

1500 SERIES

**ENGLISH
1500 SERIES**

**FRANCAIS
SÉRIE 1500**

**ESPAÑOL
SERIE 1500**

CARLYLE®

**C150041TCMO/GG/VG - 41" 1500 6 DRAWER TOP CHEST****SPECIFICATIONS**

Slide Capacity	125lbs / 57kg	Product Weight	230lbs / 104.4kg
Caster Capacity	600lbs / 273kg	Shipping Weight	317lbs / 144kg
Max Height	25 ⁵ / ₈ "	Venom Green	C150041TCVG
Total Electrical Rating	120V~60Hz 15A 1800W	Midnight Oil	C150041TCMO
Base Dimensions	40 ¹ / ₂ " x 23 ¹ / ₂ " x 25 ⁵ / ₈ "	Gritty Gray	C150041TCGG

**C150054TCMO/GG/VG - 54" 1500 8 DRAWER TOP CHEST****SPECIFICATIONS**

Slide Capacity	125lbs / 57kg	Product Weight	291LBS / 132.3KG
Caster Capacity	600lbs / 273kg	Shipping Weight	393lbs / 178.4kg
Max Height	25 ⁵ / ₈ "	Venom Green	C150054TCVG
Total Electrical Rating	120V~60Hz 15A 1800W	Midnight Oil	C150054TCMO
Base Dimensions	53 ¹ / ₂ " x 23 ¹ / ₂ " x 25 ⁵ / ₈ "	Gritty Gray	C150054TCGG

**C150072TCMO/GG/VG - 72" 1500 12 DRAWER TOP CHEST****SPECIFICATIONS**

Slide Capacity	125lbs / 57kg	Product Weight	391lbs / 177.6kg
Caster Capacity	600lbs / 273kg	Shipping Weight	513lbs / 233kg
Max Height	25 ⁵ / ₈ "	Venom Green	C150072TCVG
Total Electrical Rating	120V~60Hz 15A 1800W	Midnight Oil	C150072TCMO
Base Dimensions	71 ¹ / ₂ " x 23 ¹ / ₂ " x 25 ⁵ / ₈ "	Gritty Gray	C150072TCGG



C150041RCMO/GG/VG - 41" 1500 7 DRAWER ROLLER CABINET

SPECIFICATIONS

Slide Capacity	125lbs / 57kg	Product Weight	336lbs / 152.5kg
Caster Capacity	600lbs / 273kg	Shipping Weight	462lbs / 210kg
Max Height	43 ³ / ₈ "	Venom Green	C150041RCVG
Total Electrical Rating	120V~60Hz 15A 1800W	Midnight Oil	C150041RCMO
Base Dimensions	41" x 24"x43 ³ / ₈ "	Gritty Gray	C150041RCGG



C150054RCMO/GG/VG - 54" 1500 12 DRAWER ROLLER CABINET

SPECIFICATIONS

Slide Capacity	125lbs / 57kg	Product Weight	460lbs / 208.8kg
Caster Capacity	600lbs / 273kg	Shipping Weight	581lbs / 264.2kg
Max Height	43 ³ / ₈ "	Venom Green	C150054RCVG
Total Electrical Rating	120V~60Hz 15A 1800W	Midnight Oil	C150054RCMO
Base Dimensions	54" x 24"x43 ³ / ₈ "	Gritty Gray	C150054RCGG



C150072RCMO/GG/VG - 72" 1500 17 DRAWER ROLLER CABINET

SPECIFICATIONS

Slide Capacity	125lbs / 57kg	Product Weight	610lbs / 277.6kg
Caster Capacity	600lbs / 273kg	Shipping Weight	744lbs / 338kg
Max Height	43 ³ / ₈ "	Venom Green	C150072RCVG
Total Electrical Rating	120V~60Hz 15A 1800W	Midnight Oil	C150072RCMO
Base Dimensions	72" x 24"x43 ³ / ₈ "	Gritty Gray	C150072RCGG



SPECIFICATIONS

Slide Capacity	125lbs / 57kg	Product Weight	231lbs / 104.7kg
Caster Capacity	600lbs / 273kg	Shipping Weight	316lbs / 143.5kg
Max Height	60 ³ / ₄ "	Venom Green	C150022SLVG
Base Dimensions	22" x 24" x 60 ³ / ₄ "	Midnight Oil	C150022SLMO
		Gritty Gray	C150022SLGG

1500 SERIES

TABLE OF CONTENTS

Warning Information.....	07 - 09
The Nature of Hazardous Situations	09
Methods to Avoid Hazardous Situations	09
Consequences of Not Avoiding Hazardous Situations	10
Inspection and Setup.....	10
GFCI Protected Outlet.....	10
Installing the 1500 Top Chest	11
Installing Power strip	12
Handle Installation for Roller Cabinet	13
Attaching the Casters to Side Locker.....	14
Attaching the 1500 Side Locker to Roller Cabinet.....	15
Attaching the Support Brackets to Side Locker.....	16
Installing the Side Locker Shelf	17
Removing Drawer from Top Chest	18
Reinstalling Drawer in Top Chest.....	18
Operating Instructions.....	19
Preventative Maintenance.....	19
Safety Precautions	20

1500 SERIES

TABLE OF CONTENTS

Troubleshooting	21
Owner / User Responsibility	21
Warranty Information	21
Product Diagram (41" Top Chest)	22
Parts Breakdown (41" Top Chest).....	23
Product Diagram (54" Top Chest)	24
Parts Breakdown (54" Top Chest).....	25
Product Diagram (72" Top Chest)	26
Parts Breakdown (72" Top Chest).....	27
Product Diagram (41" Roller Cabinet)	28
Parts Breakdown (41" Roller Cabinet).....	29
Product Diagram (54" Roller Cabinet)	30
Parts Breakdown (54" Roller Cabinet).....	31
Product Diagram (72" Roller Cabinet)	32
Parts Breakdown (72" Roller Cabinet).....	33
Product Diagram (22" Side Locker)	34
Parts Breakdown (22" Side Locker).....	35

OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]



SAFETY WARNINGS & ICONS



Read Instructions: Read the instruction manual thoroughly before assembly and/or use.



Wear Safety Gear: Wear ANSI-approved safety goggles and heavy-duty work gloves during assembly.

Use as Directed: Use only as described in this manual. Use only manufacturer-recommended attachments.

Maintain Clean and Well-Lit Assembly Area: Keep the assembly area clean and well-lit.

Use as Intended Only: Use the product only as intended.



Child Safety: Do not allow children to play with or near the product. This product is not designed for children's use.

Supervise When Near Children: To reduce the risk of injury, close supervision is necessary when this product is used around children.

Use on Suitable Surfaces: Use the product only on a flat, level, hard, and smooth surface capable of safely supporting a fully loaded product. Use care when rolling the unit over concrete seams or obstructions.



Do Not Mount on Moving Objects: Do not mount the unit on a truck bed or any other moving object.

Lock Swivel Casters: Lock the swivel casters while the unit is stationary.

Lifting Guidelines: Do not lift a Top Chest using the handles. Do not lift unit while loaded.



Use Assistance for Heavy Lifting: Have an assistant help you place a Hutch or Top Chest on top of a Top Chest

Proper Placement of Overhead Units: Center a Hutch or Top Chest securely within the lip on top of the Top Chest. Only place a Hutch or Top Chest on a matching Top Chest.

Secure Drawers Before Moving: Ensure all drawers are closed and locked before moving the Toolbox. Do not pull or push the Toolbox to move it without drawers being closed and locked.

Proper Assembly: Weight capacity and other product capabilities apply only to properly and completely assembled products.

Proper Usage: Do not use the side attachments as a stand-alone item.

Electrical Safety: Unplug the Top Chest before installing a Hutch or Top Chest.



Inspect Regularly: Inspect the product before every use. Do not use if parts are loose or damaged.

Maintain Labels and Nameplates: Maintain product labels and nameplates, as they carry important safety information. If they become unreadable or are missing, contact the manufacturer for a replacement.

By following these detailed safety instructions and warnings, you can ensure the safe and effective use of your Toolbox.

OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]

SAVE THIS MANUAL

This manual is essential for ensuring safety and proper usage of your product, containing important safety warnings, precautions, and detailed instructions for assembly, operation, inspection, maintenance, and cleaning procedures. Record the product's serial number in the designated area at the back of the manual, near the assembly diagram, or note the month and year of purchase if the product lacks a serial number. Store this manual and your receipt in a secure and dry location for future reference.

INSPECTION

When unpacking, ensure the product is intact and undamaged. If any parts are missing or broken, please contact us promptly at 844.902.6900.

COPYRIGHT© 2024

Copyright© 2024 by Carlyle. All rights reserved. No part of this manual or any accompanying artwork may be reproduced in any form without the express written consent of Carlyle. Diagrams within this manual may not be drawn to scale. Due to ongoing improvements, the actual product may differ slightly from the descriptions provided herein. Tools required for assembly and service may not be included.

WARNING

Read this material before using this product. Failure to do so can result in serious injury.

SAVE THIS MANUAL.

Visit our Website at: <http://www.carlyle.com>

Email our technical support at: productsupport@carlyle.com

OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]



WARNING INFORMATION



This is the safety alert symbol. It is used to alert you to potential personal injury hazards. Obey all safety messages that follow this symbol to avoid possible injury or death.

WARNING

WARNING: Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.



**IMPORTANT:
READ THESE INSTRUCTIONS
BEFORE OPERATING**

BEFORE USING THIS PRODUCT, READ THIS MANUAL COMPLETELY AND THOROUGHLY, UNDERSTAND ITS OPERATING PROCEDURES, SAFETY WARNINGS AND MAINTENANCE REQUIREMENTS.

It is the responsibility of the owner to make sure all personnel read this manual prior to using the product. It is also the responsibility of the product owner to keep this manual intact and in a convenient location for all to see and read. If the manual or product labels are lost or not legible, contact CARLYE for replacements. If the operator is not fluent in English, the product and safety instructions shall be read to and discussed with the operator in the operator's native language by the purchaser/owner or his designee, making sure that the operator comprehends its contents.



THE NATURE OF HAZARDOUS SITUATIONS

WARNING

The use of a mechanic's Toolbox is subject to certain hazards that cannot be prevented by mechanical means alone, but only through the exercise of intelligence, care, and common sense. Therefore, it is essential to have owners and personnel involved in the use and operation of the Toolbox who are careful, competent, trained, and qualified in its safe operation and proper use. Examples of hazards include the dropping, tipping, or shifting of tools and equipment caused primarily by improperly securing items, overloading drawers, unevenly distributed loads, use on surfaces other than hard, level ground, and using the Toolbox for purposes for which it was not designed.



METHODS TO AVOID HAZARDOUS SITUATIONS

WARNING



- **Prevent Tipping Hazards:** Never open more than one drawer at a time to avoid serious injury or death from tipping.
- **Avoid Unsafe Practices:** Do not sit, stand, or climb on the Toolbox. Avoid stepping in or on the drawers.
- **Adhere to Weight Capacity:** Do not exceed the weight capacity of the Toolbox or the drawers. Distribute the load evenly from the bottom up to prevent tipping. Be mindful of dynamic loading, as sudden load movements may temporarily exceed the load capacity and cause tipping.
- **Avoid Overloading:** Do not place objects on top of an Top Chest/Hutch or hang objects off the side.
- **Follow Assembly Instructions:** Assemble the product only according to the provided instructions. Improper assembly can create hazards.
- **Equipment Condition:** Do not operate the equipment if the cord is damaged or if the equipment has been dropped or damaged. Have it examined by a qualified service person before use.
- **Cord Management:** Do not let a cord hang over the edge of the table, bench, or counter, avoid hot manifolds and moving fan blades. If an extension cord is necessary, use one with a current rating equal to or greater than that of the equipment. Arrange the cord to avoid tripping, pulling or tangling.
- **Unplug When Not in Use:** Always unplug equipment from the electrical outlet when not in use. Never use the cord to pull the plug from the outlet. Grasp the plug and pull to disconnect. Loop the cord loosely around the equipment when storing.
- **Avoid Overloading Receptacles:** To reduce the risk of electric shock or fire, never overload receptacles. Refer to markings for the proper load on receptacles.
- **Prevent Electric Shock:** To reduce the risk of electric shock, do not use on wet surfaces or expose to rain.
- **Fire Safety:** To reduce the risk of fire, do not operate equipment near open containers of flammable liquids (e.g., gasoline).
- **Avoid Moving Parts:** Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of the body away from moving parts.
- **Avoid Impairments During Assembly:** Do not assemble when tired or under the influence of alcohol, drugs, or medication. Keep bystanders out of the area during assembly.
- **Use Care When Rolling Over Seams:** Use care when rolling the unit over concrete seams or over obstructions to prevent tipping.
- **Do Not Use a Forklift to Tow the Toolbox:** Never use a forklift or any other vehicle to tow the Toolbox Top Chest. This can cause severe damage to the Toolbox and create a significant safety hazard.



WARNING: This product can expose you to chemicals including nickel, which is known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. For more information go to www.P65Warnings.ca.gov.

OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]



CONSEQUENCES OF NOT AVOIDING HAZARDOUS SITUATIONS

WARNING

Failure to read this manual completely and thoroughly, failure to understand its OPERATING INSTRUCTIONS, SAFETY WARNINGS, MAINTENANCE INSTRUCTIONS and comply with them, and failure to comply with the METHODS TO AVOID HAZARDOUS SITUATIONS could cause accidents resulting in serious or fatal personal injury and/or property damage.



INSPECTION & SETUP



This is the safety alert symbol used for the INSPECTION AND SETUP section of this manual to alert you to potential personal injury hazards. Obey all instructions to avoid possible injury.

Before each use of the mechanic's Toolbox, perform a visual inspection to identify any signs of damage, loose or missing parts, or abnormalities in operation. Any Toolbox that appears damaged, significantly worn, or operating abnormally **MUST BE REMOVED FROM SERVICE**. If the slides do not close properly, empty the drawer and inspect the ball bearings and slides, ensuring they are adequately greased. If any components are broken, please contact Customer Service. Additionally, if the casters are not functioning as intended, grease them and confirm their proper operation. If issues persist, contact Customer Service for further assistance.



GFCI PROTECTED OUTLET



WE RECOMMEND THIS UNIT BE PLUGGED INTO A GFCI PROTECTED OUTLET

GFCI outlets help protect from dangerous electrical shocks that might occur from faulty appliances or tools and wet or damp areas. For indoor use only not intended for use in wet or damp locations.

01. WARNING: GROUNDING REQUIRED FOR SAFETY

To prevent electrical shock and ensure safe operation, this outlet must be properly grounded. Do not use if the outlet is not grounded. Improper grounding can result in serious injury or damage to equipment. Always consult a qualified electrician if you are unsure about the grounding status of your electrical outlets. The manufacturer disclaims all liability for any damages or injuries resulting from improper grounding.

02. WARNING: DO NOT CHARGE BATTERIES IN A CLOSED SPACE.

Ensure proper ventilation when charging batteries. Charging in an enclosed space can lead to overheating, battery damage, and potential fire hazards. Batteries must never be charged in an enclosed area or overnight. Never leave a charging battery unattended. The manufacturer assumes no liability for any damage or injury resulting from the failure to follow the manufacturer's recommended safety guidelines.



SAFETY PRECAUTIONS

FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS COULD RESULT IN PROPERTY DAMAGE, SERIOUS INJURY OR DEATH

01. IMPORTANT: FOLLOW MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS FOR SAFE CHARGING.

Always adhere to the manufacturer's guidelines for charging batteries. Failure to follow these guidelines can result in significant safety hazards, including risk of fire, injury, or damage to equipment or property. The manufacturer assumes no liability for any damages or injuries caused by improper charging practices.

02. WARNING: KEEP FLAMMABLE MATERIALS AWAY FROM POWER STRIPS, OUTLETS. DO NOT STORE FLAMMABLE MATERIALS INSIDE THE TOOLBOXES.

To prevent fire hazards and ensure safety, do not store flammable materials, such as paint thinner, spray paint, and other chemicals, around power strips and electrical outlets. Proper clearance must be maintained to allow adequate ventilation and reduce the risk of fire. The manufacturer disclaims all liability for any damage or injury resulting from improper storage of flammable materials near electrical components.

OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]

// INSTALLING THE 1500 TOP CHEST

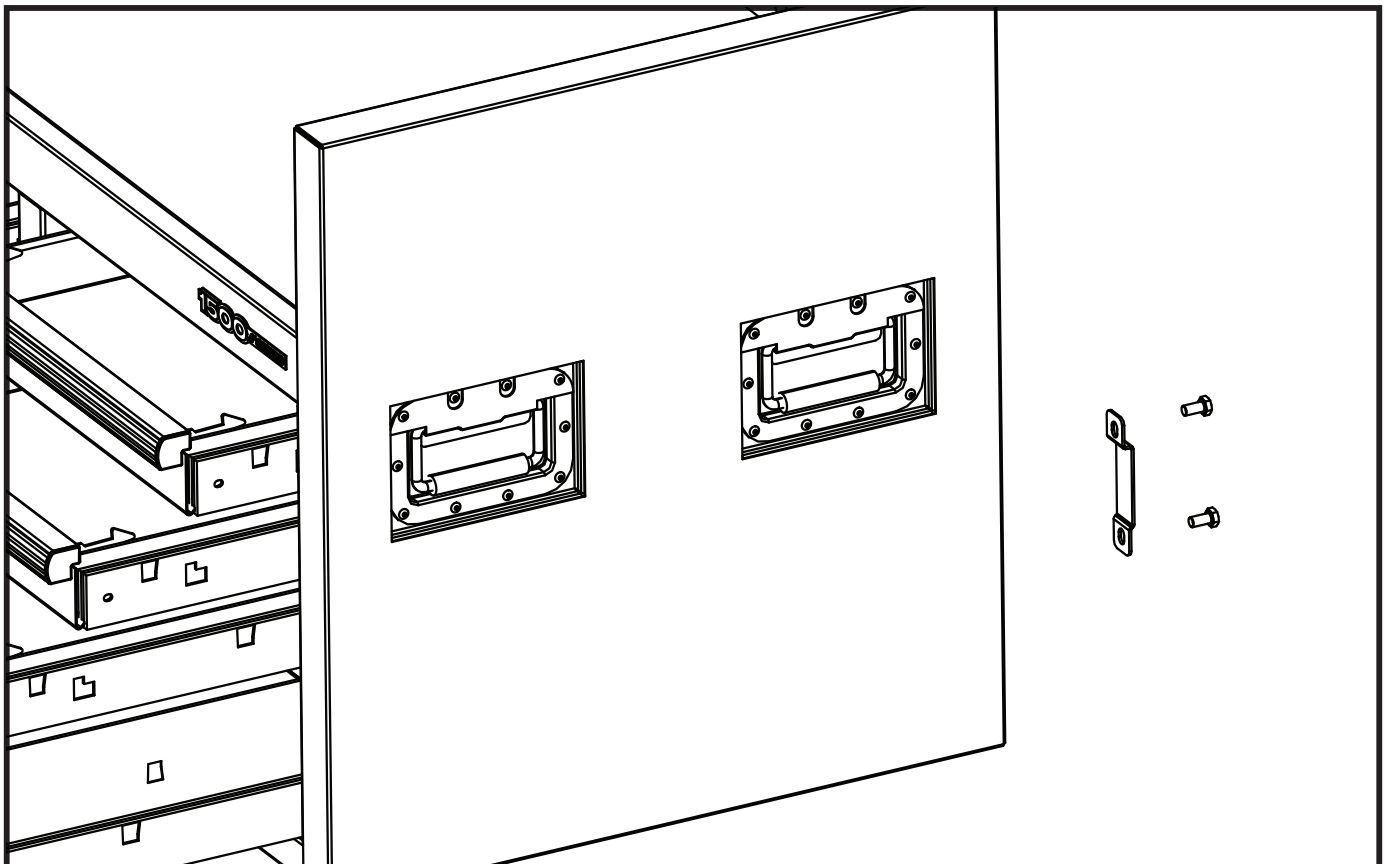
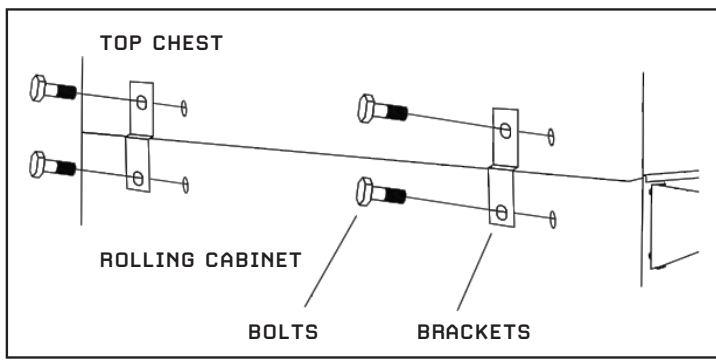
01. With assistance, carefully lift the top chest and place it on the roller cabinet, ensuring it is properly aligned.
02. Locate the two brackets and the provided bolts.
03. Position the brackets at the back of the top chest and roller cabinet.
04. Secure the brackets to the top chest and roller cabinet using the bolts. Insert the bolts into the aligned holes and tighten them securely.
05. Ensure all bolts are tight and the top chest is securely attached to the roller cabinet.

INCLUDED:

M8*16 Bolts 4

TIP:

Optionally, remove the PVC liner from the top of the roller cabinet if desired.



OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]

// INSTALLING POWER STRIP

01. Decide whether you want to mount the power strip on the left or right side of the top chest. Gather the power strip and the four mounting screws provided.
02. Position the power strip against the chosen side of the top chest. Ensure that the mounting holes on the power strip align with the designated mounting points inside the top chest.
03. Using a screwdriver, insert the first screw into one of the aligned holes and tighten it until secure. Repeat the process for the remaining three screws, ensuring each screw is tightly secured to hold the power strip firmly in place.
04. After all screws are installed, gently tug on the power strip to ensure it is securely mounted and does not move.

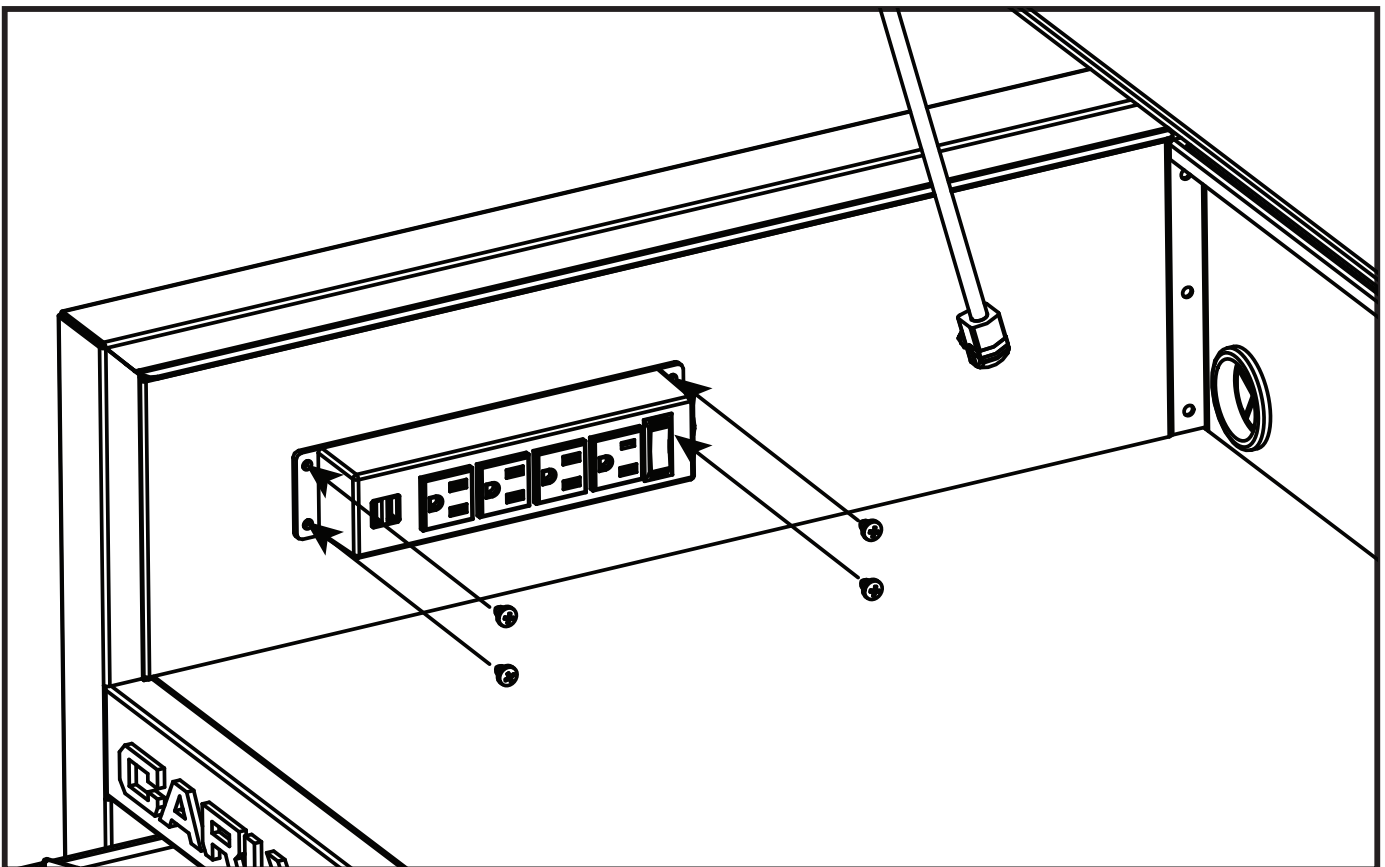
INCLUDED:

Screws..... 4

Power Strip..... 1

TOOLS NEEDED:

1 Phillips Head Screwdriver



OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]



HANDLE INSTALLATION FOR ROLLER CABINET

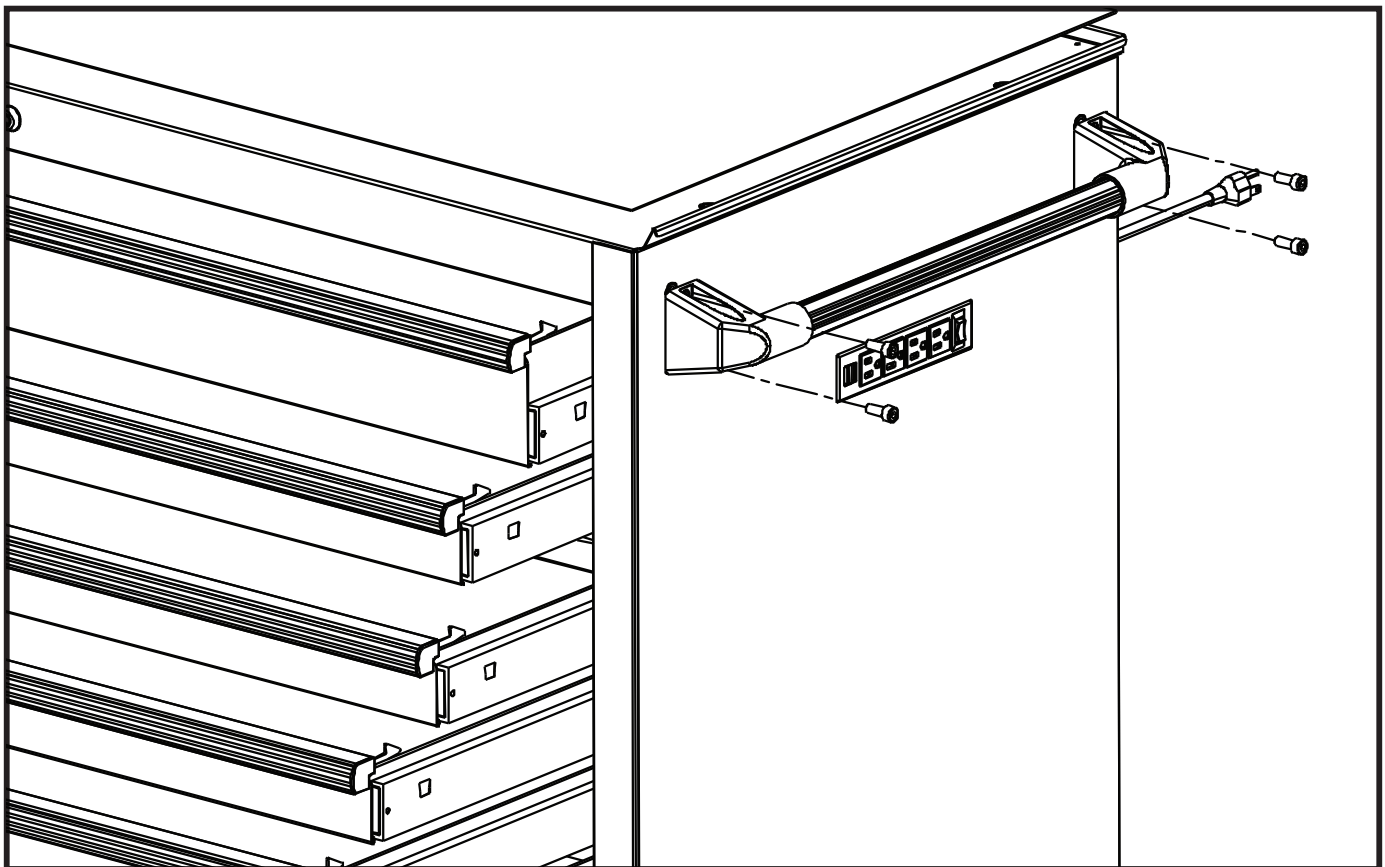
01. Decide which side of the roller cabinet you would like to attach the handle to, based on your workspace layout and accessibility needs.
02. Position the handle against the chosen side of the roller cabinet. Ensure that the handle's mounting holes are aligned with the pre-drilled holes on the cabinet.
03. Take one of the M8x20 bolts and insert it through the hole in the handle and into the aligned hole on the cabinet. Repeat this step for all four bolts, making sure each bolt is properly aligned and inserted.
04. Use the 6.0mm Allen Wrench to tighten each of the M8x20 bolts securely. Ensure that the handle is firmly attached to the cabinet and does not move when pulled.
05. Once all bolts are tightened, perform a final check to ensure that the handle is securely mounted and all bolts are fastened. Verify that the handle is stable and can support the cabinet's movement without wobbling.

INCLUDED:

M8x20 Bolts 4

TOOLS NEEDED:

1-6.0mm Allen Wrench



OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]

// ATTACHING THE CASTERS TO SIDE LOCKER

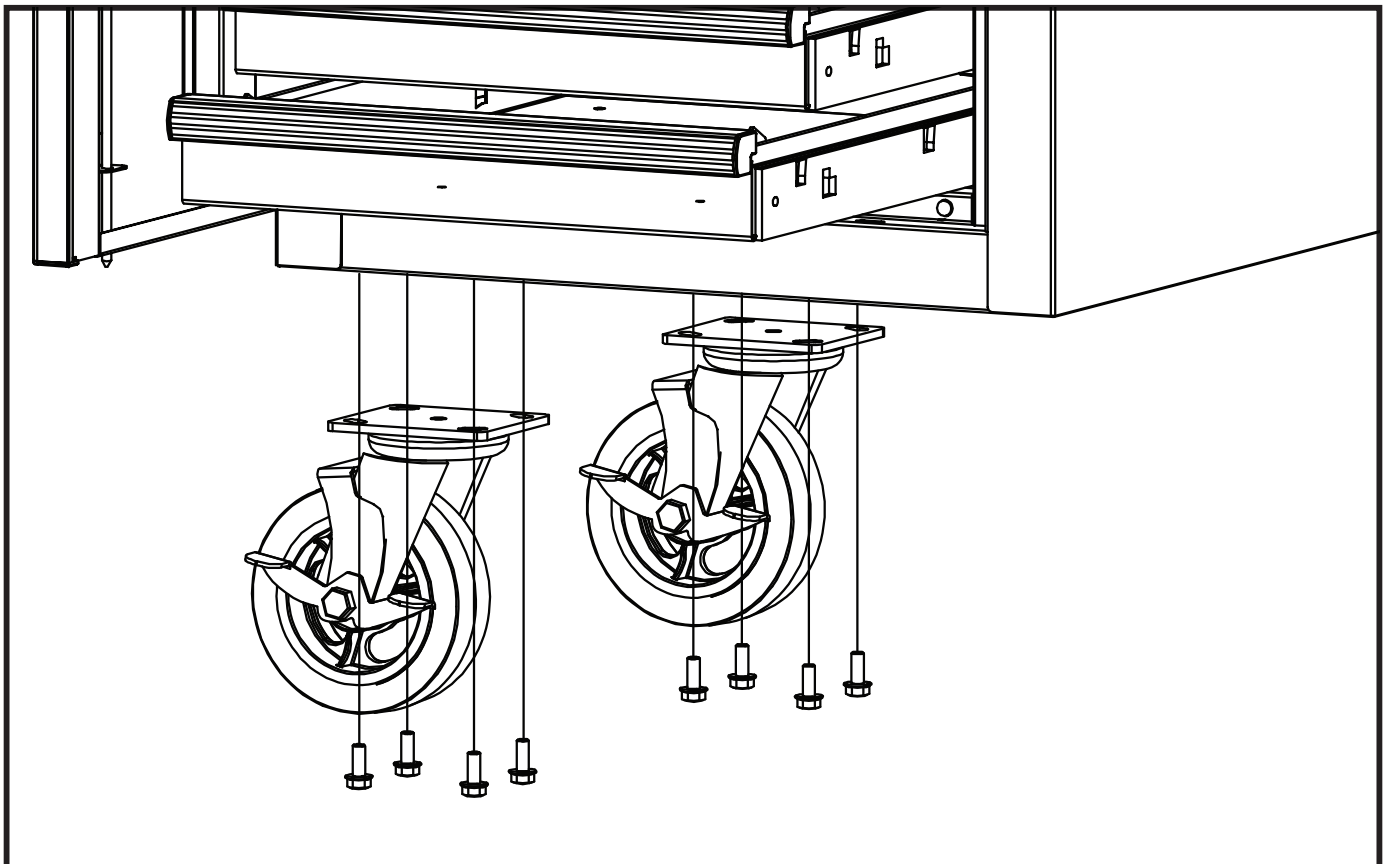
01. Position the first locking swivel caster at the desired mounting spot on the bottom of the Side Locker. Ensure the casters are placed on the side opposite the Roller Cabinet to which the Side Locker will be attached.
02. Align the mounting holes of the caster with the threaded holes on the Side Locker.
03. Insert the flange bolts with washers through the caster mounting holes and into the corresponding holes on the Side Locker.
04. Hand-tighten each bolt to hold the caster in place. Ensure the caster is properly aligned and not crooked.
05. Using a 13mm socket or 13mm wrench, tighten each bolt in a crisscross pattern to ensure even pressure and proper alignment.
06. Repeat steps 2 through 4 for the second locking swivel caster on the opposite side of the Side Locker.
07. Ensure the second caster is positioned and aligned correctly, similar to the first caster.
08. After both casters are installed, double-check that all bolts are tightened securely.
09. Ensure both casters can swivel and lock properly without obstruction.
10. **Double-check all bolts to ensure they are tightened securely.**

INCLUDED:

M8x20	8
Casters	2

TOOLS NEEDED:

13mm wrench
13 mm Socket
1 Ratchet



OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]



ATTACHING THE 1500 SIDE LOCKER TO ROLLER CABINET

01. Ensure the Roller Cabinet is on a flat, stable surface.
02. Lock the casters to prevent any movement during the installation process.
03. With the help of another person, lean the Side Locker back onto its casters to make it easier to maneuver. Carefully roll the Side Locker over to the Roller Cabinet, ensuring it remains stable.
04. If necessary, use a bottle jack to assist in lifting the Side Locker into place. Position the bottle jack under the Side Locker and gradually lift it until the hanging bracket is level with the Roller Cabinet lip.
05. Align the hanging bracket on the Side Locker with the lip on the side of the Roller Cabinet.
06. Lift and hook the hanging bracket onto the Roller Cabinet lip. Make sure the mounting holes on the Side Locker and the Roller Cabinet align properly.
07. With the mounting holes aligned, have one person hold the Side Locker in place. The other person should insert the 4-M8x20 hex head bolts through the holes.
08. Using a 13mm wrench or 13mm socket set, tighten the bolts securely. Ensure the Side Locker is firmly attached to the Roller Cabinet.
09. **Double-check all bolts to ensure they are tightened securely.**

INCLUDED:

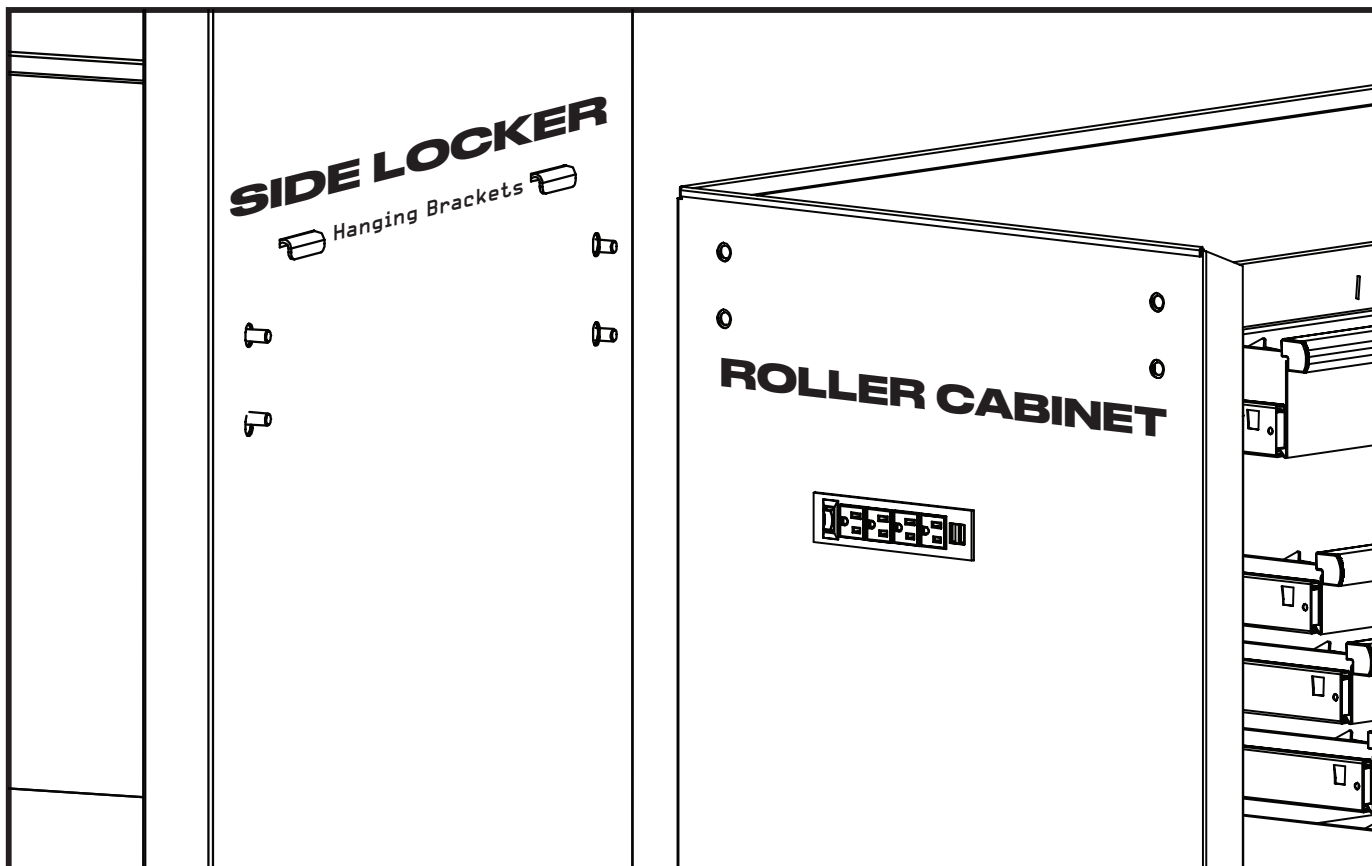
M8x20 4

TOOLS NEEDED:

13 mm Wrench

13 mm Socket

1 Ratchet



OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]



ATTACHING THE SUPPORT BRACKETS TO SIDE LOCKER

01. Ensure the Roller Cabinet is on a flat, stable surface.
02. Lock the casters to prevent any movement during the installation process.
03. Locate the two outer bolts on the casters of the Roller Cabinet.
04. Using the appropriate wrench or socket, carefully remove these bolts. Set them aside as they will be replaced with new bolts.
05. Align the support bracket with the holes from which you removed the bolts.
06. Using the M8x20 hex head flange bolts, secure the support bracket to the Roller Cabinet. Tighten the bolts firmly, but do not over-tighten to avoid stripping the threads.
07. Position the Side Locker adjacent to the Roller Cabinet, ensuring that the holes on the Side Locker align with the holes on the support brackets.
08. Using the remaining M8x20 hex head flange bolts, attach the Side Locker to the support brackets.
09. Insert the bolts through the aligned holes and tighten securely.
10. **Double-check all bolts to ensure they are tightened securely.**

INCLUDED:

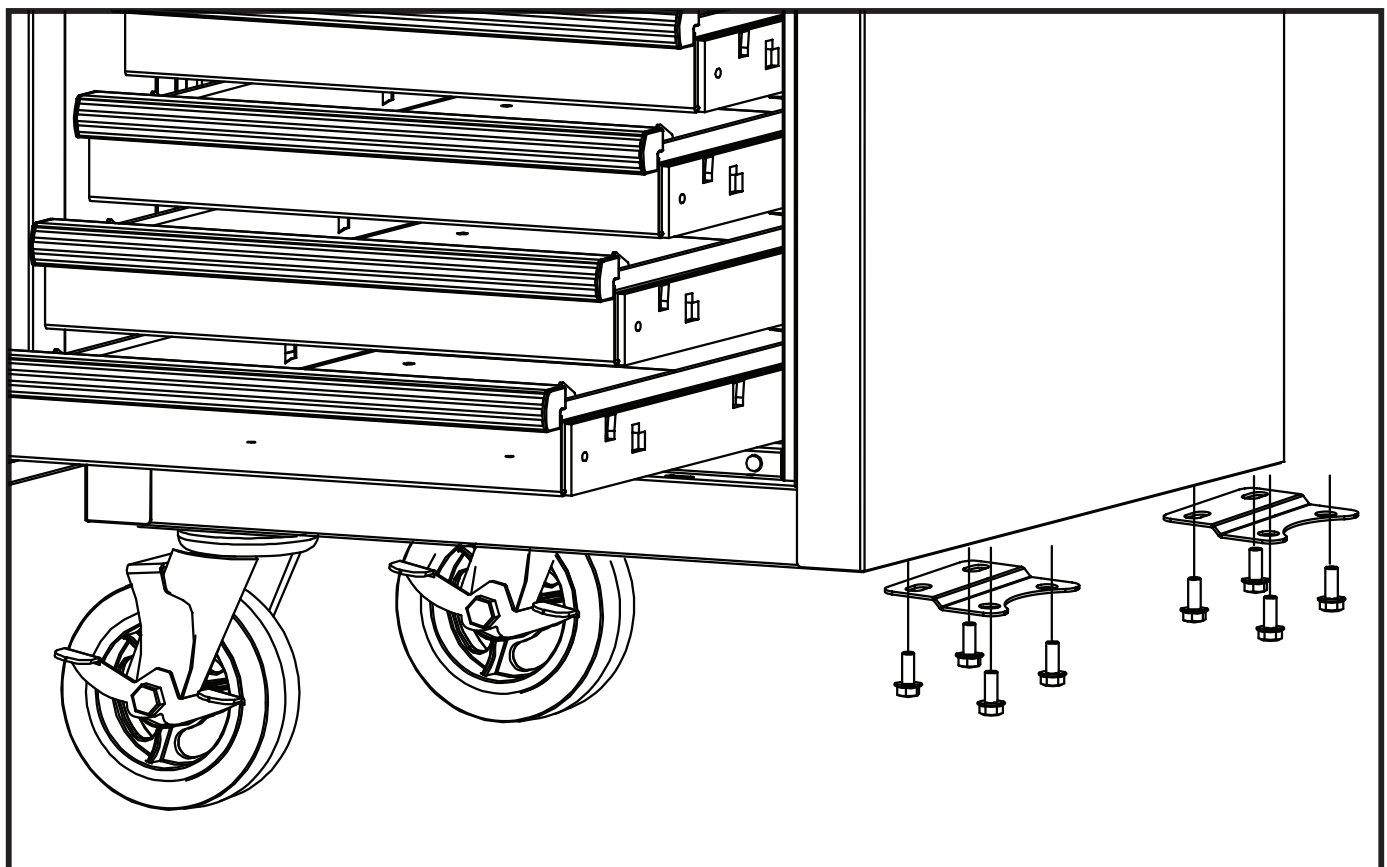
M8x20 4

Support Brackets 2

TOOLS NEEDED:

13 mm Socket

1 Ratchet



OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]

// INSTALLING THE SHELF

01. Hold the shelf clip with the flat part facing up.
02. Insert the clip into the desired height slot with the flat side facing up.
03. Compress the rounded bottom of the clip and push it down into the slot below.
04. Repeat the above step for the remaining clips, ensuring they are positioned at the same height.
05. Once all clips are securely in place, position the shelf with the flat surface facing up.
06. Carefully lower the shelf onto the clips, ensuring it is properly supported and level.

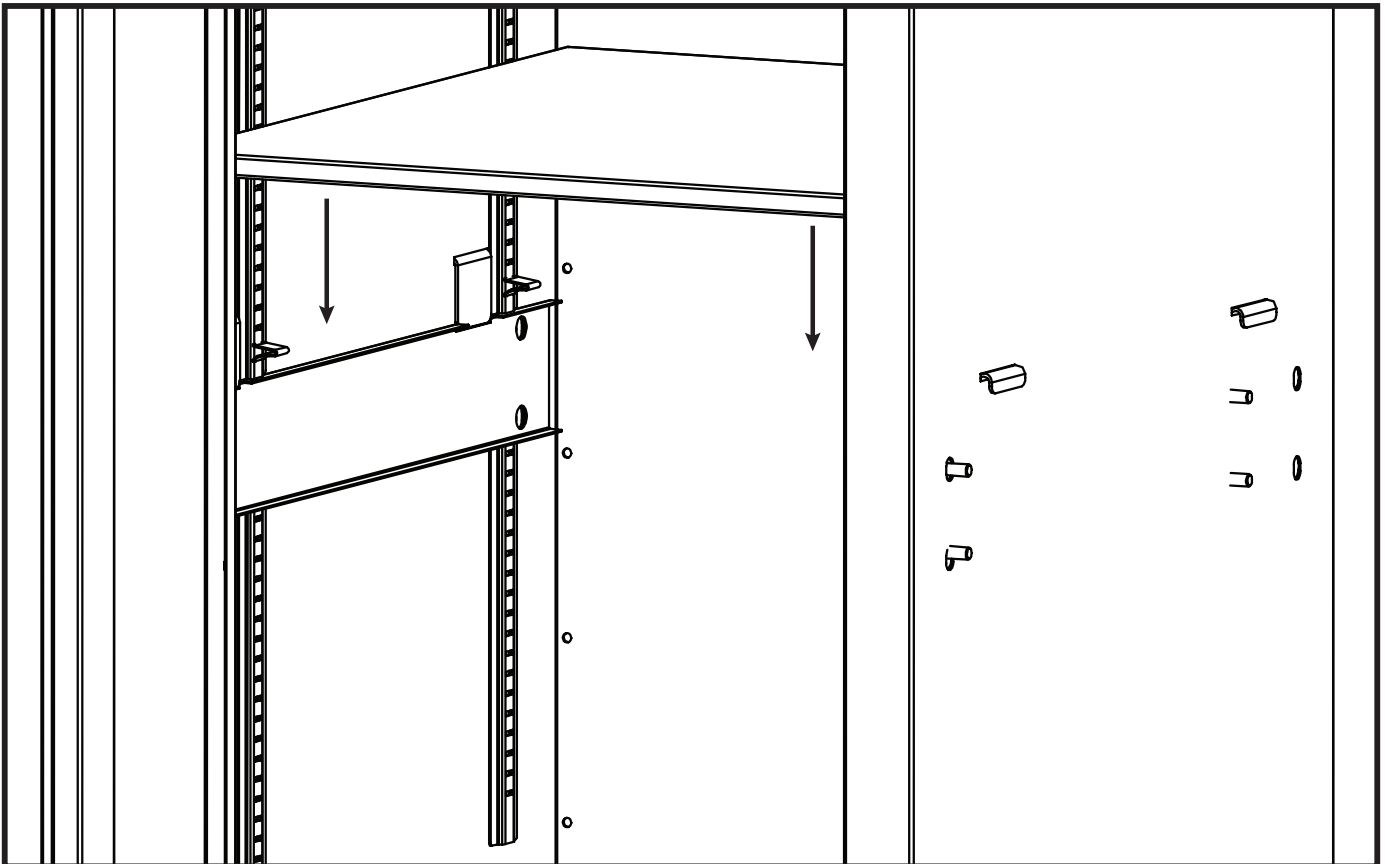
INCLUDED:

Shelf Clips..... 4

Shelf 1

TIP:

Count the slots used for the first clip to ensure the other three clips are placed at the same height, keeping the shelf level.



OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]

// REMOVING DRAWER FROM TOP CHEST

01. Slide the drawer out until it stops and empty it completely.
02. Locate the black drawer release levers at the end of each cabinet slide on each side.
03. Push up on the right lever and push down on the left lever to release the drawer.
04. While holding the levers, carefully slide the drawer out completely and carefully set it on a flat, stable surface.

NOTICE:

DO NOT FORCE THE DRAWER.

If the drawer does not slide in easily, the slides may be misaligned or not installed correctly.

// REINSTALLING DRAWER IN TOP CHEST

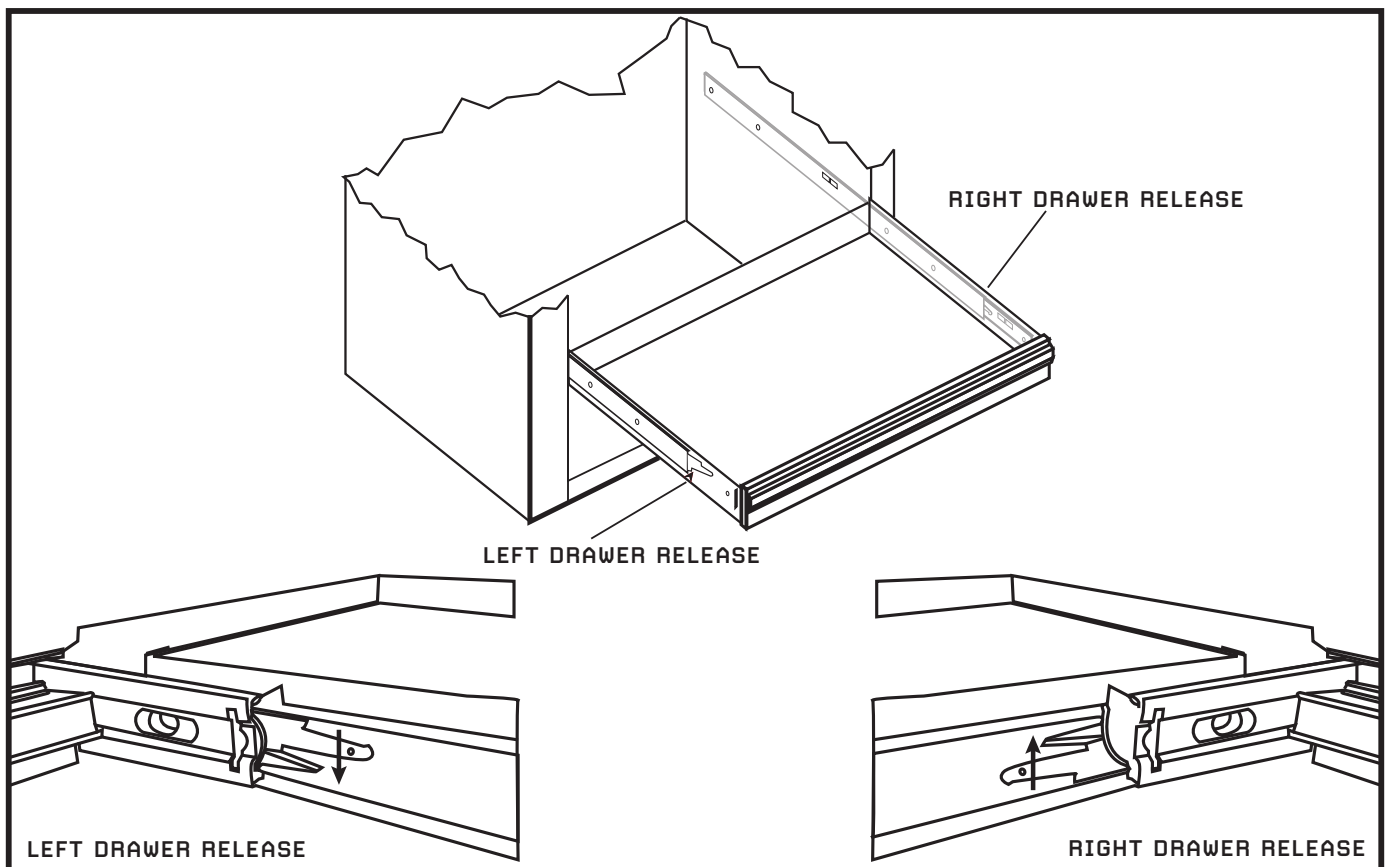
01. Confirm that all cabinet slides are properly aligned with the slides on the drawer.
02. Slide all cabinet slides out fully.
03. Ensure that the ball-bearing racks are at the front of each slide.
04. Carefully insert the drawer guides into the cabinet slides. Check that all slides are engaging properly.
05. Slide the drawer in completely (both levers should click when installed properly).
06. Slide the drawer back out to ensure the slides keep it from coming disengaged.
07. Slide the drawer closed to confirm proper alignment and operation.

NOTICE:

IMPORTANT NOTES

Ensure the drawer slides smoothly and locks securely after re-installation.

If you encounter any issues with the drawer or slides, refer to the manufacturer's manual or contact customer support for assistance.



OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]



OPERATING INSTRUCTIONS



TO PREVENT SERIOUS INJURY FROM TOOL FAILURE: Do not use damaged equipment. If any part becomes damaged, have the problem corrected before further use.

TO PREVENT SERIOUS INJURY FROM ELECTRIC SHOCK:

Disconnect the power cord from outlet before performing any maintenance or servicing.

- 01.** To unlock the Toolbox: Insert your key into the lock. Turn the key 90/180 degrees to unlock the toolbox drawers.
- 02.** To open the Top Chest Drawers: Pull the handle upwards to release the latch mechanism. Once the latch is disengaged, pull the drawer outward to open it.
- 03.** To close the Top Chest Drawers: Push the drawer back into its slot. The lift latch will automatically engage and lock the drawer in place when it is fully closed.
- 04.** To lock the Toolbox: Ensure all the drawers are completely closed. Insert your key and turn it 90/180 degrees to lock.
- 05.** Apply a high-quality, jelly-like petroleum-based lubricant to the extension track housing the ball bearings to lubricate the ball-bearing slides.
- 06.** Apply multipurpose grease to the Zerk fittings on the casters as they are shipped without any grease.



PREVENTATIVE MAINTENANCE



This is the safety alert symbol used for the PREVENTATIVE MAINTENANCE section of this manual to alert you to potential personal injury hazards. Obey all instructions to avoid possible injury or death.

- 01.** Regularly examine the overall condition of the Toolbox.
- 02.** Lubricate all moving parts, excluding any plastic components, monthly with general-purpose grease. Establish a maintenance schedule for lubrication based on the frequency of use. A weekly lubrication inspection is recommended. Note that premature wear of components due to insufficient or inadequate lubrication is not covered under warranty.
- 03.** Inspect the Toolbox before each use. Do not use the Toolbox if any component is cracked, broken, bent, or shows signs of damage. Ensure there are no loose or missing parts, and the Toolbox has not been modified in any way. Address any issues before using the Toolbox again. Note that premature wear or damage caused by loose or missing hardware is not covered under warranty.
- 04.** To maintain the smooth and quiet operation of the ball-bearing slides, lubricate the extension track (housing the ball bearings) every 3-6 months with a high-quality, jelly-like petroleum-based lubricant.
- 05.** Apply multipurpose grease to the Zerk fittings on the casters as they are shipped without any grease. For environments where the casters are in continuous use, 18-24 hours a day, 7 days a week, it is recommended to grease them at least once a month. For lighter usage, where the casters are used for a few hours daily, maintenance should be performed every 3-4 months to ensure optimal performance.

IMPORTANT: To prevent damage and ensure proper function, never use alcohol, brake cleaner, industrial cleaners or harsh chemicals. Any Toolbox found to be defective due to foreign contaminants in the hydraulic system is not eligible for warranty consideration.

- 06.** For heavy build-up of dirt and grime, clean the powder coat paint finish with WD-40 or Murphy's Oil Soap using a soft cloth. For regular cleaning, use window cleaner and a soft cloth dampened with water.
- 07.** All mechanical parts are inspected and adjusted for proper use before shipment. However, mechanisms such as drawer slides and locks may shift during transit. If any of these items do not operate correctly, please call customer service at 844.902.6900.

OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]



SAFETY PRECAUTIONS:



FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH

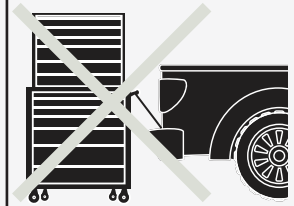
DO NOT MOVE UNIT WITHOUT CLOSING AND LOCKING DRAWERS. NEVER OPEN MORE THAN ONE DRAWER AT A TIME.

DO NOT TRY TO PULL OR PUSH UNIT UP OR DOWN GRADE AT ANY TIME.

NEVER USE A DRAWER AS A STEP. UNIT WILL BECOME UNSTABLE AND TIP.

DO NOT ATTEMPT TO LIFT UNIT WITH HANDLES WHEN LOADED.

DO NOT TOW UNIT WITH MACHINERY. ONLY PUSH BY HAND.



SAFETY INSTRUCTIONS:

01. • Evenly distribute tool weight among drawers. Never overload drawers.
02. • Do not pull or tow unit. Push unit by hand to move.
03. • Maintain control of unit while moving.
04. • Wear safety glasses when working on this unit. Tool may slip causing personal injury.
05. • On upper chests, make sure top lid is in locked position to prevent accidental closure and injury.
06. • Empty drawers before working on this unit, or installing or removing unit parts.

OPERATING MANUAL FOR [1500 SERIES]



TROUBLESHOOTING

PROBLEM	ACTION
01. Drawers fail to close entirely.	Check the slides for damage or obstructions in the way. Ensure that the drawer slides are aligned properly and lubricated.
02. Drawers do not latch properly.	Inspect the latch and strike plate to ensure they are aligned properly. Remove any debris or items that may be obstructing the latch mechanism.
03. Power strip is not operational.	Ensure the power strip is plugged into a working outlet. Verify the outlet has power by testing it with another device. Ensure the power switch on the power strip is turned on.
04. Casters are stuck and do not rotate.	Remove any dirt or objects around the caster wheels, wipe the caster wheels with a damp cloth. Apply multipurpose grease to the zerk fittings. Ensure the casters are not locked.



OWNER/USER RESPONSIBILITY

THE MANUFACTURER AND/OR DISTRIBUTOR HAS PROVIDED THE PARTS LIST AND ASSEMBLY DIAGRAM IN THIS DOCUMENT SOLELY FOR REFERENCE PURPOSES. NEITHER THE MANUFACTURER NOR THE DISTRIBUTOR MAKES ANY REPRESENTATION OR WARRANTY THAT THE BUYER IS QUALIFIED TO PERFORM ANY REPAIRS OR REPLACE ANY PARTS OF THE PRODUCT. THE MANUFACTURER AND/OR DISTRIBUTOR EXPRESSLY STATES THAT ALL REPAIRS AND PARTS REPLACEMENTS SHOULD BE CONDUCTED BY CERTIFIED AND LICENSED TECHNICIANS. THE BUYER ASSUMES ALL RISKS AND LIABILITIES ARISING FROM ANY REPAIRS OR INSTALLATION OF REPLACEMENT PARTS PERFORMED BY THE BUYER.

The owner and/or user must thoroughly understand the manufacturer's operating instructions and warnings before using this Toolbox. Personnel involved in the use and operation of this equipment must be careful, competent, trained, and qualified in its safe operation and proper use. Emphasis should be placed on understanding all warning information. If the operator is not fluent in English, the manufacturer's instructions and warnings should be read to and discussed with the operator in their native language by the purchaser/owner, ensuring the operator comprehends the content. The owner and/or user must study the manufacturer's instructions and maintain them for future reference. It is the responsibility of the owner and/or user to keep all warning labels and instruction manuals legible and intact. Replacement labels and literature are available from the manufacturer.



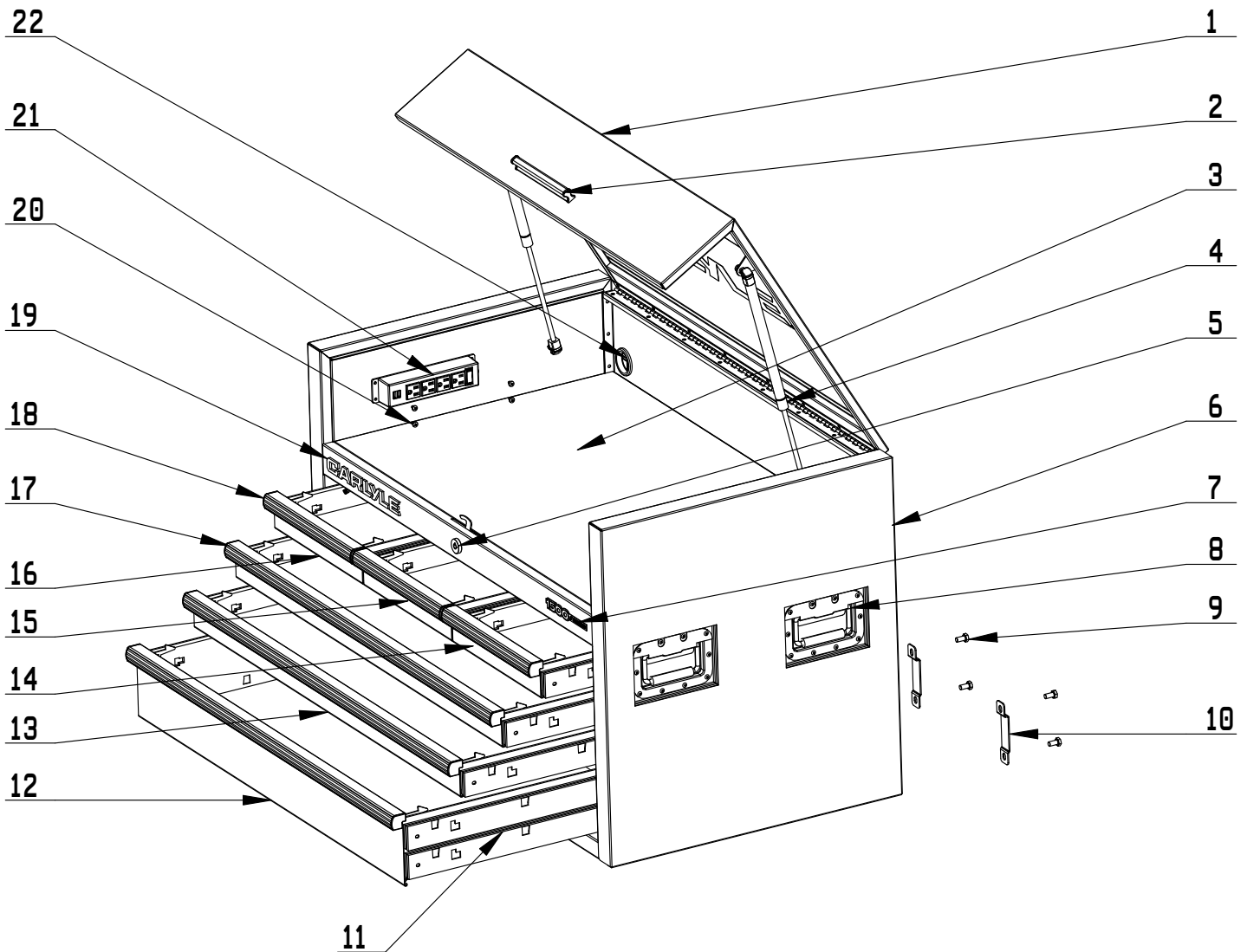
5 YEAR LIMITED WARRANTY

Manufacturer warrants this product for a period of FIVE (5) years against deficiencies in material and workmanship. This LIMITED WARRANTY does not cover products that are improperly used, abused, altered or repaired. Please contact your local NAPA store for more information. Unless otherwise noted, manufacturer will repair any manufacturer product found to be defective, including parts and labor.

THIS LIMITED WARRANTY EXCLUDES ALL INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so these limitations may not apply to you. This LIMITED LIFETIME WARRANTY gives you specific legal rights that may vary from state to state.

CARLYLE®

230LBS/104.4KG
41" 1500 6 DRAWER TOP CHEST



// **41" 1500 6 DRAWER TOP CHEST**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		TOP LID	1
2	AC502	ALUMINUM PULL FOR TOP LID	1
3	C15004ITCLINERS	PVC LINERS FOR DRAWERS AND TOP COMPARTMENT	1SET
4	AC577	GAS STRUTS	2
5	CR0006190-B	LOCK & KEY	1
6		BODY	1
7	1500BADGE	1500 SERIES ALUMINUM BADGE	1
8	AC364	SIDE HANDLE	4
9	*	SCREW FOR TOP/BOTTOM ATTACHMENT-M8X16	4
10	C1500ATTACHMENTPLATES	TOP/BOTTOM ATTACHMENT PLATES	2
11	AC609	BALL BEARING SLIDE	7
12	C15004ITCDWR03	5.5IN LONG DRAWER	1
13	C15004ITCDWR02	3IN LONG DRAWER	2
14	C15004ITCDWR01	3IN RIGHT DRAWER	1
15	C15004ITCDWR01	3IN MIDDLE DRAWER	1
16	C15004ITCDWR01	3IN LEFT DRAWER	1
17		ALUMINUM HANDLE-LONG	3
18		ALUMINUM HANDLE-SHORT	3
19	CARLYLEBADGE	CARLYLE ALUMINUM BADGE	1
20	**	SCREWS FOR POWER STRIP-M5*10	4
21	POWERSTRIPTC	1-PIECE POWER STRIP	1
22		RUBBER GROMMET- ϕ 45	2

NOTE: ONLY INDEX #'S IDENTIFIED BY PART NO. ARE AVAILABLE INDIVIDUALLY.

* Available in C1500ATTACHMENTPLATES Attachment Plates Kit

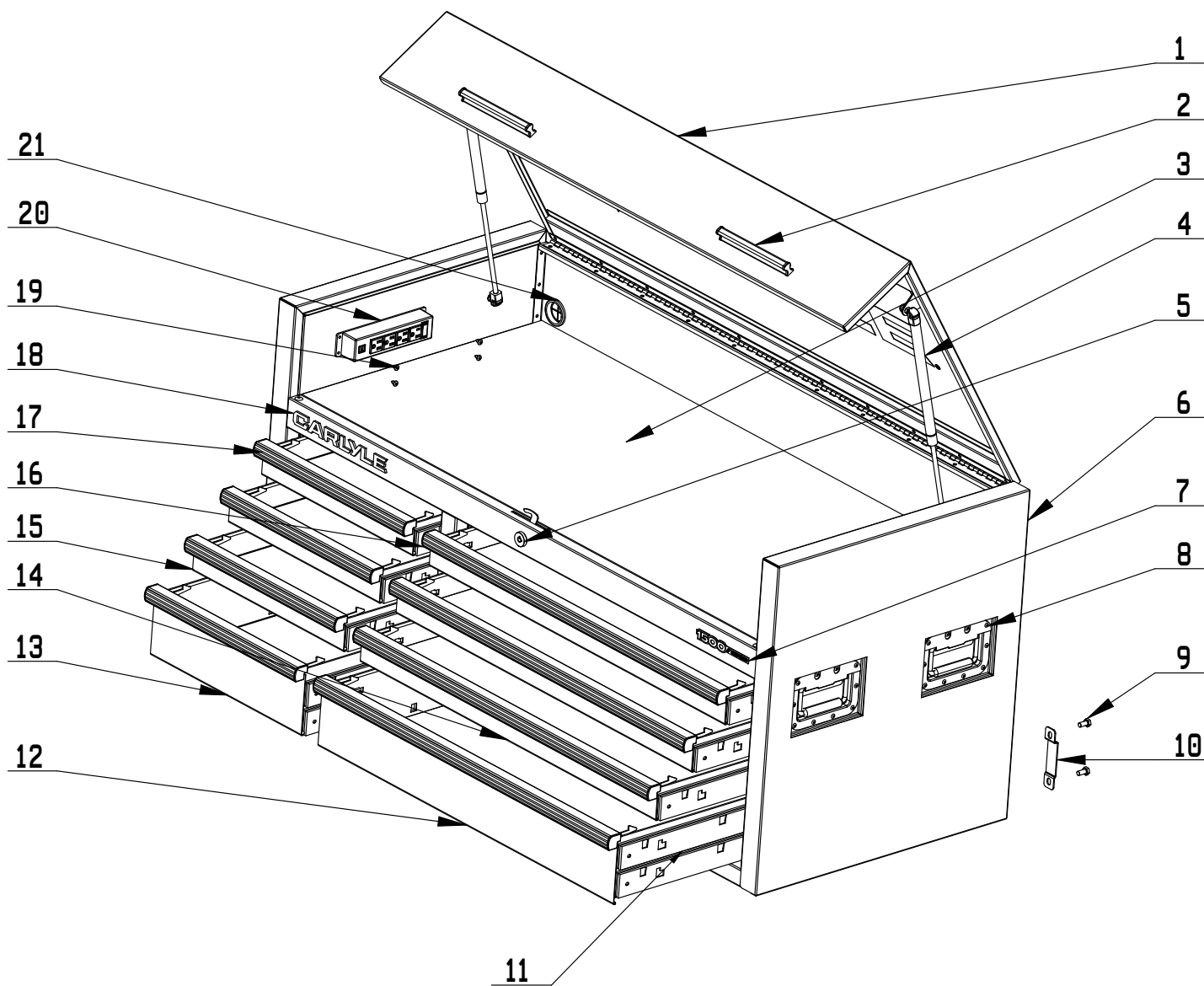
** Available in POWERSTRIPRC Power Strip

// **SERIAL NUMBER:**

// **DATE OF PURCHASE:**

CARLYLE®

291LBS/132.3KG
54" 1500 8 DRAWER TOP CHEST



// **54" 1500 8 DRAWER TOP CHEST**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		TOP LID	1
2	AC502	ALUMINUM PULL FOR TOP LID	2
3	C150054TCLINERS	PVC LINERS FOR DRAWERS AND TOP COMPARTMENT	1 SET
4	AC578	GAS STRUTS	2
5	CR0006190-B	LOCK & KEY	1
6		BODY	1
7	1500BADGE	1500 SERIES ALUMINUM BADGE	1
8	AC364	SIDE HANDLE	4
9	*	SCREW FOR TOP/BOTTOM ATTACHMENT-M8X16	4
10	C1500ATTACHMENTPLATES	TOP/BOTTOM ATTACHMENT PLATES	2
11	AC609	BALL BEARING SLIDE	9
12	C150054TCDWR01	5.5IN LONG DRAWER	1
13	C150054TCDWR02	5.5IN SHORT DRAWER	1
14	C150054TCDWR03	3IN LONG DRAWER	3
15	C150054TCDWR04	3IN SHORT DRAWER	3
16		ALUMINUM PULL HANDLE-LONG	4
17		ALUMINUM PULL HANDLE-SHORT	4
18	CARLYLEBADGE	CARLYLE ALUMINUM BADGE	1
19	**	SCREWS FOR POWER STRIP-M5*10	4
20	POWERSTRIPTC	1-PIECE POWER STRIP	1
21		RUBBER GROMMET- Φ 45	2

NOTE: ONLY INDEX #'S IDENTIFIED BY PART NO. ARE AVAILABLE INDIVIDUALLY.

* Available in C1500ATTACHMENTPLATES Attachment Plates Kit

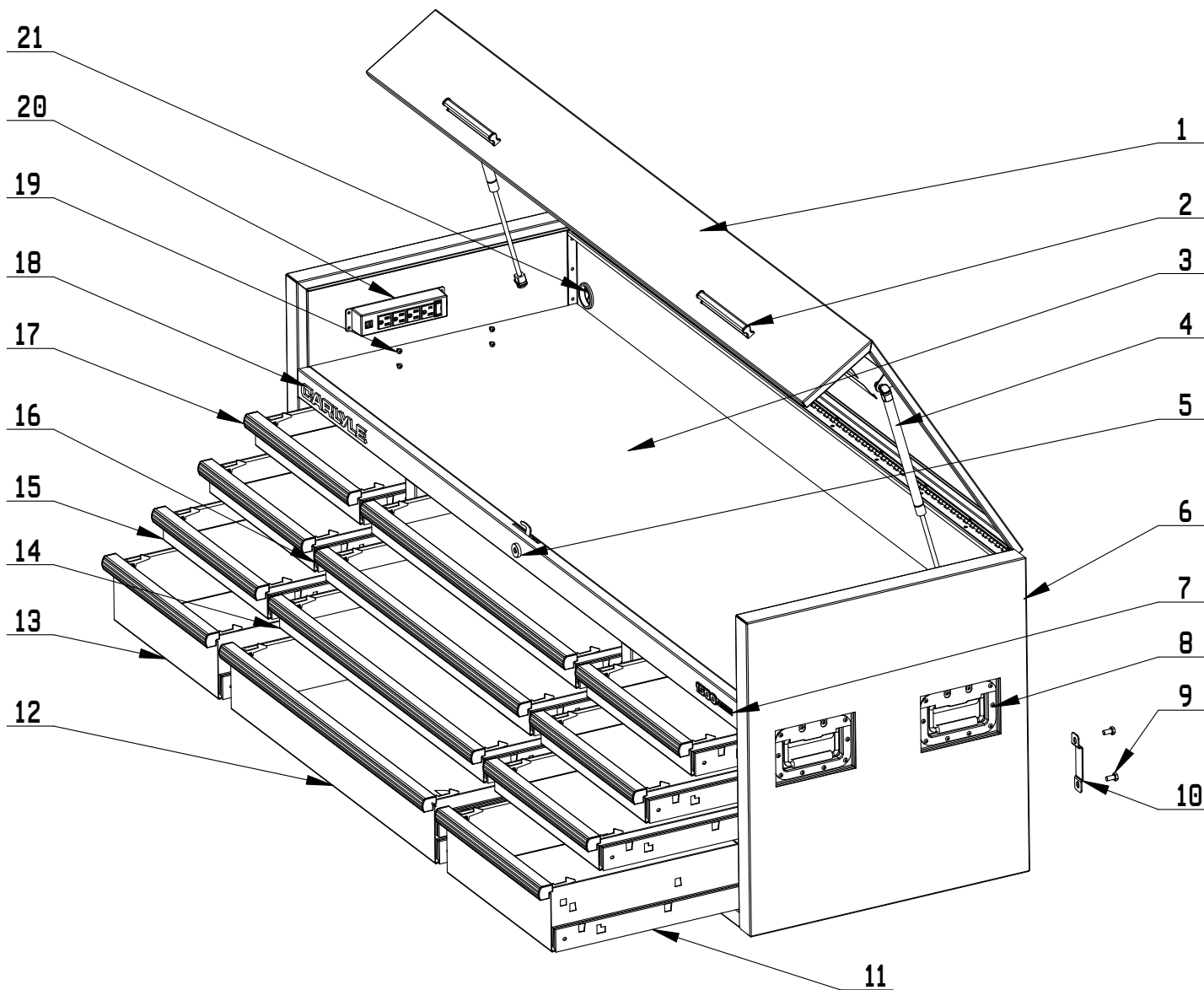
** Available in POWERSTRIPRC Power Strip

// **SERIAL NUMBER:**

// **DATE OF PURCHASE:**

CARLYLE®

391LBS/177.6KG
72" 1500 12 DRAWER TOP CHEST



// **72" 1500 12 DRAWER TOP CHEST**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		TOP LID	1
2	AC502	ALUMINUM PULL FOR TOP LID	2
3	C150072TCLINERS	PVC LINERS FOR DRAWERS AND TOP COMPARTMENT	1SET
4	AC579	GAS STRUTS	2
5	CR0006190-B	LOCK & KEY	1
6		BODY	1
7	1500BADGE	1500 SERIES ALUMINUM BADGE	1
8	AC364	SIDE HANDLE	4
9	*	SCREW FOR TOP/BOTTOM ATTACHMENT-M8X16	4
10	C1500ATTACHMENTPLATES	TOP/BOTTOM ATTACHMENT PLATES	2
11	AC609	BALL BEARING SLIDE	13
12	C150072TCDWR01	5.5IN LONG DRAWER	1
13	C150072TCDWR02	5.5IN SHORT DRAWER	2
14	C150072TCDWR03	3IN LONG DRAWER	3
15	C150072TCDWR04	3IN SHORT DRAWER	6
16		ALUMINUM PULL HANDLE-LONG	4
17		ALUMINUM PULL HANDLE-SHORT	8
18	CARLYLEBADGE	CARLYLE ALUMINUM BADGE	1
19	**	SCREWS FOR POWER STRIP-M5*10	4
20	POWERSTRIPTC	1-PIECE POWER STRIP	1
21		RUBBER GROMMET- Φ 45	2

NOTE: ONLY INDEX #'S IDENTIFIED BY PART NO. ARE AVAILABLE INDIVIDUALLY.

* Available in C1500ATTACHMENTPLATES Attachment Plates Kit

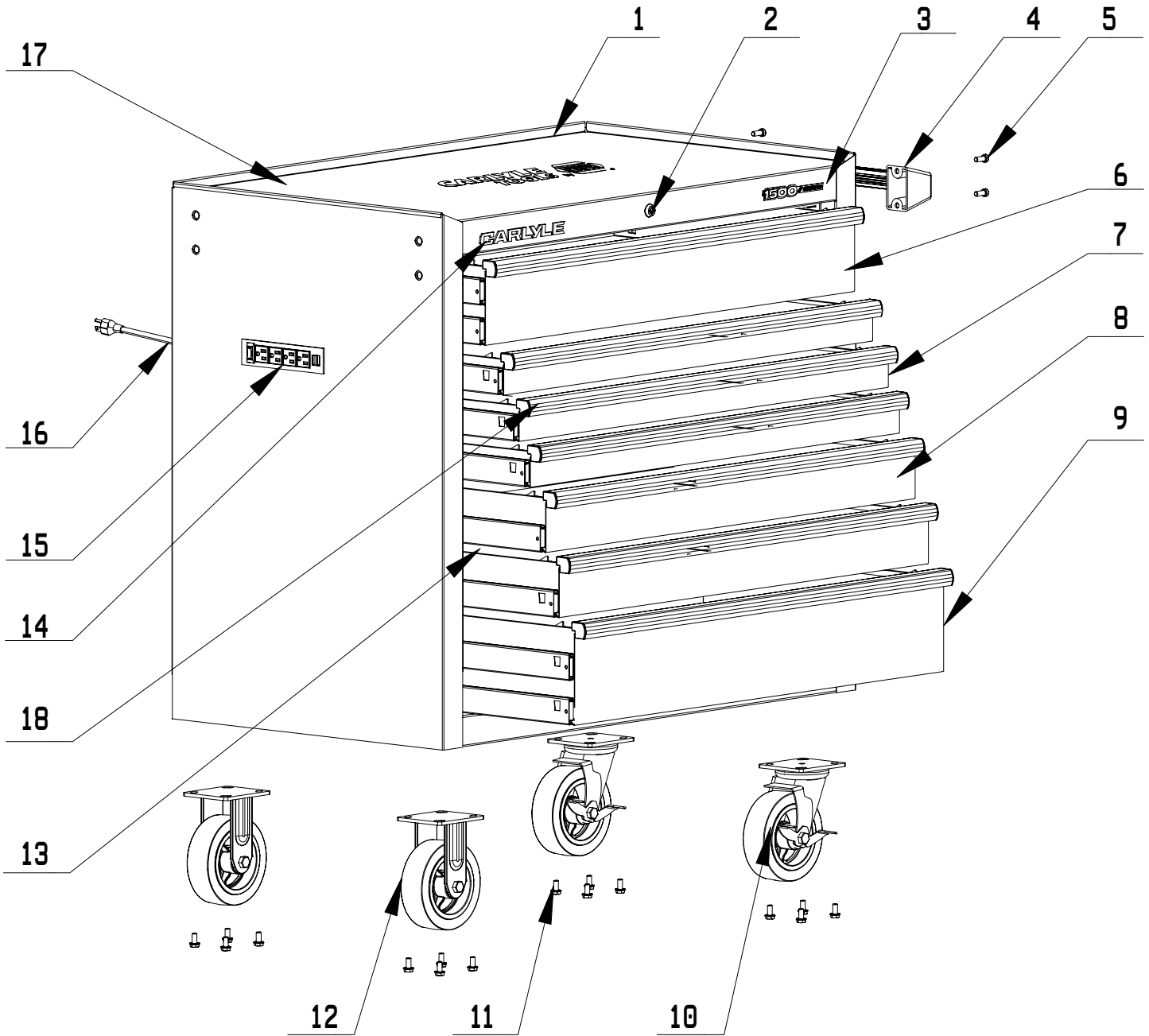
** Available in POWERSTRIPRC Power Strip

// **SERIAL NUMBER:**

// **DATE OF PURCHASE:**

CARLYLE®

336LBS/152.5KG
41" 1500 7 DRAWER ROLLER CABINET



// **41" 1500 7 DRAWER ROLLER CABINET**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		BODY	1
2	CR0006180-B	LOCK & KEY	1
3	1500BADGE	1500 SERIES ALUMINUM BADGE	1
4	AC342	SIDE PUSH HANDLE+BRACKET	1
5	*	BOLTS FOR SIDE PUSH HANDLE-M8*20	4
6	C150041RCDWR01	5.5IN DRAWER	1
7	C150041RCDWR02	3IN DRAWER	3
8	C150041RCDWR03	4IN DRAWER	2
9	C150041RCDWR04	7IN DRAWER	1
10	AC487	6IN SWIVEL LOCKING CASTER	2
11	**	FLANGE BOLTS FOR CASTER-M8X20	16
12	AC488	6IN FIXED CASTER	2
13	AC609	BALL BEARING SLIDE	8
14	CARLYLEBADGE	CARLYLE ALUMINUM BADGE	1
15	POWERSTRIPRC	2-PIECE POWER STRIP	1
16	***	CORD FOR 2-PIECE POWER STRIP	1
17	C150041RCLINERS	PVC LINERS FOR DRAWERS AND TOP COMPARTMENT	1SET
18		ALUMINUM PULL HANDLE	7

NOTE: ONLY INDEX #'S IDENTIFIED BY PART NO. ARE AVAILABLE INDIVIDUALLY.

* Available in AC342 Push Handle Kit

** Available in AC487-AC488 Caster Kit

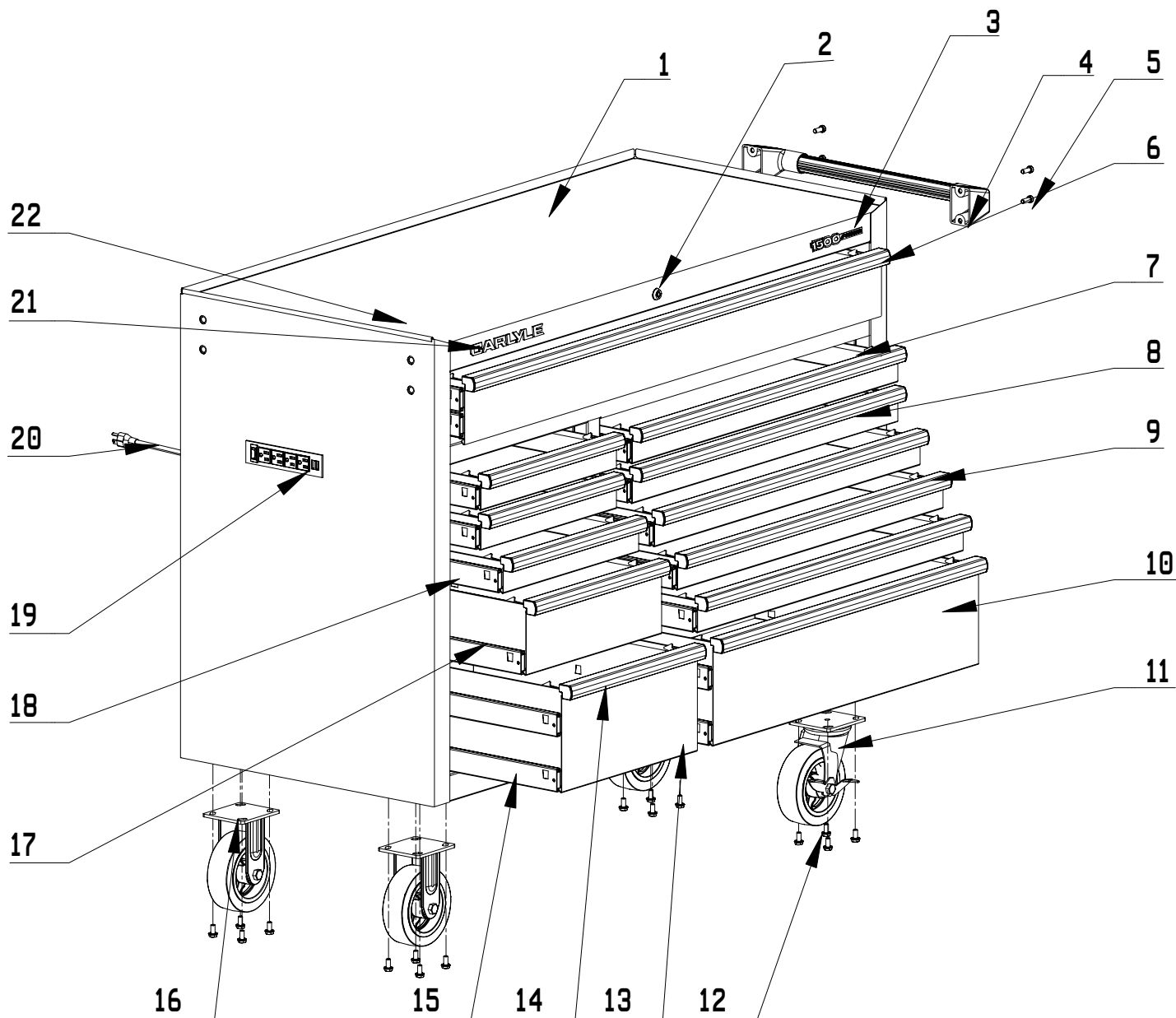
*** Available in POWERSTRIPRC Power Strip

// **SERIAL NUMBER:**

// **DATE OF PURCHASE:**

CARLYLE®

460LBS/208.8KG
54" 1500 12 DRAWER ROLLER CABINET



// **54" 1500 12 DRAWER ROLLER CABINET**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		BODY	1
2	CR0006180-B	LOCK & KEY	1
3	1500BADGE	1500 SERIES ALUMINUM BADGE	1
4	AC342	SIDE PUSH HANDLE+BRACKET	1
5	*	BOLTS FOR SIDE PUSH HANDLE-M8*20	4
6	C150054RCDWR01	5 IN LONG DRAWER	1
7		ALLUMINUM PULL HANDLE-LONG	1
8	C150054RCDWR02	3IN MEDIUM DRAWER	5
9		ALLUMINUM PULL HANDLE-MEDIUM	6
10	C150054RCDWR03	8IN MEDIUM DRAWER	1
11	AC487	6IN SWIVEL IRON LOCKING CASTER	2
12	**	FLANGE BOLTS FOR CASTER-M8X20	16
13	C150054RCDWR04	8IN SHORT DRAWER	1
14		ALLUMINUM PULL HANDLE-SHORT	5
15	AC609	BALL BEARING SLIDE	15
16	AC488	6IN FIXED CASTER	2
17	C150054RCDWR05	6IN SHORT DRAWER	1
18	C150054RCDWR06	3IN SHORT DRAWER	3
19	POWERSTRIPRC	2-PIECE POWER STRIP	1
20	***	CORD FOR 2-PIECE POWER STRIP	1
21	CARLYLEBADGE	CARLYLE ALUMINUM BADGE	1
22	C150054RCLINERS	PVC LINERS FOR DRAWERS AND TOP COMPARTMENT	1SET

NOTE: ONLY INDEX #'S IDENTIFIED BY PART NO. ARE AVAILABLE INDIVIDUALLY.

* Available in AC342 Push Handle Kit

** Available in AC487-AC488 Caster Kit

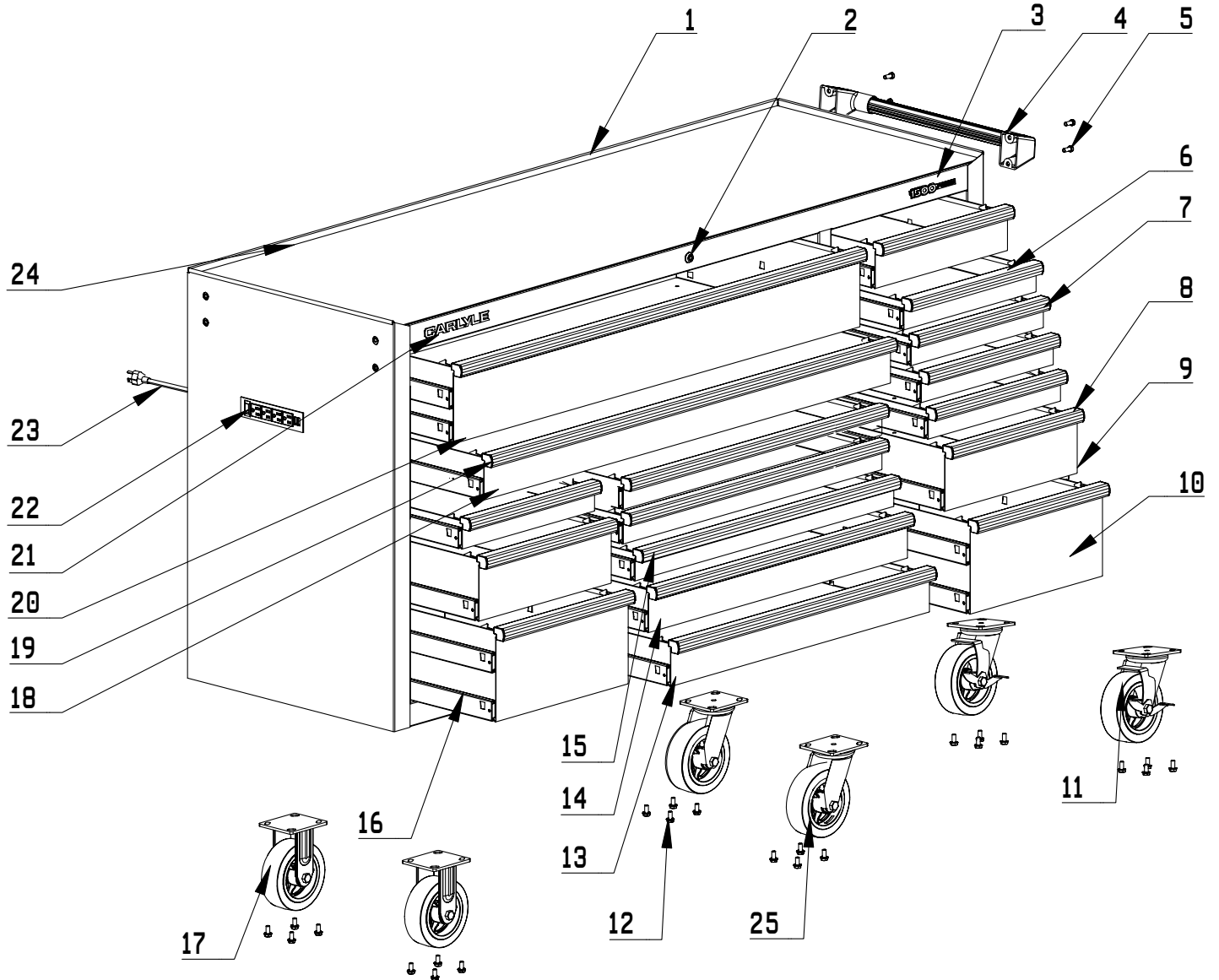
*** Available in POWERSTRIPRC Power Strip

// **SERIAL NUMBER:**

// **DATE OF PURCHASE:**

CARLYLE®

610LBS/277.6KG
72" 1500 17 DRAWER ROLLER CABINET



// **72" 1500 17 DRAWER ROLLER CABINET**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		BODY	1
2	CR0006180-B	LOCK & KEY	1
3	1500BADGE	1500 SERIES ALUMINUM BADGE	1
4	AC342	SIDE PUSH HANDLE+BRACKET	1
5	*	BOLTS FOR SIDE PUSH HANDLE-M8*20	4
6	C150072RCDWR01	4IN SHORT DRAWER	1
7	C150072RCDWR02	3IN SHORT DRAWER	5
8	C150072RCDWR03	6IN SHORT DRAWER	2
9		ALLUMINUM PULL HANDLE-SHORT	10
10	C150072RCDWR04	8IN SHORT DRAWER	2
11	AC487	6IN SWIVEL LOCKING CASTER	2
12	**	FLANGE BOLTS FOR CASTER-M8*20	16
13	C150072RCDWR04	4IN MEDIUM DRAWER	2
14		ALLUMINUM PULL HANDLE-MEDIUM	5
15	C150072RCDWR04	3IN MEDIUM DRAWER	3
16	AC609	BALL BEARING SLIDE	20
17	AC488	6IN FIXED CASTER	2
18	C150072RCDWR04	4IN LONG DRAWER	1
19		ALLUMINUM PULL HANDLE-LONG	2
20	C150072RCDWR04	7IN LONG DRAWER	1
21	CARLYLEBADGE	CARLYLE ALUMINUM BADGE	1
22	POWERSTRIPRC	2-PIECE POWER STRIP	1
23	***	CORD FOR 2-PIECE POWER STRIP	1
24	C150072RCLINERS	PVC LINERS FOR DRAWERS AND TOP COMPARTMENT	1 SET
25	AC489	6IN SWIVEL CASTER	2

NOTE: ONLY INDEX #'S IDENTIFIED BY PART NO. ARE AVAILABLE INDIVIDUALLY.

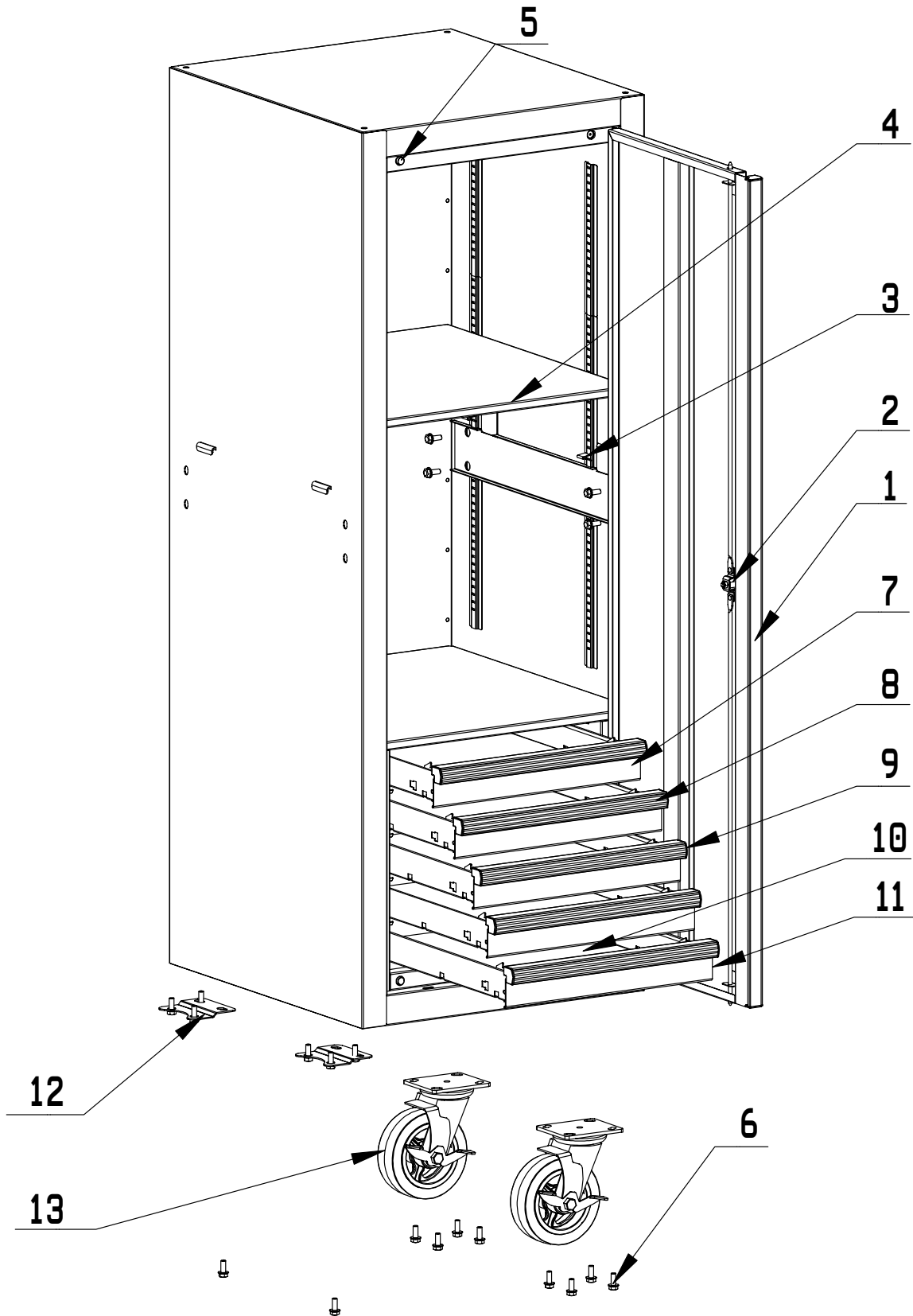
- * Available in AC342 Push Handle Kit
- ** Available in AC487-AC488-AC489 Caster Kit
- *** Available in POWERSTRIPRC Power Strip

// **SERIAL NUMBER:**

// **DATE OF PURCHASE:**

CARLYLE®

231LBS/104.7KG
22IN SIDE LOCKER 1500 SERIES



// **22" SIDE LOCKER 1500 SERIES**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		ALUMINUM DOOR PULL	1
2	CR0007190-B	LOCK & KEY	1
3	*	CLIPS FOR ADJUSTABLE SHELF	4
4	C150022SHLF	ADJUSTABLE SHELF	1
5		MAGNET	2
6	**	FLANGE BOLTS FOR CASTER AND ATTACHMENT-M8*20	16
7	C150022DWR01	3IN SHORT DRAWER	5
8		ALUMINUM PULL HANDLE-SHORT	5
9		ALUMINUM HANDLE CAP	12
10	C150022LINERS	PVC LINERS FOR DRAWERS	1 SET
11	AC609	BALL BEARING SLIDE	5
12	C150022PLATE	ATTACHEMENT PLATE	2
13	AC487	6IN SWIVEL LOCKING CASTER	2

NOTE: ONLY INDEX #'S IDENTIFIED BY PART NO. ARE AVAILABLE INDIVIDUALLY.

* Available in C150022SHLF Adjustable Shelf Kit

** Available in AC487 Caster Kit

// **SERIAL NUMBER:**

// **DATE OF PURCHASE:**

**C150041TCMO/GG/VG - 41" 1500 COMMUNE À 6 TIROIRS****CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Capacité de la glissière.....	125lbs / 57kg	Poids du Produit.....	230lbs / 104.4kg
Capacité de roulette.....	600lbs / 273kg	Poids d'expédition.....	317lbs / 144kg
Hauteur maximale.....	25 ⁵ / ₈ "	Venin Vert.....	C150041TCVG
Puissance électrique totale.....	120V~60Hz 15A 1800W	Huile de minuit.....	C150041TCMO
Dimensions du réservoir.....	40 ¹ / ₂ " x 23 ¹ / ₂ "x25 ⁵ / ₈ "	Gris granuleux.....	C150041TCGG

**C150054TCMO/GG/VG - 54" 1500 COMMUNE À 8 TIROIRS****CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Capacité de la glissière.....	125lbs / 57kg	Poids du Produit.....	291lbs / 132.3kg
Capacité de roulette.....	600lbs / 273kg	Poids d'expédition.....	393lbs / 178.4kg
Hauteur maximale.....	25 ⁵ / ₈ "	Venin Vert.....	C150054TCVG
Puissance électrique totale.....	120V~60Hz 15A 1800W	Huile de minuit.....	C150054TCMO
Dimensions du réservoir.....	53 ¹ / ₂ " x 23 ¹ / ₂ "x25 ⁵ / ₈ "	Gris granuleux.....	C150054TCGG

**C150072TCMO/GG/VG - 72" 1500 COMMUNE À 12 TIROIRS****CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Capacité de la glissière.....	125lbs / 57kg	Poids du Produit.....	391lbs / 177.6kg
Capacité de roulette.....	600lbs / 273kg	Poids d'expédition.....	513lbs / 233kg
Hauteur maximale.....	25 ⁵ / ₈ "	Venin Vert.....	C150072TCVG
Puissance électrique totale.....	120V~60Hz 15A 1800W	Huile de minuit.....	C150072TCMO
Dimensions du réservoir.....	71 ¹ / ₂ " x 23 ¹ / ₂ "x25 ⁵ / ₈ "	Gris granuleux.....	C150072TCGG

**C150041RCMO/GG/VG - 41" 1500 ARMOIRE À 7 TIROIRS****CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Capacité de la glissière.....	125lbs / 57kg	Poids du Produit.....	336lbs / 152.5kg
Capacité de roulette.....	600lbs / 273kg	Poids d'expédition.....	462lbs / 210kg
Hauteur maximale.....	43 ³ / ₈ "	Venin Vert.....	C150041RCVG
Puissance électrique totale.....	120V~60Hz 15A 1800W	Huile de minuit.....	C150041RCMO
Dimensions du réservoir.....	41" x 24"x43 ³ / ₈ "	Gris granuleux.....	C150041RCGG

**C150054RCMO/GG/VG - 54" 1500 ARMOIRE À 12 TIROIRS****CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Capacité de la glissière.....	125lbs / 57kg	Poids du Produit.....	460lbs / 208.8kg
Capacité de roulette.....	600lbs / 273kg	Poids d'expédition.....	581lbs / 264.2kg
Hauteur maximale.....	43 ³ / ₈ "	Venin Vert.....	C150054RCVG
Puissance électrique totale.....	120V~60Hz 15A 1800W	Huile de minuit.....	C150054RCMO
Dimensions du réservoir.....	54" x 24"x43 ³ / ₈ "	Gris granuleux.....	C150054RCGG

**C150072RCMO/GG/VG - 72" 1500 17 TIROIRS ARMOIRE À ROULETTES****CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

Capacité de la glissière.....	125lbs / 57kg	Poids du Produit.....	610lbs / 277.6kg
Capacité de roulette.....	600lbs / 273kg	Poids d'expédition.....	744lbs / 338kg
Hauteur maximale.....	43 ³ / ₈ "	Venin Vert.....	C150072RCVG
Puissance électrique totale.....	120V~60Hz 15A 1800W	Huile de minuit.....	C150072RCMO
Dimensions du réservoir.....	72" x 24"x43 ³ / ₈ "	Gris granuleux.....	C150072RCGG



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Capacité de la glissière	125lbs / 57kg	Poids du Produit	231lbs / 104.7kg
Capacité de roulette	600lbs / 273kg	Poids d'expédition	316lbs / 144kg
Hauteur maximale	60 ^{3/4} "	Venin Vert.....	C150022SLVG
Dimensions du réservoir	22" x 24" x 60 ^{3/4} "	Huile de minuit	C150022SLMO
		Gris granuleux	C150022SLGG

SÉRIE 1500

TABLE DES MATIÈRES

Information d'avertissement	41 - 43
Nature des situations dangereuses.....	43
Méthodes pour éviter les situations dangereuses	43
Conséquences du fait de ne pas éviter les situations dangereuses	44
Inspection et configuration	44
Prise protégée par GFCI	44
Installation de la commode supérieur 1500	45
Installation de la multiprise	46
Installation de la Poignée Pour Armoire à Roulettes.....	47
Fixation Des Roulettes Au Coffre Latéral	48
Fixation Du Casier Latéral 1500 à L'Armoire À Roulettes	49
Fixation Des Supports Sur Le Casier Latéral	50
Installation De L'étagère	51
Retrait du tiroir de la commode supérieure.....	52
Réinstallation du tiroir dans la commode supérieure.....	52
Mode d'emploi.....	53
Maintenance préventive	53
Précautions de sécurité	54

SÉRIE 1500

TABLE DES MATIÈRES

Dépannage	55
Responsabilité du propriétaire / de l'utilisateur	55
Informations sur la garantie	55
Schéma du produit (41" Haut Poitrine).....	56
Panne des pièces (41" Haut Poitrine).....	57
Schéma du produit (54" Haut Poitrine).....	58
Panne des pièces (54" Haut Poitrine).....	59
Schéma du produit (72" Haut Poitrine).....	60
Panne des pièces (72" Haut Poitrine).....	61
Schéma du produit (41" Armoire A Roulettes).....	62
Panne des pièces (41" Armoire A Roulettes).....	63
Schéma du produit (54" Armoire A Roulettes).....	64
Panne des pièces (54" Armoire A Roulettes).....	65
Schéma du produit (72" Armoire A Roulettes).....	66
Panne des pièces (72" Armoire A Roulettes).....	67
Schéma du produit (22" Coffre Laterale)	66
Panne des pièces (22" Coffre Laterale).....	67

MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]



AVERTISSEMENTS ET ICÔNES DE SÉCURITÉ



Lire les instructions: Lisez attentivement le manuel d'instructions avant l'assemblage et/ou l'utilisation.



Portez un équipement de sécurité: Portez des lunettes de sécurité approuvées par l'ANSI et des gants de travail robustes lors de l'assemblage.

Utiliser selon le mode d'emploi: Utilisez uniquement comme décrit dans ce manuel. N'utilisez que les accessoires recommandés par le fabricant.

Maintenez la zone d'assemblage propre et bien éclairée: Gardez la zone d'assemblage propre et bien éclairée.

À utiliser uniquement comme prévu: N'utilisez le produit que comme prévu.



Sécurité des enfants: Ne laissez pas les enfants jouer avec ou à proximité du produit. Ce produit n'est pas conçu pour les enfants.

Surveillez lorsque vous êtes à proximité d'enfants: Pour réduire le risque de blessure, une surveillance étroite est nécessaire lorsque ce produit est utilisé en présence d'enfants.

Utilisation sur des surfaces appropriées: N'utilisez le produit que sur une surface plane, plane, dure et lisse, capable de supporter en toute sécurité un produit entièrement chargé. Soyez prudent lorsque vous faites rouler l'appareil sur des joints ou des obstructions en béton.



Ne pas monter sur des objets en mouvement: Ne montez pas l'appareil sur une plate-forme de camion ou tout autre objet en mouvement.

Roulettes pivotantes Lock: Verrouillez les roulettes pivotantes lorsque l'appareil est à l'arrêt.

Directives de levage: Ne soulevez pas une armoire à roulettes à l'aide des poignées. Ne soulevez pas l'appareil lorsqu'il est chargé.



Utilisez l'assistance pour soulever des charges lourdes: Demandez à un assistant de vous aider à placer une huche ou un coffre supérieur sur le dessus d'une armoire à roulettes.

Placement correct des unités aériennes: Centrez une huche ou un coffre supérieur en toute sécurité dans la lèvre sur le dessus de l'armoire à roulettes. Placez uniquement une huche ou un coffre supérieur sur une armoire à roulettes assortie.

Sécurisez les tiroirs avant de les déplacer: Assurez-vous que tous les tiroirs sont fermés et verrouillés avant de déplacer la boîte à outils. Ne tirez pas ou ne poussez pas la boîte à outils pour la déplacer sans que les tiroirs ne soient fermés et verrouillés.

Assemblage approprié: La capacité de poids et les autres capacités du produit s'appliquent uniquement à des produits correctement et complètement assemblés.

Utilisation correcte: N'utilisez pas les accessoires latéraux comme un article autonome.

Sécurité électrique: Débranchez l'armoire à roulettes avant d'installer une huche ou un coffre supérieur.

Inspectez régulièrement: Inspectez le produit avant chaque utilisation. Ne pas utiliser si les pièces sont desserrées ou endommagées.

Entretien des étiquettes et les plaques signalétiques: Conservez les étiquettes et les plaques signalétiques des produits, car elles contiennent des informations de sécurité importantes. S'ils deviennent illisibles ou s'ils sont manquants, contactez le fabricant pour un remplacement.

En suivant ces consignes de sécurité et avertissements détaillés, vous pouvez vous assurer de l'utilisation sûre et efficace de votre boîte à outils.



MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]

ENREGISTRER CE MANUEL

Ce manuel est essentiel pour assurer la sécurité et l'utilisation correcte de votre produit, contenant des avertissements de sécurité importants, des précautions et des instructions détaillées pour les procédures d'assemblage, d'utilisation, d'inspection, d'entretien et de nettoyage. Enregistrez le numéro de série du produit dans la zone désignée à l'arrière du manuel, près du schéma d'assemblage, ou notez le mois et l'année d'achat si le produit n'a pas de numéro de série. Conservez ce manuel et votre reçu dans un endroit sûr et sec pour référence future.

INSPECTION

Lors du déballage, assurez-vous que le produit est intact et en bon état. Si des pièces sont manquantes ou cassées, veuillez nous contacter rapidement au 844.902.6900.

DROITS D'AUTEUR© 2024

Droit d'auteur© 2024 par Carlyle. Tous droits réservés. Aucune partie de ce manuel ou de toute illustration qui l'accompagne ne peut être reproduite sous quelque forme que ce soit sans le consentement écrit exprès de Carlyle. Les diagrammes de ce manuel ne doivent pas être dessinés à l'échelle. En raison d'améliorations continues, le produit réel peut différer légèrement des descriptions fournies dans le présent document. Les outils nécessaires à l'assemblage et à l'entretien peuvent ne pas être inclus.

⚠ WARNING

Lisez ce matériel avant d'utiliser ce produit. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des blessures graves.

CONSERVEZ CE MANUEL.



AVERTISSEMENT: Ce produit peut vous exposer à des produits chimiques, y compris le nickel, qui est connu de l'État de Californie pour causer le cancer et des malformations congénitales ou d'autres troubles de la reproduction. Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.P65Warnings.ca.gov.

Visitez notre site Web sur: <http://www.carlyle.com>

Envoyez un e-mail à notre support technique sur : productsupport@carlyle.com

MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]

// INFORMATIONS D'AVERTISSEMENT



Il s'agit du symbole d'alerte de sécurité. Il est utilisé pour vous alerter des risques potentiels de blessures. Respectez tous les messages de sécurité qui suivent ce symbole pour éviter d'éventuelles blessures ou la mort.

! WARNING

AVERTISSEMENT: Indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner la mort ou des blessures graves.



**IMPORTANT:
LISEZ CES INSTRUCTIONS
AVANT D'UTILISER**

**LISEZ CE MANUEL COMPLÈTEMENT ET ATTENTIVEMENT, COMPRENEZ
SES PROCÉDURES D'UTILISATION, SES AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ
ET SES EXIGENCES D'ENTRETIEN.**

Il est de la responsabilité du propriétaire de s'assurer que tout le personnel lit ce manuel avant d'utiliser le produit. Il est également de la responsabilité du propriétaire du produit de conserver ce manuel intact et dans un endroit pratique pour que tout le monde puisse le voir et le lire. Si le manuel ou les étiquettes du produit sont perdus ou illisibles, contactez CARLYE pour les remplacer. Si l'opérateur ne parle pas couramment l'anglais, l'acheteur/propriétaire ou son représentant doit lire et discuter avec l'opérateur les instructions de produit et de sécurité dans la langue maternelle de l'opérateur, en s'assurant que l'opérateur en comprend le contenu.

// LA NATURE DES SITUATIONS DANGEREUSES

! WARNING

L'utilisation de la boîte à outils d'un mécanicien est soumise à certains dangers qui ne peuvent être évités par des moyens mécaniques seuls, mais uniquement par l'exercice de l'intelligence, de la prudence et du bon sens. Par conséquent, il est essentiel d'avoir des propriétaires et du personnel impliqués dans l'utilisation et le fonctionnement de la boîte à outils qui sont prudents, compétents, formés et qualifiés pour son fonctionnement sûr et son utilisation appropriée. Des exemples de dangers comprennent la chute, le basculement ou le déplacement d'outils et d'équipement causés principalement par une fixation inadéquate des articles, la surcharge des tiroirs, la répartition inégale des charges, l'utilisation sur des surfaces autres qu'un sol dur et plat et l'utilisation de la boîte à outils à des fins pour lesquelles elle n'a pas été conçue.

// MÉTHODES POUR ÉVITER LES SITUATIONS DANGEREUSES

! WARNING



- **Prévenir les risques de basculement :** N'ouvrez jamais plus d'un tiroir à la fois pour éviter des blessures graves ou la mort par basculement.
- **Évitez les pratiques dangereuses:** Ne vous asseyez pas, ne vous tenez pas debout et ne grimpez pas sur la boîte à outils. Évitez de marcher dans ou sur les tiroirs.
- **Adhérer à la capacité de poids:** Ne dépassez pas la capacité de poids de la boîte à outils ou des tiroirs. Répartissez la charge uniformément de bas en haut pour éviter le basculement. Faites attention à la charge dynamique, car des mouvements brusques de la charge peuvent temporairement dépasser la capacité de charge et provoquer un basculement.
- **Évitez la surcharge:** Ne placez pas d'objets sur le dessus d'un coffre/huche supérieur et ne suspendez pas d'objets sur le côté.
- **Suivez les instructions de montage:** Assemblez le produit uniquement selon les instructions fournies. Un assemblage incorrect peut créer des dangers.
- **État de l'équipement:** N'utilisez pas l'appareil si le cordon est endommagé ou si l'équipement est tombé ou a été endommagé. Faites-le examiner par un technicien qualifié avant utilisation..
- **Gestion des cordons:** Ne laissez pas un cordon pendre du bord de la table, du banc ou du comptoir, évitez les collecteurs chauds et les pales de ventilateur en mouvement. Si une rallonge est nécessaire, utilisez-en une avec un courant nominal égal ou supérieur à celui de l'équipement. Disposez le cordon pour éviter de trébucher, de tirer ou de s'emmêler.
- **Débranchez lorsqu'il n'est pas utilisé:** Débranchez toujours l'appareil de la prise électrique lorsqu'il n'est pas utilisé. N'utilisez jamais le cordon pour débrancher la fiche de la prise. Saisissez la fiche et tirez pour la déconnecter. Enroulez le cordon sans serrer autour de l'équipement lors du stockage.
- **Évitez de surcharger les prises:** Pour réduire le risque d'électrocution ou d'incendie, ne surchargez jamais les prises. Reportez-vous aux marquages pour la charge appropriée sur les prises.
- **Prévenir les chocs électriques :** Pour réduire le risque d'électrocution, ne pas utiliser sur des surfaces mouillées ou exposer à la pluie.
- **Sécurité incendie:** Pour réduire le risque d'incendie, n'utilisez pas d'équipement à proximité de contenants ouverts de liquides inflammables (par exemple, de l'essence).
- **Évitez les pièces mobiles:** Gardez les cheveux, les vêtements amples, les doigts et toutes les parties du corps à l'écart des pièces mobiles.
- **Évitez les dégradations lors de l'assemblage:** Ne pas assembler lorsque vous êtes fatigué ou sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments. Gardez les passants à l'écart de la zone pendant l'assemblage.
- **Soyez prudent lorsque vous retournez les coutures:** Soyez prudent lorsque vous faites rouler l'unité sur des joints de béton ou sur des obstructions pour éviter le basculement.
- **N'utilisez pas de chariot élévateur pour remorquer la boîte à outils:** N'utilisez jamais un chariot élévateur ou tout autre véhicule pour remorquer l'armoire à roulettes de la boîte à outils. Cela peut causer de graves dommages à la boîte à outils et créer un risque important pour la sécurité.

MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]



CONSÉQUENCES DE NE PAS ÉVITER LES SITUATIONS DANGEREUSES

WARNING

Le fait de ne pas lire complètement et minutieusement ce manuel, de ne pas comprendre ses INSTRUCTIONS D'UTILISATION, AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ, INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN et de ne pas les respecter, et de ne pas respecter les MÉTHODES POUR ÉVITER LES SITUATIONS DANGEREUSES peut provoquer des accidents entraînant des blessures corporelles graves ou mortelles et/ou des dommages matériels.



INSPECTION ET CONFIGURATION



Il s'agit du symbole d'alerte de sécurité utilisé pour la section INSPECTION ET CONFIGURATION de ce manuel pour vous alerter des risques potentiels de blessures. Obéissez à toutes les instructions pour éviter d'éventuelles blessures.

Avant chaque utilisation de la boîte à outils du mécanicien, effectuez une inspection visuelle pour identifier tout signe de dommage, de pièces desserrées ou manquantes, ou d'anomalies de fonctionnement. Toute boîte à outils qui semble endommagée, considérablement usée ou qui fonctionne anormalement DOIT ÊTRE RETIRÉE DU SERVICE. Si les glissières ne se ferment pas correctement, videz le tiroir et inspectez les roulements à billes et les glissières en vous assurant qu'ils sont correctement graissés. Si des composants sont cassés, veuillez contacter le service client. De plus, si les roulettes ne fonctionnent pas comme prévu, graissez-les et confirmez leur bon fonctionnement. Si les problèmes persistent, contactez le service client pour obtenir de l'aide.



PRISE PROTÉGÉE PAR GFCI



NOUS VOUS RECOMMANDONS DE BRANCHER CET APPAREIL SUR UNE PRISE PROTÉGÉE PAR GFCI

Les prises avec disjoncteur de fuite de terre (GFCI) aident à protéger contre les chocs électriques dangereux pouvant survenir à cause d'appareils ou d'outils défectueux et de zones mouillées ou humides. Pour une utilisation en intérieur uniquement, non destiné à être utilisé dans des endroits humides ou humides.

01. AVERTISSEMENT : DOIT ÊTRE MIS À LA TERRE POUR ASSURER LA SÉCURITÉ

Pour éviter les chocs électriques et garantir un fonctionnement sûr, cette prise doit être correctement mise à la terre. Ne l'utilisez pas si la prise n'est pas mise à la terre. Une mise à la terre incorrecte peut entraîner des blessures graves ou des dommages matériels. Consultez toujours un électricien qualifié si vous n'êtes pas sûr de l'état de mise à la terre de vos prises électriques. Le fabricant décline toute responsabilité pour tout dommage ou toute blessure résultant d'une mauvaise mise à la terre.

02. AVERTISSEMENT : NE CHARGEZ JAMAIS LES ACCUMULATEURS DANS UN ESPACE FERMÉ

Assurez une ventilation adéquate lors du chargement des accumulateurs. Charger les accumulateurs dans un espace clos peut entraîner une surchauffe, des dommages à l'accumulateur et des risques potentiels d'incendie. Les accumulateurs ne doivent jamais être chargés dans un endroit clos ou pendant la nuit. Ne laissez jamais un accumulateur sous charge sans surveillance. Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour tout dommage ou blessure résultant du non-respect des directives de sécurité recommandées par le fabricant.



CAUTIONS DE SÉCURITÉ

LE NON-RESPECT DE CES INSTRUCTIONS PEUT ENTRAÎNER DES DOMMAGES MATÉRIELS, DES BLESSURES GRAVES ET MÊME LA MORT.

01. IMPORTANT : SUIVEZ LES INSTRUCTIONS DU FABRICANT POUR UN CHARGEMENT EN TOUTE SÉCURITÉ

Respectez toujours les directives du fabricant pour charger les accumulateurs. Le non-respect de ces directives peut entraîner des risques de sécurité importants, notamment des risques d'incendie, de blessures ou de dommages à l'équipement ou aux biens. Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour tout dommage ou toute blessure résultant de pratiques de chargement inappropriées.

02. AVERTISSEMENT : GARDEZ LES MATÉRIAUX INFLAMMABLES ÉLOIGNÉS DES MULTIPRISES ET DES PRISES. NE STOCKEZ PAS DE MATÉRIAUX INFLAMMABLES À L'INTÉRIEUR DES BOÎTES À OUTILS

Afin de prévenir les risques d'incendie et garantir la sécurité, ne stockez jamais de matériaux inflammables, tels que des diluants à peinture, de la peinture en aérosol et d'autres produits chimiques, à proximité de multiprises et de prises électriques. Il faut maintenir un dégagement approprié afin de permettre une ventilation adéquate et réduire le risque d'incendie. Le fabricant décline toute responsabilité pour tout dommage ou toute blessure résultant d'un stockage inapproprié de matériaux inflammables à proximité de composants électriques.

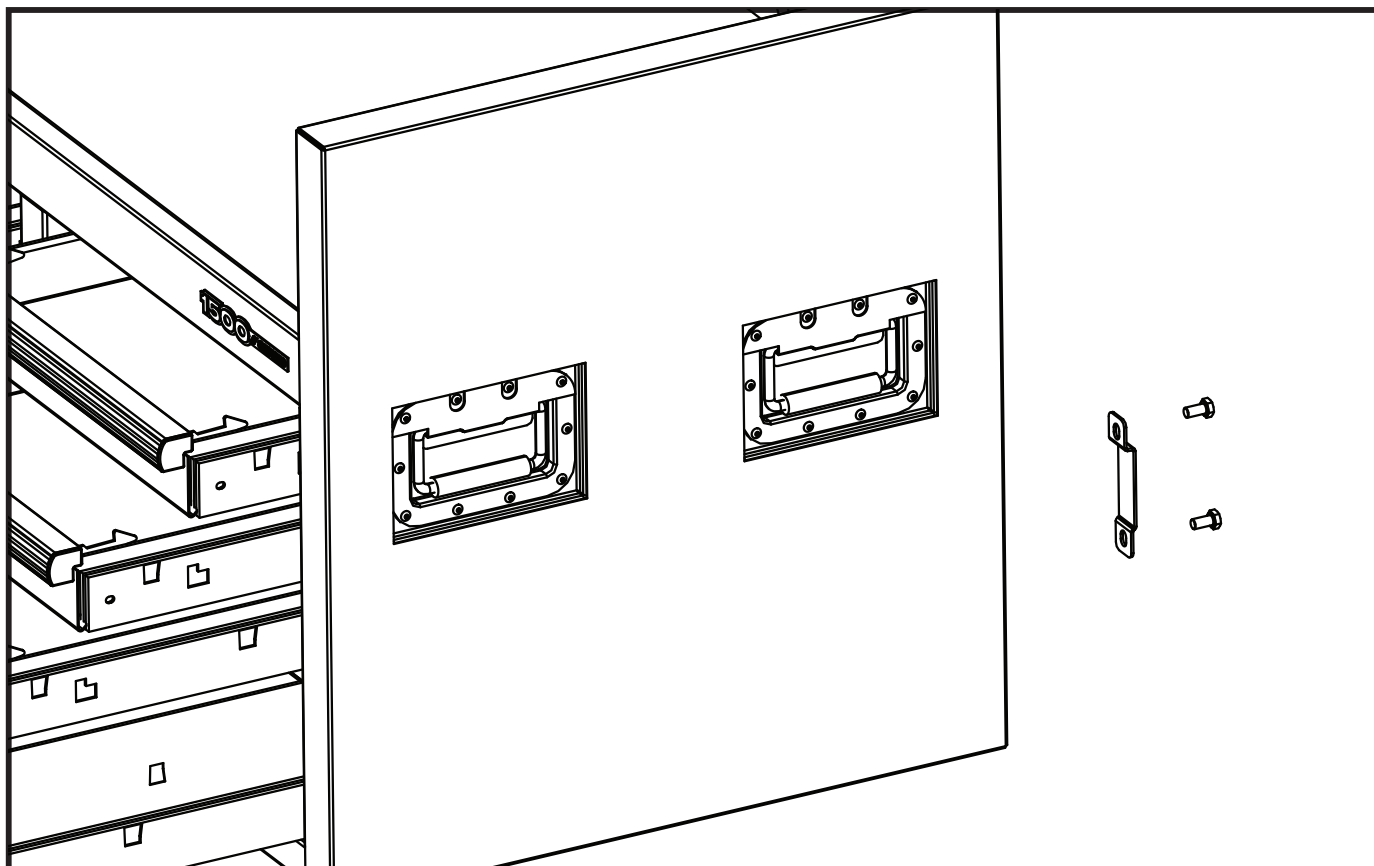
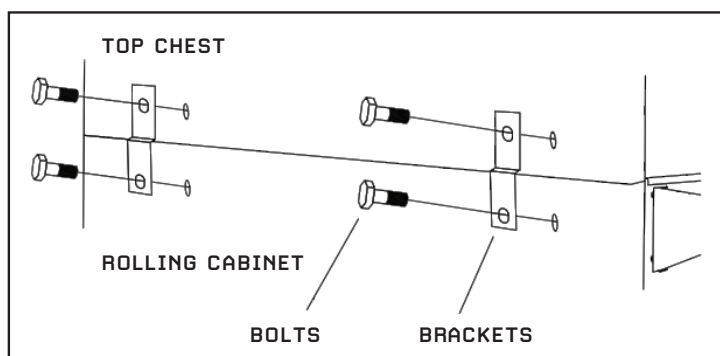
MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]

// INSTALLATION DU COFFRE SUPÉRIEUR 1500

01. Avec de l'aide, soulevez délicatement le coffre supérieur et placez-le sur l'armoire à roulettes, en vous assurant qu'il est correctement
02. Localisez les deux supports et les boulons fournis
03. Positionnez les supports à l'arrière du coffre supérieur et de l'armoire à roulettes.
04. Fixez les supports au coffre supérieur et à l'armoire à roulettes à l'aide des boulons. Insérez les boulons dans les trous alignés et serrez-les fermement.
05. Assurez-vous que tous les boulons sont bien serrés et que le coffre supérieur est solidement fixé à l'armoire à roulettes.

INCLUS :
Boulons M8*16 4

CONSEIL:
Si vous le souhaitez, retirez la doublure en PVC du haut de l'armoire à roulettes.



MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]

// INSTALLATION DE LA MULTIPRISE

01. Décidez si vous souhaitez monter la multiprise sur le côté gauche ou droit du coffre supérieur. Rassemblez la multiprise et les quatre vis de montage fournies.
02. Positionnez la multiprise contre le côté choisi du haut du commode. Assurez-vous que les trous de montage de la multiprise s'alignent avec les points de montage désignés à l'intérieur du coffre supérieur.
03. À l'aide d'un tournevis, insérez la première vis dans l'un des trous alignés et serrez-la jusqu'à ce qu'elle soit bien fixée. Répétez le processus pour les trois vis restantes, en vous assurant que chaque vis est bien fixée pour maintenir la multiprise fermement en place.
04. Une fois toutes les vis installées, tirez doucement sur la multiprise pour vous assurer qu'elle est solidement montée et qu'elle ne bouge pas.

INCLUS:

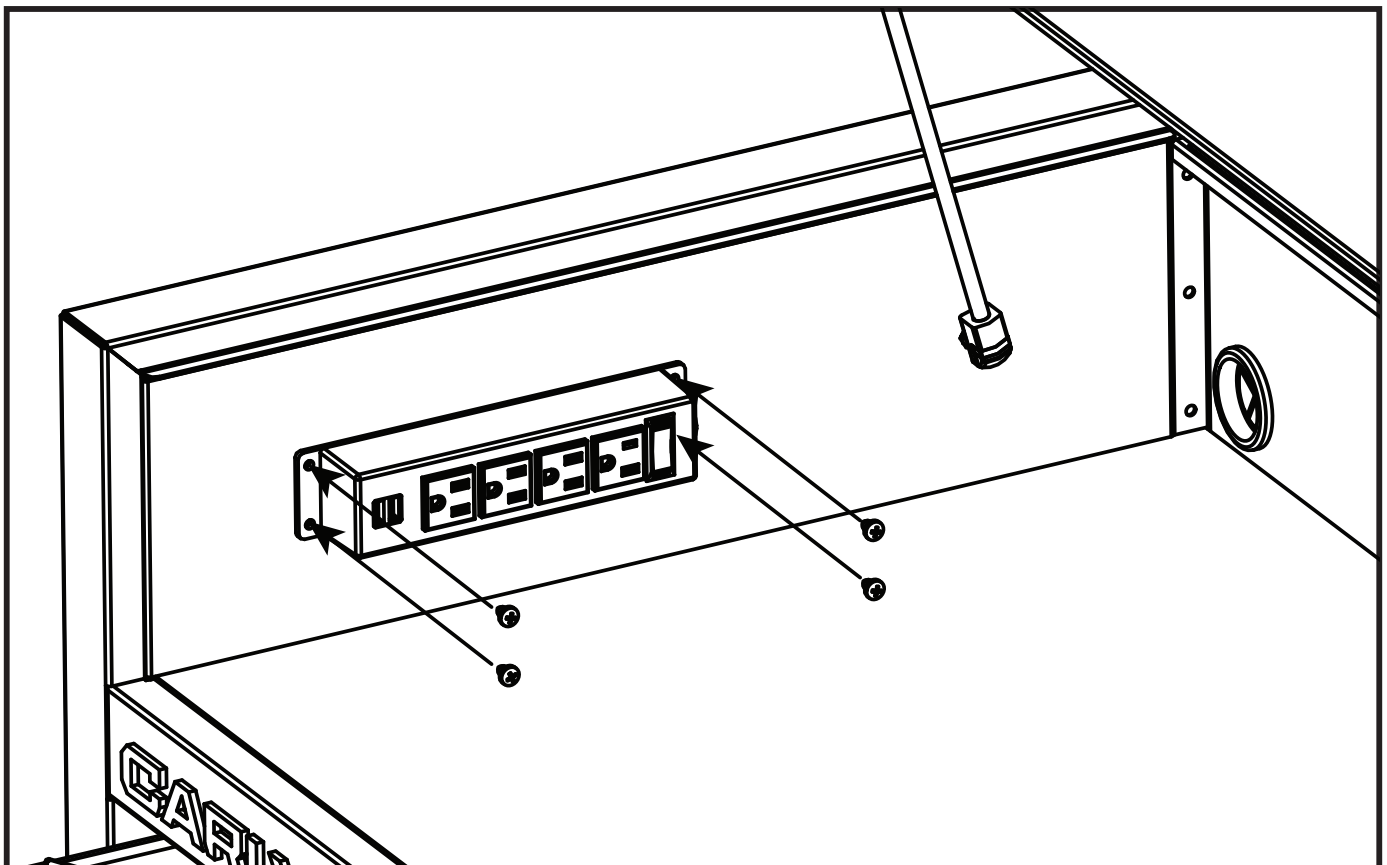
vis 4

MULTIPRISE..... 1

OUTILS

NÉCESSAIRES:

1 Tournevis cruciforme



MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]



INSTALLATION DE LA POIGNÉE POUR ARMOIRE À ROULETTES

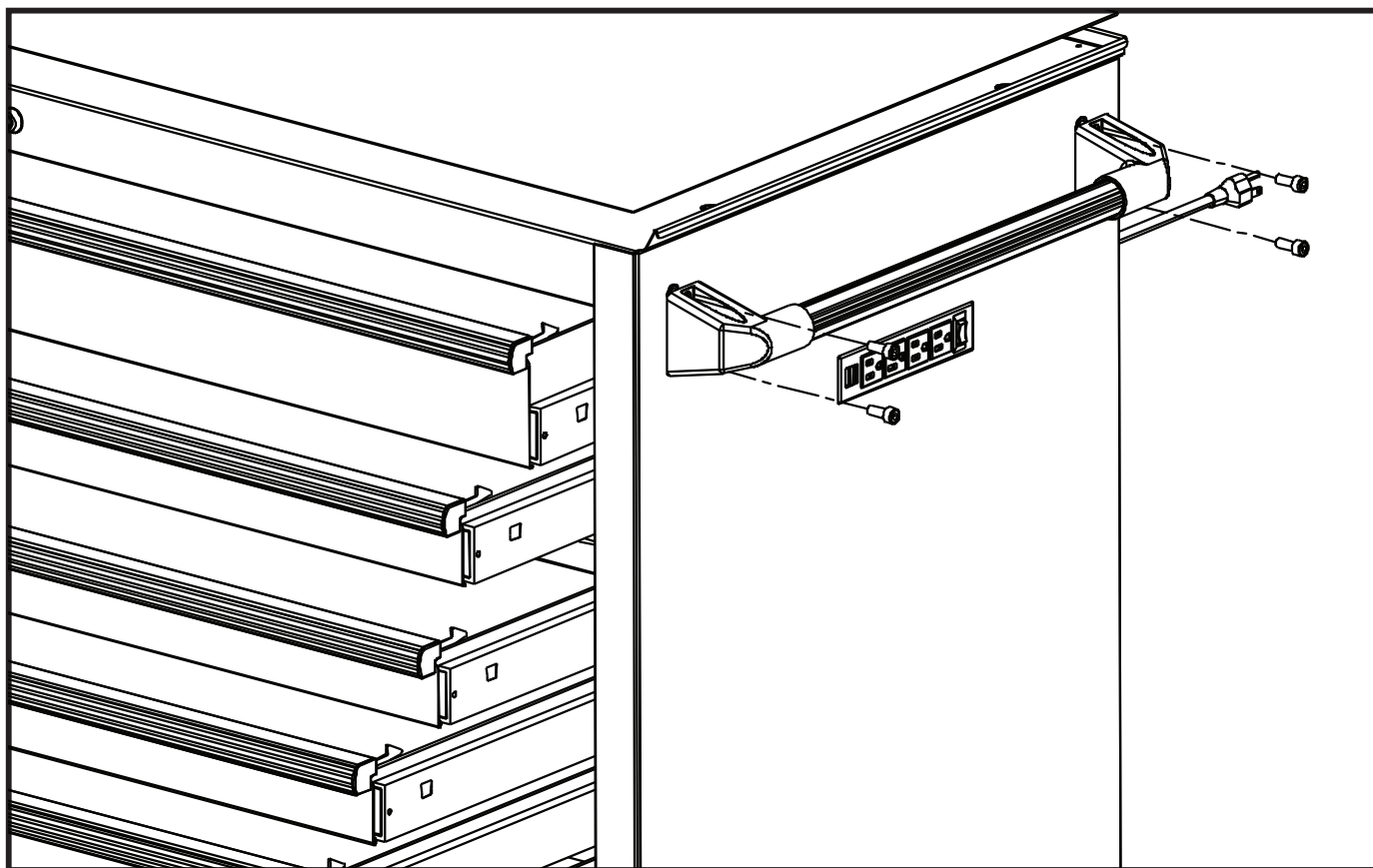
01. Décidez à quel côté de l'armoire à roulettes vous souhaitez fixer la poignée, en fonction de l'aménagement de votre espace de travail et de vos besoins en matière d'accessibilité.
02. Positionnez la poignée contre le côté choisi de l'armoire à roulettes. Assurez-vous que les trous de montage de la poignée sont alignés avec les trous pré-perçés sur l'armoire.
03. Prenez l'un des boulons M8x20 et insérez-le dans le trou de la poignée et dans le trou aligné sur l'armoire. Répétez cette étape pour les quatre boulons, en vous assurant que chaque boulon est correctement aligné et inséré.
04. Utilisez la clé Allen de 6,0 mm pour serrer fermement chacun des boulons M8x20. Assurez-vous que la poignée est fermement fixée à l'armoire et qu'elle ne bouge pas lorsqu'elle est tirée.
05. Une fois tous les boulons serrés, effectuez une dernière vérification pour vous assurer que la poignée est solidement montée et que tous les boulons sont fixés. Vérifiez que la poignée est stable et qu'elle peut supporter le mouvement de l'armoire sans vaciller.

INCLUS:

Boulons M8x20 4

OUTILS NÉCESSAIRES

Clé Allen de 1 à 6,0 mm



MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]

// FIXATION DES ROULETTES AU COFFRE LATÉRAL

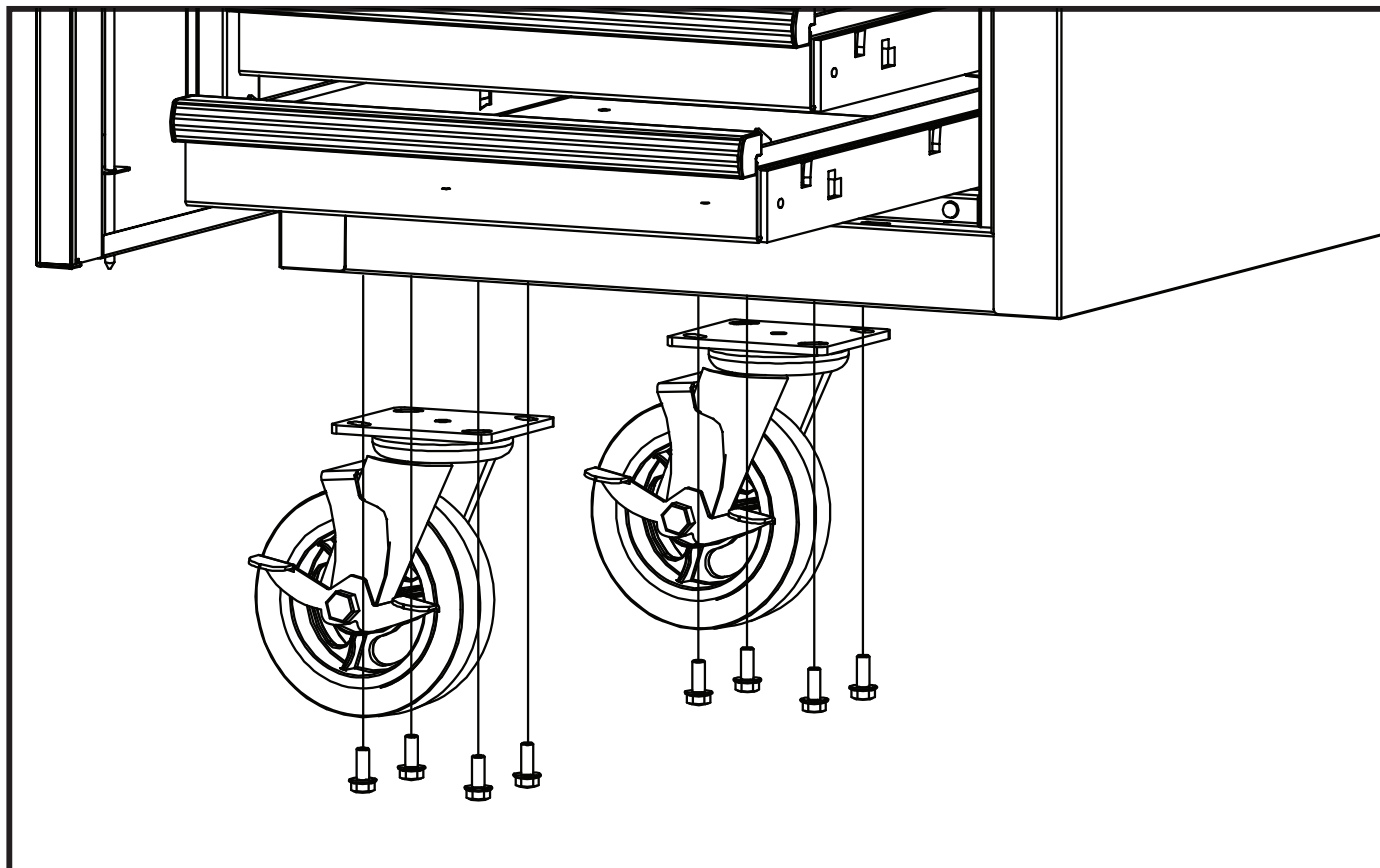
01. Positionnez la première roulette pivotante verrouillable à l'endroit de montage souhaité au bas du coffre latéral. Assurez-vous que les roulettes sont placées du côté opposé à l'armoire à roulettes à laquelle le casier latéral sera fixé.
02. Alignez les trous de montage de la roulette avec les trous filetés du casier latéral.
03. Insérez les boulons à bride avec rondelles dans les trous de montage de la roulette et dans les trous correspondants sur le casier latéral.
04. Serrez à la main chaque boulon pour maintenir la roulette en place. Assurez-vous que la roulette est correctement alignée et non tordue.
05. À l'aide d'une douille de 13 mm ou d'une clé de 13 mm, serrez chaque boulon en un motif entrecroisé pour assurer une pression uniforme et un bon.
06. Répétez les étapes 2 à 4 pour la deuxième roulette pivotante verrouillable du côté opposé du casier latéral.
07. Assurez-vous que la deuxième roulette est correctement positionnée et alignée, comme la première roulette.
08. Une fois les deux roulettes installées, vérifiez que tous les boulons sont bien serrés.
09. Assurez-vous que les deux roulettes peuvent pivoter et se verrouiller correctement sans obstruction.
10. **Vérifiez tous les boulons pour vous assurer qu'ils sont bien serrés.**

INCLUS:

M8x20 8
Roulettes 2

OUTILS NÉCESSAIRES:

Clé de 13 mm
Douille de 13 mm
1 Cliquet



MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]



FIXATION DU CASIER LATÉRAL 1500 À L'ARMOIRE À ROULETTES

01. Assurez-vous que l'armoire à roulettes repose sur une surface plane et stable.
02. Verrouillez les roulettes pour éviter tout mouvement pendant le processus d'installation.
03. Avec l'aide d'une autre personne, penchez le casier latéral sur ses roulettes pour faciliter les manœuvres. Retournez délicatement le casier latéral sur l'armoire à roulettes, en vous assurant qu'il reste stable.
04. Si nécessaire, utilisez un cric bouteille pour aider à soulever le casier latéral en place. Placez le cric de bouteille sous le casier latéral et soulevez-le progressivement jusqu'à ce que le support de suspension soit au niveau de la lèvre de l'armoire à roulettes.
05. Alignez le support de suspension sur le casier latéral avec la lèvre sur le côté de l'armoire à roulettes.
06. Soulevez et accrochez le support de suspension sur la lèvre de l'armoire à roulettes. Assurez-vous que les trous de montage sur le casier latéral et l'armoire à roulettes s'alignent correctement.
07. Une fois les trous de montage alignés, demandez à une personne de tenir le casier latéral en place. L'autre personne doit insérer les boulons à tête hexagonale 4-M8x20 dans les trous.
08. À l'aide d'une clé de 13 mm ou d'un jeu de douilles de 13 mm, serrez fermement les boulons. Assurez-vous que le casier latéral est fermement fixé à l'armoire à roulettes.
09. Vérifiez tous les boulons pour vous assurer qu'ils sont bien serrés.

INCLUS:

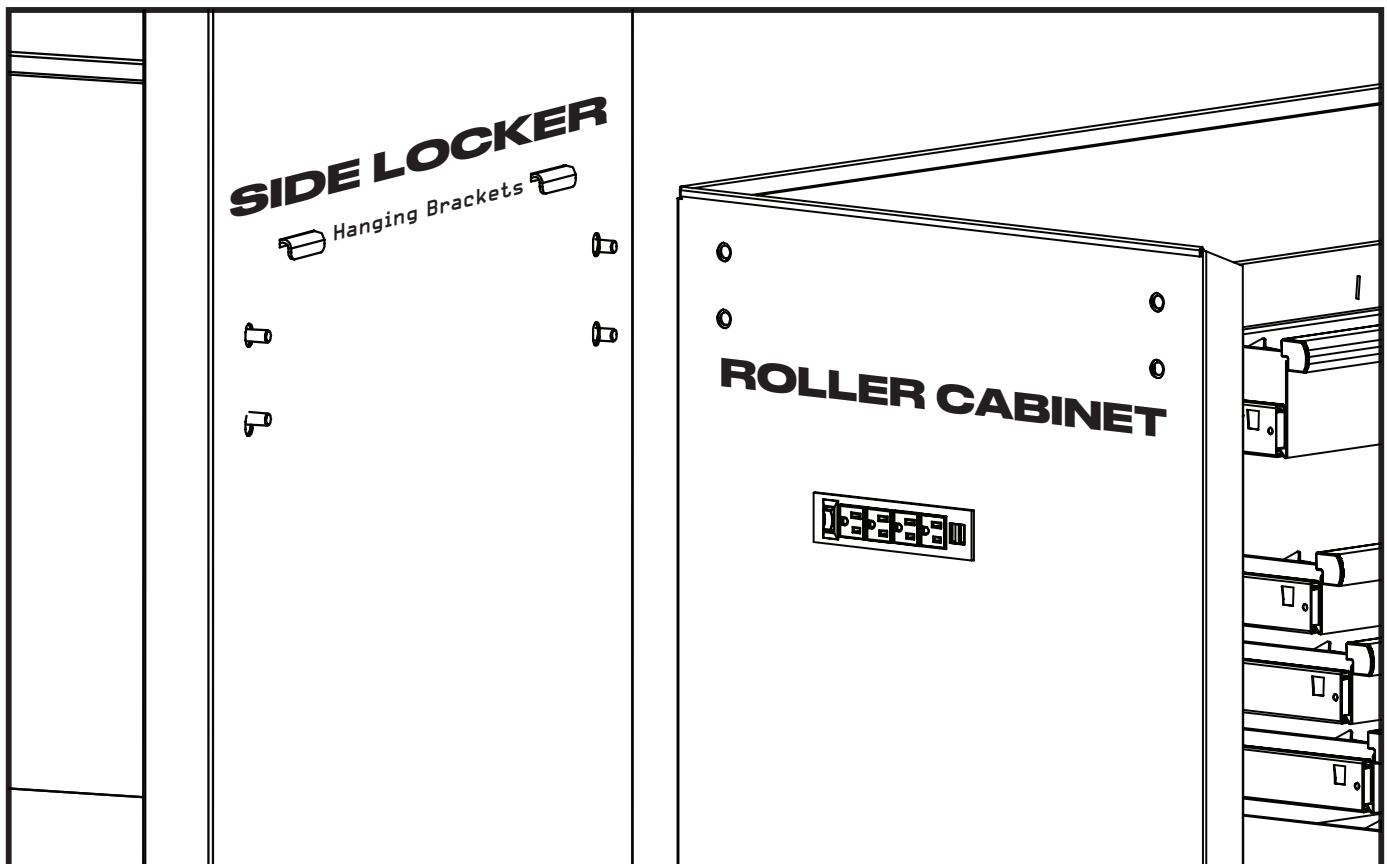
M8x20 4

OUTILS NÉCESSAIRES:

Clé de 13 mm

Douille de 13 mm

1 Cliquet



MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]

// FIXATION DES SUPPORTS SUR LE CASIER LATÉRAL

01. Assurez-vous que l'armoire à roulettes repose sur une surface plane et stable.
02. Verrouillez les roulettes pour éviter tout mouvement pendant le processus d'installation.
03. Localisez les deux boulons extérieurs sur les roulettes de l'armoire à roulettes.
04. À l'aide de la clé ou de la douille appropriée, retirez soigneusement ces boulons. Mettez-les de côté car ils seront remplacés par de nouveaux boulons.
05. Alignez le support avec les trous d'où vous avez retiré les boulons.
06. À l'aide des boulons à bride à tête hexagonale M8x20, fixez le support à l'armoire à roulettes. Serrez fermement les boulons, mais ne serrez pas trop pour éviter de dénuder les filets.
07. Placez le casier latéral à côté de l'armoire à roulettes, en vous assurant que les trous du casier latéral s'alignent avec les trous des supports de support.
08. À l'aide des boulons à bride à tête hexagonale M8x20 restants, fixez le casier latéral aux supports de support.
09. Insérez les boulons dans les trous alignés et serrez fermement.
10. Vérifiez tous les boulons pour vous assurer qu'ils sont bien serrés.

INCLUS:

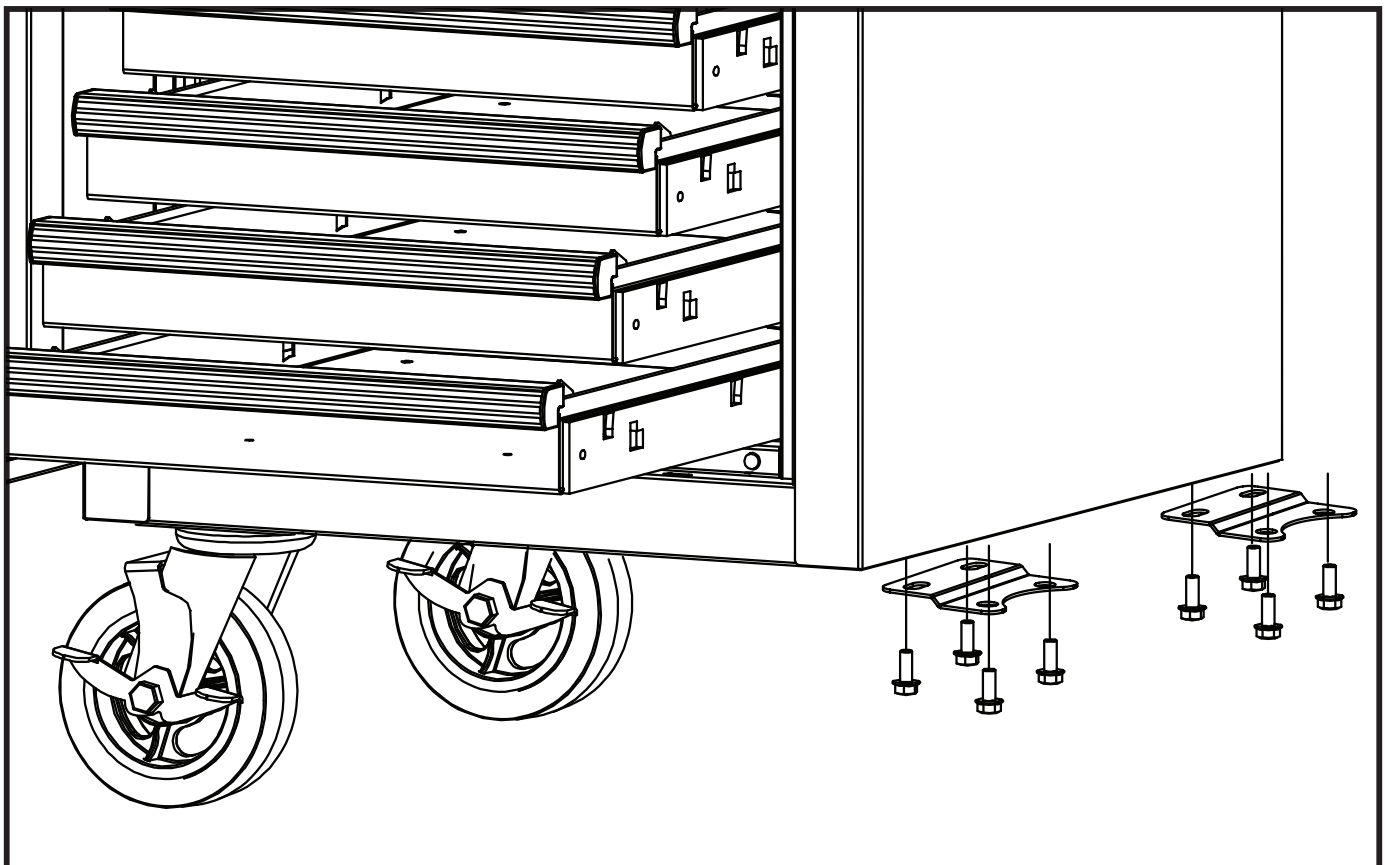
M8x20 4

Supports de support 2

OUTILS NÉCESSAIRES:

Douille de 13 mm

1 Cliquet



// INSTALLATION DE L'ÉTAGÈRE

01. Tenez le clip d'étagère avec la partie plate vers le haut.
02. Insérez le clip dans la fente de hauteur souhaitée avec le côté plat vers le haut.
03. Comprimez le bas arrondi du clip et enfoncez-le dans la fente ci-dessous.
04. Répétez l'étape ci-dessus pour les clips restants, en vous assurant qu'ils sont positionnés à la même hauteur.
05. Une fois que tous les clips sont bien en place, positionnez l'étagère avec la surface plane vers le haut.
06. Abaissez soigneusement l'étagère sur les clips, en vous assurant qu'elle est correctement soutenue et de niveau.

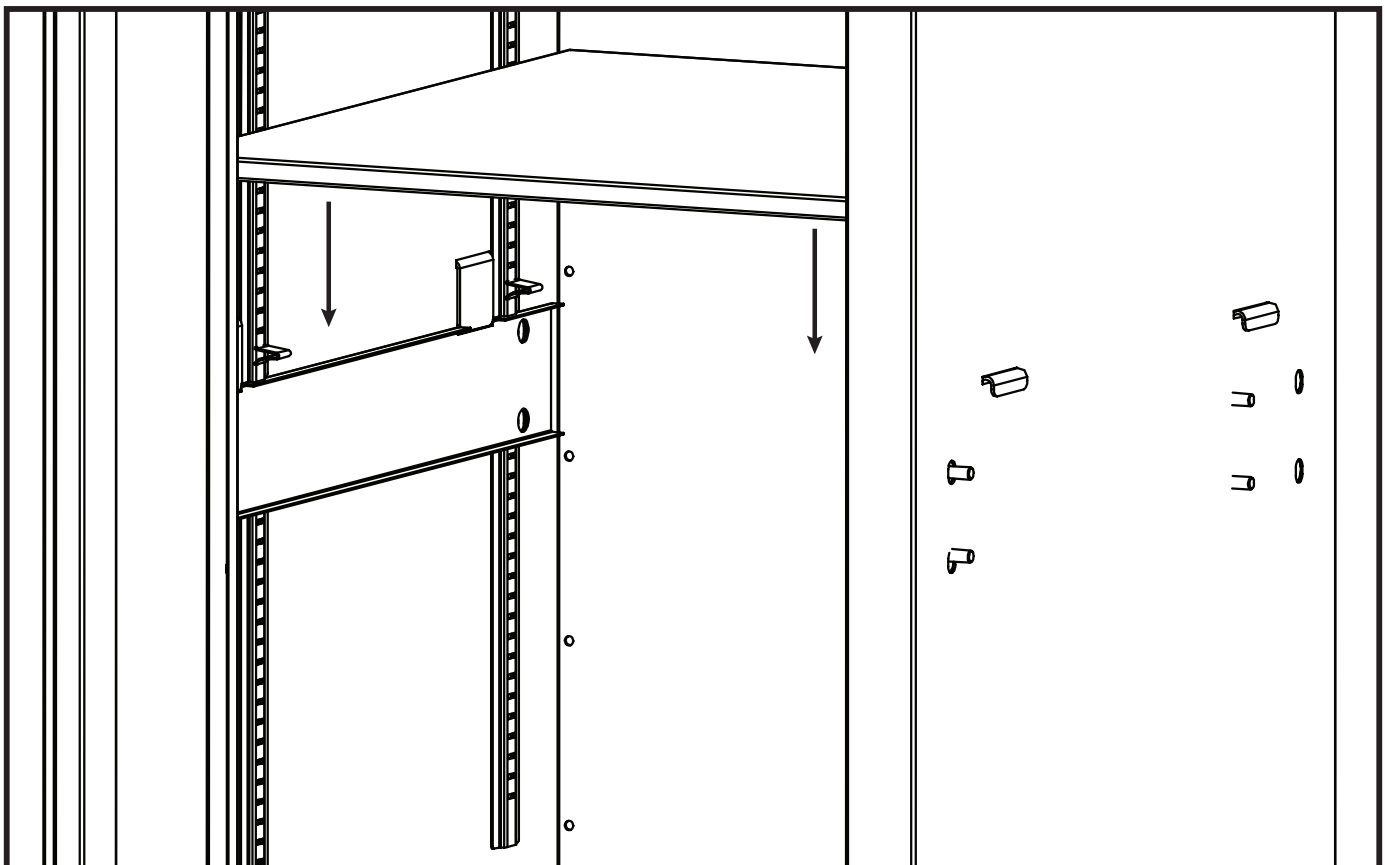
INCLUS:

Pinces d'étagère 4

Étagère..... 1

CONSEIL:

Comptez les fentes utilisées pour le premier clip pour vous assurer que les trois autres clips sont placés à la même hauteur, en maintenant l'étagère à niveau.



MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]

// RETRAIT DU TIROIR DU CASIER LATÉRAL

01. Faites glisser le tiroir jusqu'à ce qu'il s'arrête et videz-le complètement.
02. Localisez les leviers de déverrouillage du tiroir noirs à l'extrémité de chaque glissière d'armoire de chaque côté.
03. Poussez vers le haut sur le levier droit et appuyez sur le levier gauche pour libérer le tiroir.
04. Tout en tenant les leviers, faites glisser soigneusement le tiroir vers l'extérieur et placez-le soigneusement sur une surface plane et stable.

NOTICE:

NE FORCEZ PAS LE TIROIR.

Si le tiroir ne se glisse pas facilement, les glissières sont peut-être mal alignées ou ne sont pas installées correctement.

// RÉINSTALLATION DU TIROIR DANS LE CASIER LATÉRAL

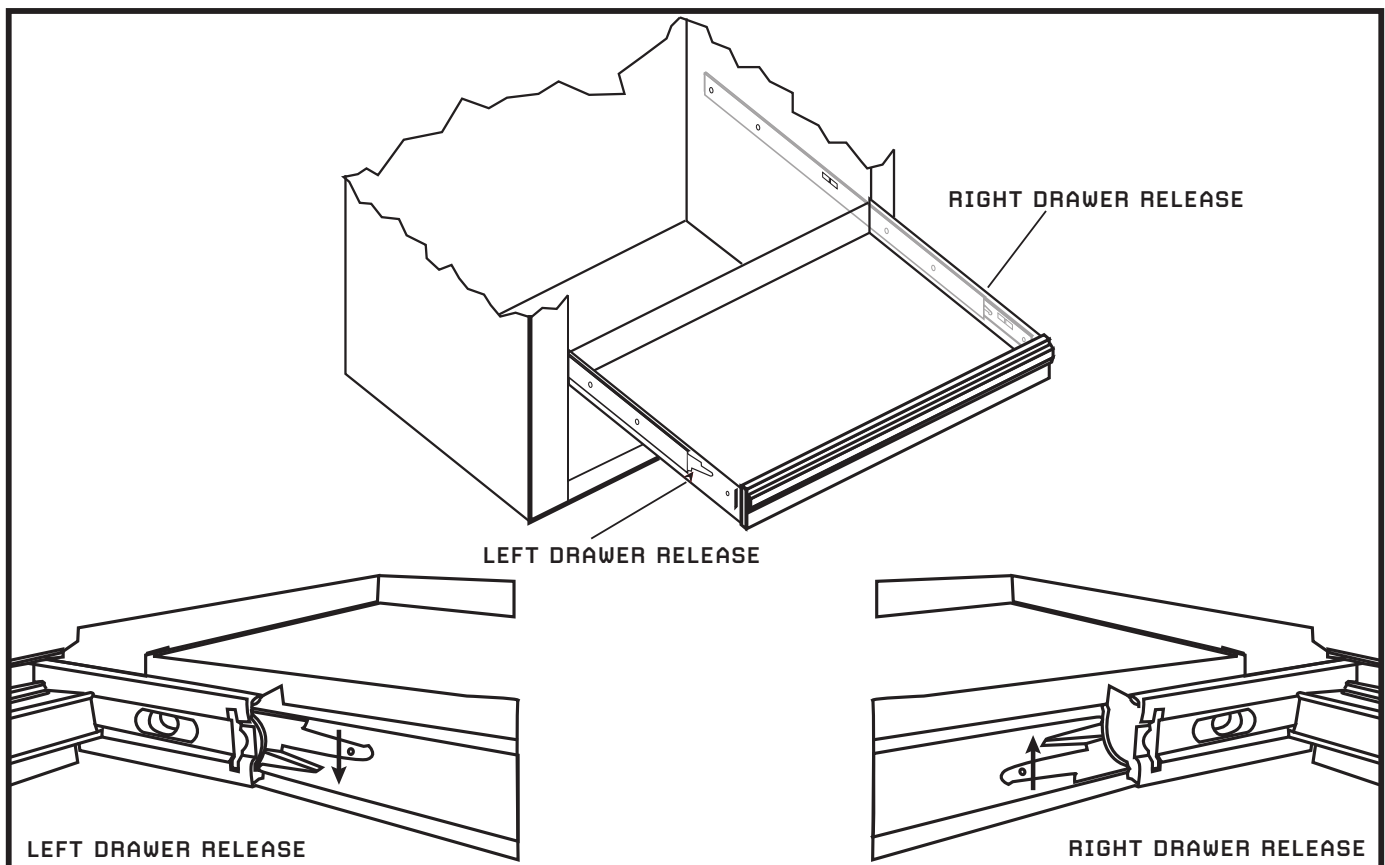
01. Vérifiez que toutes les glissières de l'armoire sont correctement alignées avec les glissières du tiroir.
02. Faites glisser toutes les glissières de l'armoire vers l'extérieur complètement. Ensure that the ball-bearing racks are at the front of each slide.
03. Assurez-vous que les supports à roulement à billes sont à l'avant de chaque glissière.
04. Insérez soigneusement les guides de tiroir dans les glissières de l'armoire. Vérifiez que toutes les diapositives s'engagent correctement.
05. Faites glisser complètement le tiroir (les deux leviers doivent s'enclencher lorsqu'ils sont correctement installés).
06. Faites glisser le tiroir vers l'arrière pour vous assurer que les glissières l'empêchent de se désengager.
07. Faites glisser le tiroir pour confirmer l'alignement et le fonctionnement corrects.

NOTICE:

NOTES IMPORTANTES

Assurez-vous que le tiroir glisse en douceur et se verrouille en toute sécurité après la réinstallation.

Si vous rencontrez des problèmes avec le tiroir ou les glissières, reportez-vous au manuel du fabricant ou contactez le service client pour obtenir de l'aide.



MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]



MODE D'EMPLOI



POUR ÉVITER DES BLESSURES GRAVES DUES À UNE DÉFAILLANCE DE L'OUTIL: N'utilisez pas d'équipement endommagé. Si une pièce est endommagée, faites corriger le problème avant de poursuivre l'utilisation.

POUR ÉVITER DES BLESSURES GRAVES DUES AUX CHOCS ÉLECTRIQUES :

Débranchez le cordon d'alimentation de la prise avant d'effectuer toute maintenance ou entretien.

01. Pour déverrouiller le boîte à outils: Insérez votre clé dans la boîte à outils. Tournez la clé à 90/180 degrés pour déverrouiller les tiroirs de la boîte à outils.
02. Pour ouvrir les tiroirs de la commode supérieure: Tirez la poignée vers le haut pour libérer le mécanisme de verrouillage. Une fois le loquet désengagé, tirez le tiroir vers l'extérieur pour l'ouvrir.
03. Pour fermer les tiroirs de la commode supérieure: Repoussez le tiroir dans sa fente. Le loquet de levage s'enclenche et verrouille automatiquement le tiroir en place lorsqu'il est complètement fermé.
04. Pour verrouiller le boîte à outils: Assurez-vous que tous les tiroirs sont complètement fermés. Insérez votre clé et tournez-la à 90/180 degrés pour verrouiller.
05. 05. Appliquez un lubrifiant à base de pétrole de haute qualité, semblable à de la gelée, sur le rail d'extension abritant les roulements à billes pour lubrifier les glissières des roulements à billes.
06. 06. Appliquez de la graisse multi-usages sur les raccords Zerk sur les roulettes car ils sont expédiés sans aucune graisse.



MAINTENANCE PRÉVENTIVE



Il s'agit du symbole d'alerte de sécurité utilisé pour la section ENTRETIEN PRÉVENTIF de ce manuel pour vous alerter des risques potentiels de blessures. Obéissez à toutes les instructions pour éviter d'éventuelles blessures ou la mort.

01. Examiner régulièrement l'état général de la boîte à outils.
02. Lubrifiez toutes les pièces mobiles, à l'exception de tout composant en plastique, tous les mois avec de la graisse à usage général. Établissez un calendrier d'entretien de la lubrification en fonction de la fréquence d'utilisation. Une inspection hebdomadaire de la lubrification est recommandée. Notez que l'usure prématurée des composants due à une lubrification insuffisante ou inadéquate n'est pas couverte par la garantie.
03. Inspectez la boîte à outils avant chaque utilisation. N'utilisez pas la boîte à outils si un composant est fissuré, cassé, plié ou présente des signes de dommage. Assurez-vous qu'il n'y a pas de pièces détachées ou manquantes et que la boîte à outils n'a pas été modifiée de quelque manière que ce soit. Résolvez tous les problèmes avant d'utiliser à nouveau la boîte à outils. Notez que l'usure prématurée ou les dommages causés par du matériel desserré ou manquant ne sont pas couverts par la garantie.
04. Pour maintenir le fonctionnement fluide et silencieux des glissières à roulement à billes, lubrifiez le rail d'extension abritant les roulements à billes tous les 3 à 6 mois avec un lubrifiant de haute qualité, semblable à de la gelée, à base de pétrole.
05. Appliquez de la graisse multi-usages sur les raccords Zerk sur les roulettes car ils sont expédiés sans aucune graisse. Pour les environnements où les roulettes sont en utilisation continue, 18 à 24 heures sur 24, 7 jours sur 7, il est recommandé de les graisser au moins une fois par mois. Pour une utilisation plus légère, où les roulettes sont utilisées quelques heures par jour, l'entretien doit être effectué tous les 3 à 4 mois pour assurer des performances optimales.

IMPORTANT: Pour éviter les dommages et assurer son bon fonctionnement, n'utilisez jamais d'alcool, de nettoyant pour freins, de nettoyants industriels ou de produits chimiques agressifs. Toute boîte à outils jugée défectueuse en raison de contaminants étrangers dans le système hydraulique n'est pas éligible à la garantie.

06. Pour les accumulations importantes de saleté et de crasse, nettoyez la peinture en poudre avec du WD-40 ou du savon à l'huile Murphy's à l'aide d'un chiffon doux. Pour un nettoyage régulier, utilisez un nettoyant pour vitres et un chiffon doux imbibé d'eau.
07. Toutes les pièces mécaniques sont inspectées et ajustées pour une utilisation correcte avant l'expédition. Cependant, des mécanismes tels que les glissières de tiroir et les serrures peuvent se déplacer pendant le transport. Si l'un de ces articles ne fonctionne pas correctement, veuillez appeler le service client au 844.902.6900.

MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]

// PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ :



LE NON-RESPECT DE CES INSTRUCTIONS PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES ET MÊME LA MORT.

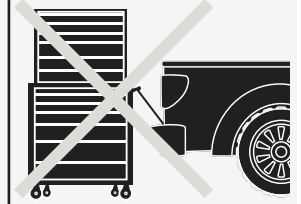
NE DÉPLACEZ PAS L'APPAREIL SANS FERMER ET VERROUILLER LES TIROIRS. N'OUVREZ JAMAIS PLUS D'UN TIROIR À LA FOIS.

N'ESSAYEZ PAS DE TIRER OU DE POUSSER L'APPAREIL VERS LE HAUT OU VERS LE BAS À TOUT MOMENT.

N'UTILISEZ JAMAIS UN TIROIR COMME ÉTAPE. UNITÉ. DEVIENDRA INSTABLE ET BASCULERA.

N'ESSAYEZ PAS DE SOULEVER L'UNITÉ AVEC LES POIGNÉES LORSQU'ELLE EST CHARGÉE.

NE REMORQUEZ PAS L'UNITÉ AVEC DES MACHINES. PUSSEZ UNIQUEMENT À LA MAIN.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ:

01. • Répartissez uniformément le poids de l'outil entre les tiroirs. Ne surchargez jamais les tiroirs.
02. • Ne tirez pas ou ne remorquez pas l'unité. Poussez l'unité à la main pour la déplacer.
03. • Gardez le contrôle de l'appareil pendant le déplacement.
04. • Portez des lunettes de sécurité lorsque vous travaillez sur cet appareil. L'outil peut glisser et causer des blessures.
05. • Sur le haut des coffres, assurez-vous que le couvercle supérieur est en position verrouillée pour éviter une fermeture accidentelle et des blessures.
06. • Videz les tiroirs avant de travailler sur cet appareil, ou d'installer ou de retirer des pièces de l'appareil.

MANUEL D'UTILISATION POUR [SÉRIE 1500]

// DÉPANNAGE

PROBLÈME	ACTION
01. Les tiroirs ne se ferment pas complètement.	Vérifiez que les toboggans ne sont pas endommagés ou obstrués. Assurez-vous que les glissières du tiroir sont correctement alignées et lubrifiées.
02. Les tiroirs ne se verrouillent pas correctement.	Inspectez le loquet et la gâche pour vous assurer qu'ils sont correctement alignés. Retirez tous les débris ou objets qui pourraient obstruer le mécanisme de verrouillage.
03. La multiprise n'est pas opérationnelle.	Assurez-vous que la multiprise est branchée sur une prise de courant. Vérifiez que la prise est alimentée en la testant avec un autre appareil. Assurez-vous que l'interrupteur d'alimentation de la multiprise est allumé.
04. Les roulettes sont coincées et ne tournent pas.	Enlevez toute saleté ou objet autour des roues pivotantes, puis essayez les roues pivotantes avec un chiffon humide. Appliquez de la graisse multi-usages sur les raccords zerk. Assurez-vous que les roulettes ne sont pas verrouillées.

// RESPONSABILITÉ DU PROPRIÉTAIRE/DE L'UTILISATEUR

LE FABRICANT ET/OU LE DISTRIBUTEUR A FOURNI LA LISTE DES PIÈCES ET LE SCHÉMA D'ASSEMBLAGE DANS CE DOCUMENT UNIQUEMENT À TITRE DE RÉFÉRENCE. NI LE FABRICANT NI LE DISTRIBUTEUR NE FONT DE DÉCLARATION OU DE GARANTIE QUE L'ACHETEUR EST QUALIFIÉ POUR EFFECTUER DES RÉPARATIONS OU REMPLACER DES PIÈCES DU PRODUIT. LE FABRICANT ET/OU LE DISTRIBUTEUR DÉCLARE EXPRESSÉMENT QUE TOUTES LES RÉPARATIONS ET TOUS LES REMPLACEMENTS DE PIÈCES DOIVENT ÊTRE EFFECTUÉS PAR DES TECHNICIENS CERTIFIÉS ET AGRÉÉS. L'ACHETEUR ASSUME TOUS LES RISQUES ET RESPONSABILITÉS DÉCOULANT DE TOUTE RÉPARATION OU INSTALLATION DE PIÈCES DE RECHANGE EFFECTUÉE PAR L'ACHETEUR.

Le propriétaire et/ou l'utilisateur doivent bien comprendre les instructions d'utilisation et les avertissements du fabricant avant d'utiliser cette boîte à outils. Le personnel impliqué dans l'utilisation et le fonctionnement de cet équipement doit être prudent, compétent, formé et qualifié pour son fonctionnement en toute sécurité et son utilisation correcte. L'accent doit être mis sur la compréhension de toutes les informations d'avertissement. Si l'opérateur ne parle pas couramment l'anglais, les instructions et les avertissements du fabricant doivent être lus et discutés avec l'opérateur dans leur langue maternelle par l'acheteur/propriétaire, en s'assurant que l'opérateur comprend le contenu. Le propriétaire et/ou l'utilisateur doit étudier les instructions du fabricant et les conserver pour référence future. Il est de la responsabilité du propriétaire et/ou de l'utilisateur de garder toutes les étiquettes d'avertissement et les manuels d'instructions lisibles et intacts. Des étiquettes et de la documentation de remplacement sont disponibles auprès du fabricant.

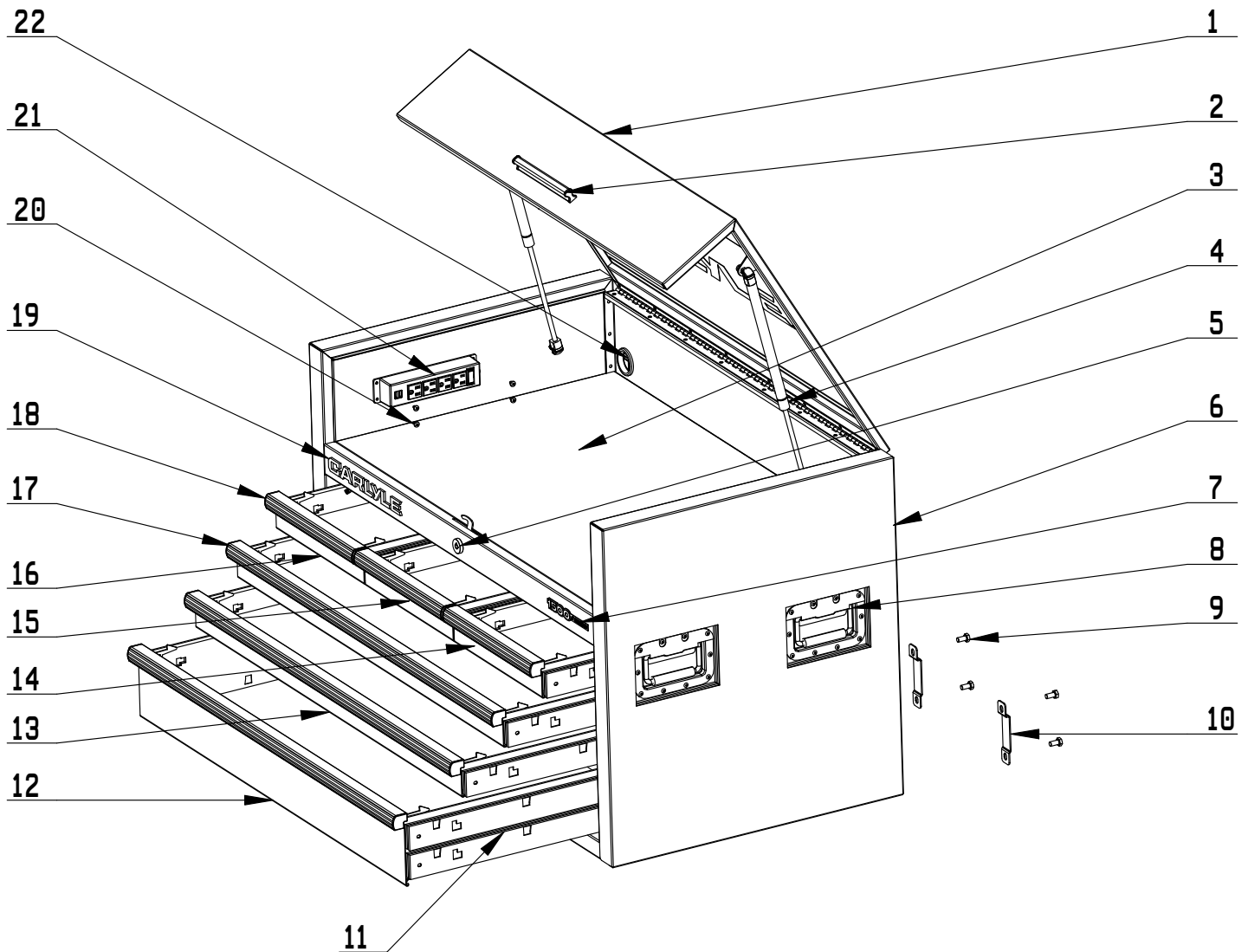
// GARANTIE LIMITÉE DE 5 ANS

Le fabricant garantit ce produit pendant une période de CINQ (5) ans contre les défauts de matériaux et de fabrication. La présente GARANTIE LIMITÉE ne couvre pas les produits mal utilisés, utilisés de façon abusive, modifiés ou réparés. Veuillez communiquer avec votre magasin NAPA local pour plus d'informations. Sauf indication contraire, le fabricant réparera tout produit du fabricant jugé défectueux, y compris les pièces et la main-d'œuvre.

LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE EXCLUT TOUS LES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS. Certains États n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs, donc la limitation ci-dessus peut ne pas s'appliquer à vous. La présente GARANTIE À VIE LIMITÉE vous confère des droits légaux spécifiques qui peuvent varier d'un État à l'autre.

CARLYLE®

230LBS/104.4KG
41" 1500 COMMODE À 6 TIROIRS



// 41" 1500 COMMODE À 6 TIROIRS

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		COUVERCLE SUPÉRIEUR	1
2	AC502	POIGNÉE EN ALUMINIUM POUR LE COUVERCLE	1
3	C15004ITCLINERS	DOUBLURES EN PVC POUR TIROIRS ET	1 ENSEMBLE
4	AC577	ENTRETOISES À GAZ	2
5	CR0006190-B	SERRURE & CLÉ	1
6		CORPS	1
7	1500BADGE	BADGE EN ALUMINIUM SÉRIE 1500	1
8	AC364	POIGNÉE LATÉRALE	4
9	*	VIS POUR FIXATION HAUT/BAS-M8X16	4
10	C1500ATTACHMENTPLATES	PLAQUES DE FIXATION HAUT/BAS	2
11	AC609	GLISSIÈRE À ROULEMENT À BILLES	7
12	C15004ITCDWR03	TIROIR DE 5,5 POUCES DE LONG	1
13	C15004ITCDWR02	TIROIR DE 3 POUCES DE LONG	2
14	C15004ITCDWR01	TIROIR DE 3 POUCES À DROITE	1
15	C15004ITCDWR01	TIROIR CENTRAL 3 POUCES	1
16	C15004ITCDWR01	TIROIR GAUCHE 3 POUCES	1
17		POIGNÉE EN ALUMINIUM-LONGUE	3
18		POIGNÉE EN ALUMINIUM-COURTE	3
19	CARLYLEBADGE	BADGE EN ALUMINIUM CARLYLE	1
20	**	VIS POUR MULTIPRISE-M5*10	4
21	POWERSTRIPTC	MULTIPRISE 1 PIÈCES	1
22		ŒILLET EN CAOUTCHOUC- Ø45	2

REMARQUE: SEULS LES # D'INDEX SONT IDENTIFIÉS PAR N° DE PIÈCE SONT DISPONIBLES À L'UNITÉ.

*DISPONIBLE EN C1500ATTACHMENTPLATES KIT DE PLAQUES DE FIXATION

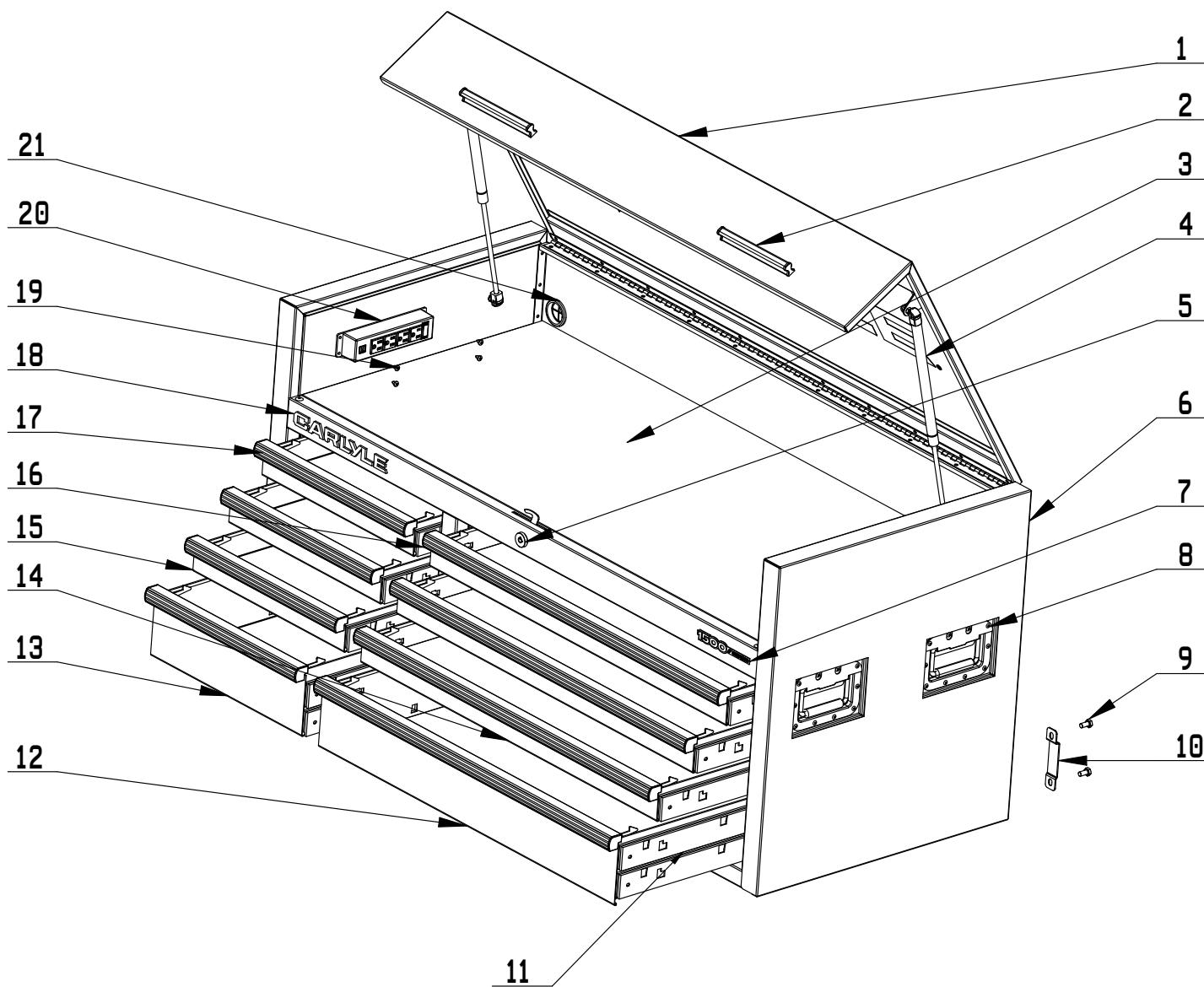
**DISPONIBLE EN POWERSTRIPTC BANDE D'ALIMENTATION

// MATRICULE:

// DATE D'ACHAT:

CARLYLE®

291LBS/132.3KG
54" 1500 COMMODE À 8 TIROIRS



// 54" 1500 COMMODE À 8 TIROIRS

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		COUVERCLE SUPÉRIEUR	1
2	AC502	POIGNÉE EN ALUMINIUM POUR LE COUVERCLE	2
3	C150054TCLINERS	DOUBLURES EN PVC POUR TIROIRS ET	1 SET
4	AC578	ENTRETOISES À GAZ	2
5	CR0006190-B	SERRURE & CLÉ	1
6		CORPS	1
7	1500BADGE	BADGE EN ALUMINIUM SÉRIE 1500	1
8	AC364	POIGNÉE LATÉRALE	4
9	*	VIS POUR FIXATION HAUT/BAS-M8X16	4
10	C1500ATTACHMENTPLATES	PLAQUES DE FIXATION HAUT/BAS	2
11	AC609	GLISSIÈRE À ROULEMENT À BILLES	9
12	C150054TCDWR01	TIROIR DE 5,5 POUCES DE LONG	1
13	C150054TCDWR02	TIROIR COURT DE 5,5 POUCES	1
14	C150054TCDWR03	TIROIR DE 3 POUCES DE LONG	3
15	C150054TCDWR04	TIROIR COURT DE 3 POUCES	3
16		POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM-LONGUE	4
17		COURT POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM	4
18	CARLYLEBADGE	BADGE EN ALUMINIUM CARLYLE	1
19	**	VIS POUR MULTIPRISE-M5*10	4
20	POWERSTRIPTC	MULTIPRISE 1 PIÈCES	1
21		ŒILLET EN CAOUTCHOUC-Φ45	2

REMARQUE: SEULS LES # D'INDEX SONT IDENTIFIÉS PAR N° DE PIÈCE SONT DISPONIBLES À L'UNITÉ.

*DISPONIBLE EN C1500ATTACHMENTPLATES KIT DE PLAQUES DE FIXATION

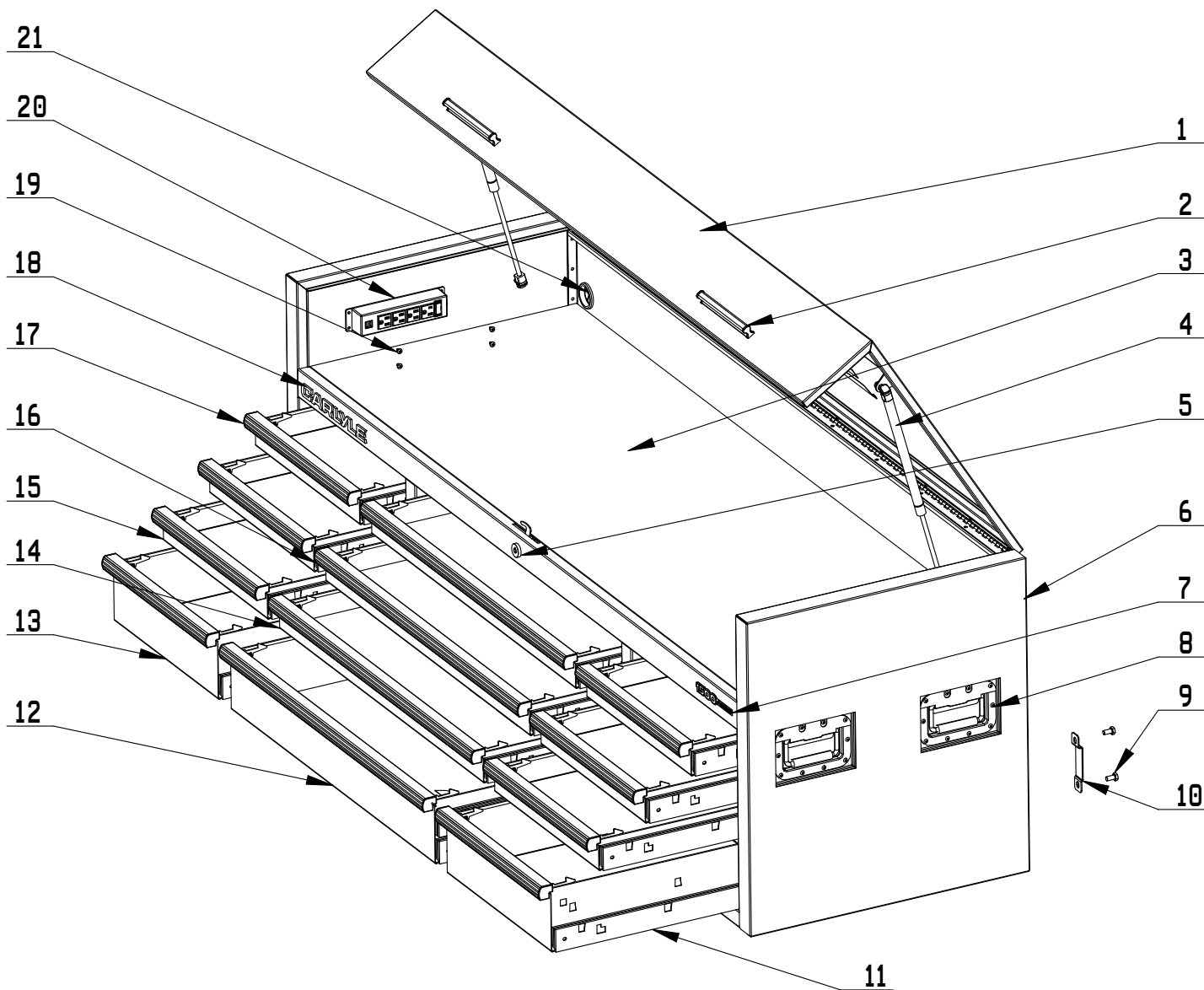
*DISPONIBLE EN POWERSTRIPTC BANDE D'ALIMENTATION

// MATRICULE:

// DATE D'ACHAT:

CARLYLE®

391LBS/177.6KG
72" 1500 COMMODE À 12 TIROIRS



// 72" 1500 COMMODE À 12 TIROIRS

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		COUVERCLE SUPÉRIEUR	1
2	AC502	POIGNÉE EN ALUMINIUM POUR LE COUVERCLE SUPÉRIEUR	2
3	C150072TCLINERS	DOUBLURES EN PVC POUR TIROIRS ET COMPARTIMENT SUPÉRIEUR	1SET
4	AC579	ENTRETOISES À GAZ	2
5	CR0006190-B	SERRURE & CLÉ	1
6		CORPS	1
7	1500BADGE	BADGE EN ALUMINIUM SÉRIE 1500	1
8	AC364	POIGNÉE LATÉRALE	4
9	*	VIS POUR FIXATION HAUT/BAS-M8X16	4
10	C1500ATTACHMENTPLATES	PLAQUES DE FIXATION HAUT/BAS	2
11	AC609	GLISSIÈRE À ROULEMENT À BILLES	13
12	C150072TCDWR01	TIROIR DE 5,5 POUCES DE LONG	1
13	C150072TCDWR02	TIROIR COURT DE 5,5 POUCES	2
14	C150072TCDWR03	TIROIR DE 3 POUCES DE LONG	3
15	C150072TCDWR04	TIROIR COURT DE 3 POUCES	6
16		POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM-LONGUE	4
17		COURT POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM	8
18	CARLYLEBADGE	BADGE EN ALUMINIUM CARLYLE	1
19	**	VIS POUR MULTIPRISE-M5*10	4
20	POWERSTRIPTC	MULTIPRISE 1 PIÈCES	1
21		ŒILLET EN CAOUTCHOUC-Φ45	2

REMARQUE: SEULS LES # D'INDEX SONT IDENTIFIÉS PAR N° DE PIÈCE SONT DISPONIBLES À L'UNITÉ.

*DISPONIBLE EN C1500ATTACHMENTPLATES KIT DE PLAQUES DE FIXATION

*DISPONIBLE EN POWERSTRIPTC BANDE D'ALIMENTATION

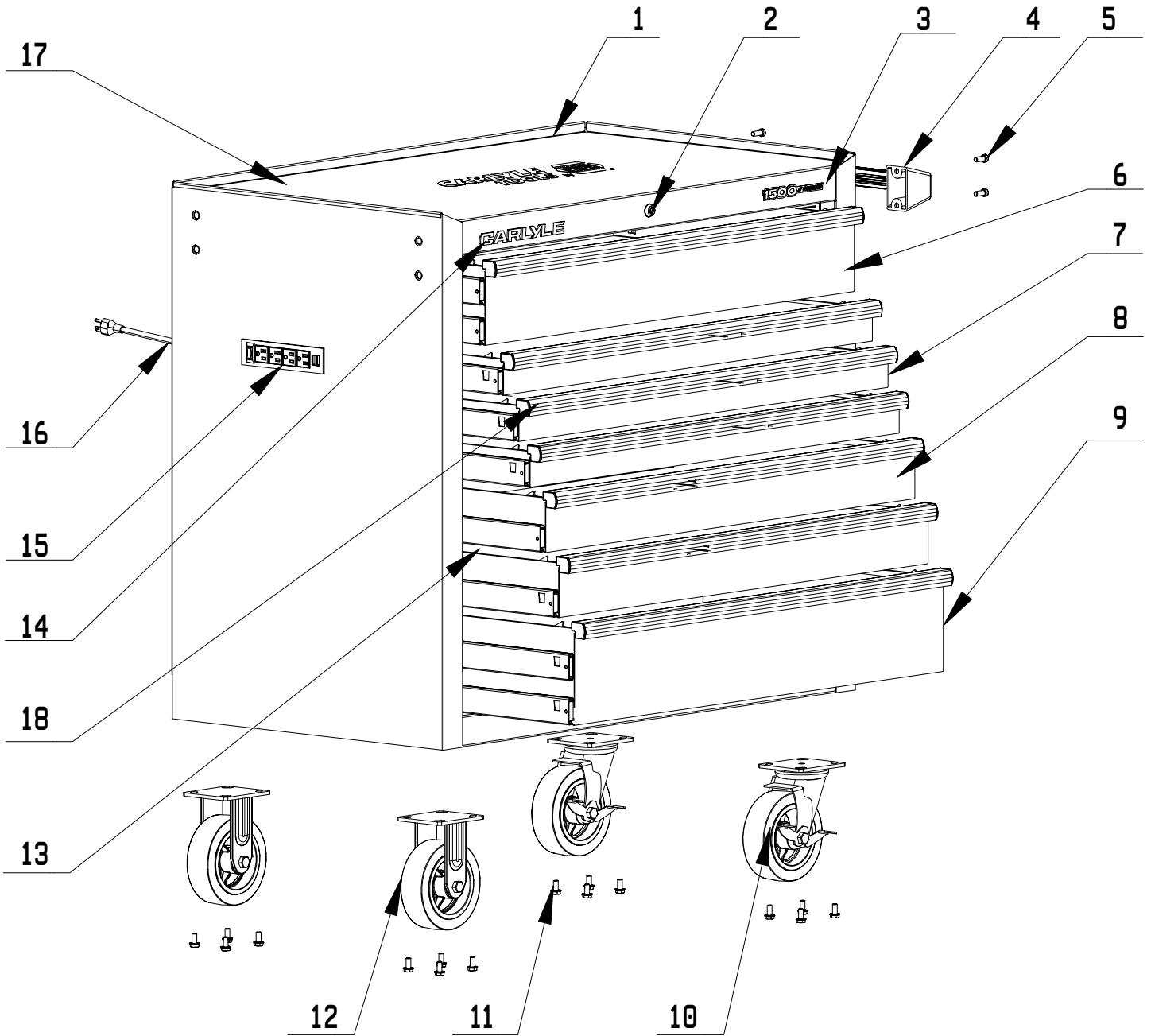
// MATRICULE:

// DATE D'ACHAT:

CARLYLE®

336LBS/152.5KG

41" 1500 ARMOIRE À 7 TIROIRS À ROULETTES



// **41" 1500 ARMOIRE À 7 TIROIRS À ROULETTES**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		CORPS	1
2	CR0006180-B	SERRURE & CLÉ	1
3	1500BADGE	BADGE EN ALUMINIUM SÉRIE 1500	1
4	AC342	POIGNÉE DE POUSSÉE LATÉRALE+SUPPORT	1
5	*	BOULONS POUR POIGNÉE DE POUSSÉE LATÉRALE-M8*20	4
6	C150041RCDWR01	TIROIR 5,5 POUCES	1
7	C150041RCDWR02	TIROIR 3 POUCES	3
8	C150041RCDWR03	TIROIR 4 POUCES	2
9	C150041RCDWR04	TIROIR 7 POUCES	1
10	AC487	ROULETTE PIVOTANTE VERROUILLABLE DE 6 POUCES	2
11	**	BOULONS À BRIDE POUR ROULETTE-M8X20	16
12	AC488	ROULETTE FIXE DE 6 POUCES	2
13	AC609	GLISSIÈRE À ROULEMENT À BILLES	8
14	CARLYLEBADGE	BADGE EN ALUMINIUM CARLYLE	1
15	POWERSTRIPRC	MULTIPRISE 2 PIÈCES	1
16	***	CORDON POUR MULTIPRISE 2 PIÈCES	1
17	C150041RCLINERS	DOUBLURES EN PVC POUR TIROIRS ET COMPARTIMENT SUPÉRIEUR	1SET
18		POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM	7

REMARQUE: SEULS LES # D'INDEX SONT IDENTIFIÉS PAR N° DE PIÈCE SONT DISPONIBLES À L'UNITÉ.

* Disponible en kit de poignée de poussée AC342

** Disponible en kit de roulettes AC487-AC488

*** Disponible en POWERSTRIPRC Power Strip

// **MATRICULE:**

// **DATE D'ACHAT:**

// **54" 1500 ARMOIRE À 12 TIROIRS À ROULETTES**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		CORPS	1
2	CR0006180-B	SERRURE & CLÉ	1
3	1500BADGE	BADGE EN ALUMINIUM SÉRIE 1500	1
4	AC342	POIGNÉE DE POUSSÉE LATÉRALE+SUPPORT	1
5	*	BOULONS POUR POIGNÉE DE POUSSÉE LATÉRALE-M8*20	4
6	C150054RCDWR01	TIROIR DE 5 POUCES DE LONG	1
7		LONG POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM	1
8	C150054RCDWR02	TIROIR MOYEN 3 POUCES	5
9		POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM-MOYENNE	6
10	C150054RCDWR03	TIROIR MOYEN 8 POUCES	1
11	AC487	ROULETTE VERROUILLABLE EN FER PIVOTANT DE 6 POUCES	2
12	**	BOULONS À BRIDE POUR ROULETTE-M8X20	16
13	C150054RCDWR04	TIROIR COURT DE 8 POUCES	1
14		POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM-COURTE	5
15	AC609	GLISSIÈRE À ROULEMENT À BILLES	15
16	AC488	ROULETTE FIXE DE 6 POUCES	2
17	C150054RCDWR05	TIROIR COURT DE 6 POUCES	1
18	C150054RCDWR06	TIROIR COURT DE 3 POUCES	3
19	POWERSTRIPRC	MULTIPRISE 2 PIÈCES	1
20	***	CORDON POUR MULTIPRISE 2 PIÈCES	1
21	CARLYLEBADGE	BADGE EN ALUMINIUM CARLYLE	1
22	C150054RCLINERS	DOUBLURES EN PVC POUR TIROIRS ET COMPARTIMENT SUPÉRIEUR	1SET

REMARQUE: SEULS LES # D'INDEX SONT IDENTIFIÉS PAR N° DE PIÈCE SONT DISPONIBLES À L'UNITÉ.

* Disponible en kit de poignée de poussée AC342

** Disponible en kit de roulettes AC487-AC488

*** Disponible en POWERSTRIPRC Power Strip

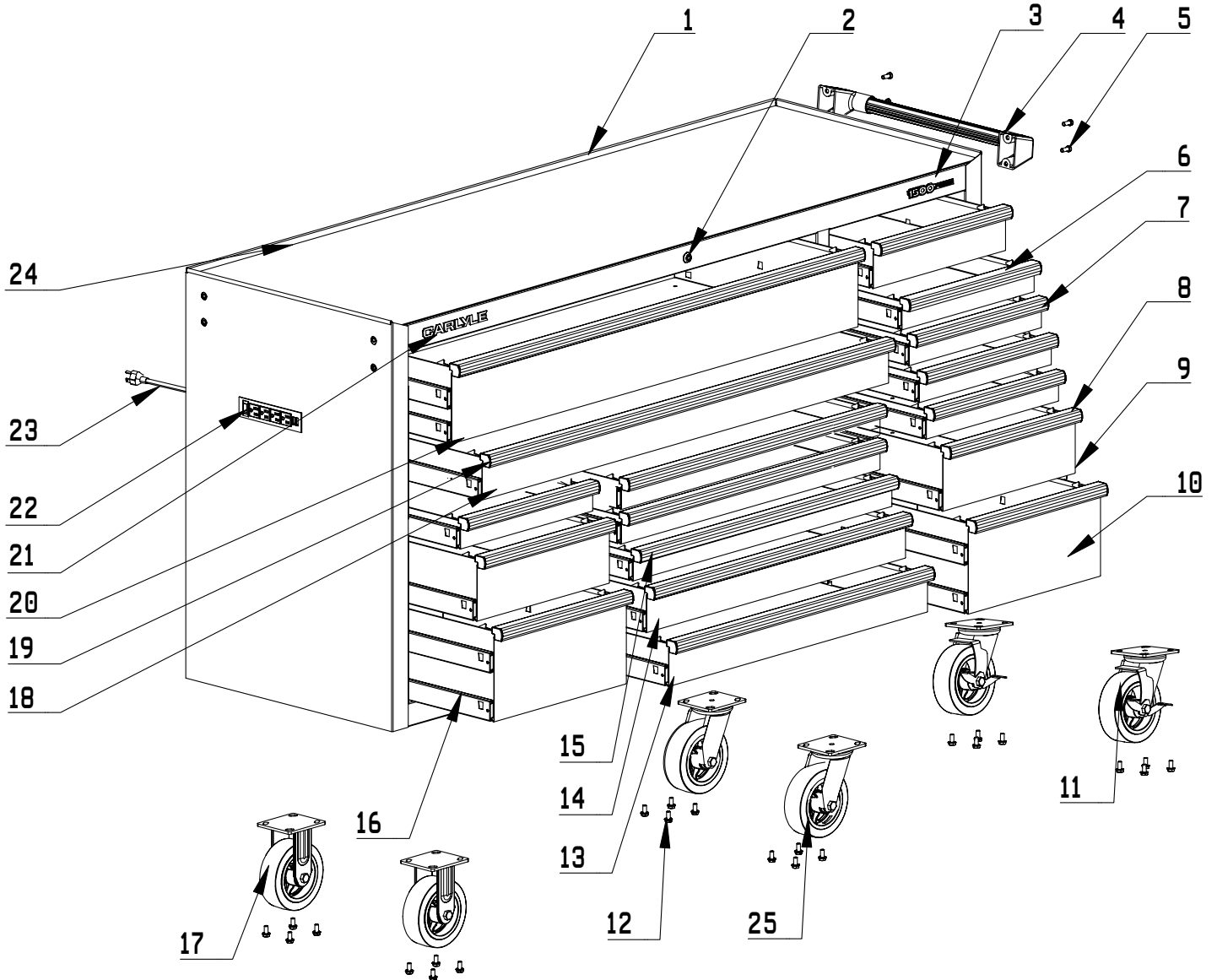
// **MATRICULE:**

// **DATE D'ACHAT:**

CARLYLE®

610LBS/277.6KG

72" 1500 ARMOIRE À 17 TIROIRS À ROULETTES



// 72" 1500 ARMOIRE À 17 TIROIRS À ROULETTES

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		CORPS	1
2	CR0006180-B	SERRURE & CLÉ	1
3	1500BADGE	BADGE EN ALUMINIUM SÉRIE 1500	1
4	AC342	POIGNÉE DE POUSSÉE LATÉRALE+SUPPORT	1
5	*	BOULONS POUR POIGNÉE DE POUSSÉE LATÉRALE-M8*20	4
6	C150072RCDWR01	TIROIR COURT DE 4 POUCES	1
7	C150072RCDWR02	TIROIR COURT DE 3 POUCES	5
8	C150072RCDWR03	TIROIR COURT DE 6 POUCES	2
9		POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM-COURTE	10
10	C150072RCDWR04	TIROIR COURT DE 8 POUCES	2
11	AC487	ROULETTE PIVOTANTE VERROUILLABLE DE 6 POUCES	2
12	**	BOULONS À BRIDE POUR ROULETTE-M8*20	16
13	C150072RCDWR04	TIROIR MOYEN 4 POUCES	2
14		POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM-MOYENNE	5
15	C150072RCDWR04	TIROIR MOYEN 3 POUCES	3
16	AC609	GLISSIÈRE À ROULEMENT À BILLES	20
17	AC488	ROULETTE FIXE DE 6 POUCES	2
18	C150072RCDWR04	TIROIR DE 4 POUCES DE LONG	1
19		LONG POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM	2
20	C150072RCDWR04	TIROIR DE 7 POUCES DE LONG	1
21	CARLYLEBADGE	BADGE EN ALUMINIUM CARLYLE	1
22	POWERSTRIPRC	MULTIPRISE 2 PIÈCES	1
23	***	CORDON POUR MULTIPRISE 2 PIÈCES	1
24	C150072RCLINERS	DOUBLURES EN PVC POUR TIROIRS ET COMPARTIMENT SUPÉRIEUR	1 SET
25	AC489	ROULETTE PIVOTANTE DE 6 POUCES	2

REMARQUE: SEULS LES # D'INDEX SONT IDENTIFIÉS PAR N° DE PIÈCE SONT DISPONIBLES À L'UNITÉ.

* Disponible en kit de poignée de poussée AC342

** Disponible en kit de roulettes AC487-AC488-AC489

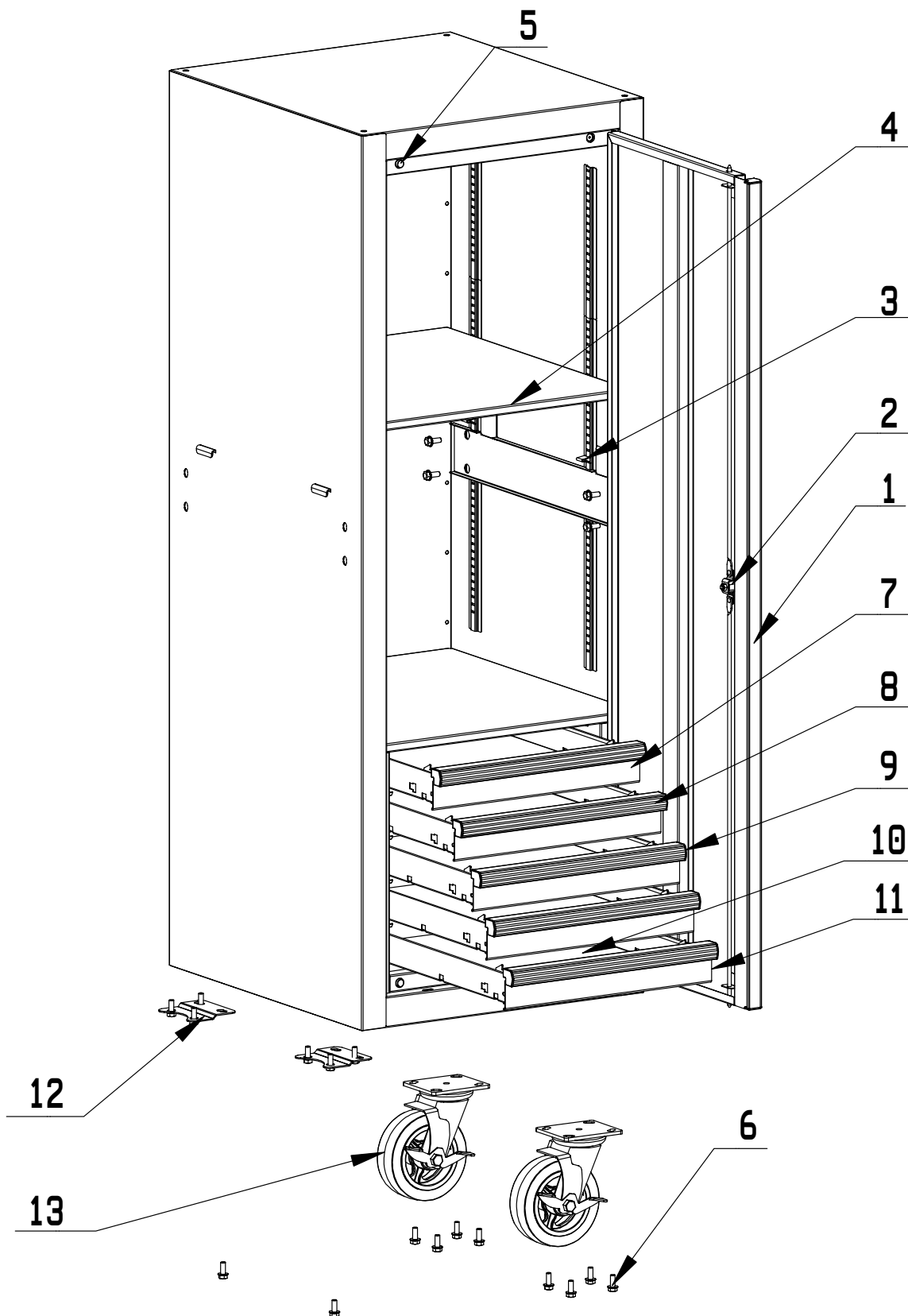
*** Disponible en POWERSTRIPRC Power Strip

// MATRICULE:

// DATE D'ACHAT:

CARLYLE®

231LBS/104.7KG
COFFRE LATÉRAL DE 22 POUCES SÉRIE 1500





COFFRE LATÉRAL DE 22 POUCES SÉRIE 1500

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		POIGNÉE DE PORTE EN ALUMINIUM	1
2	CR0007190-B	SERRURE & CLÉ	1
3	*	CLIPS POUR ÉTAGÈRE RÉGLABLE	4
4	C150022SHLF	ÉTAGÈRE RÉGLABLE	1
5		AIMANT	2
6	**	BOULONS À BRIDE POUR ROULETTE ET FIXATION-M8*20	16
7	C150022DWR01	TIROIR COURT DE 3 POUCES	5
8		COURT POIGNÉE DE TRACTION EN ALUMINIUM	5
9		COUVERCLE DE POIGNÉE EN ALUMINIUM	12
10	C150022LINERS	DOUBLURES EN PVC POUR TIROIRS	1 ENSEMBLE
11	AC609	GLISSIÈRE À ROULEMENT À BILLES	5
12	C150022PLATE	PLAQUE DE FIXATION	2
13	AC487	ROULETTE PIVOTANTE VERROUILLABLE DE 6 POUCES	2

REMARQUE: REMARQUE: SEULS LES # D'INDEX SONT IDENTIFIÉS PAR N° DE PIÈCE SONT DISPONIBLES À L'UNITÉ.

* Disponible en C150022SHLF Kit d'étagères réglables

** Disponible en kit de roulettes AC487



MATRICULE:



DATE D'ACHAT:



CAJONERA DE 6 CAJONES 1500 DE 41" C150041TCMO/GG/VG

ESPECIFICACIONES

Capacidad de deslizamiento	125lbs / 57kg	Peso del producto	230lbs / 104.4kg
Capacidad de las ruedas	600lbs / 273kg	Peso embalado	317lbs / 144kg
Peso máximo	25 ⁵ / ₈ "	Verde limón	C150041TCVG
Potencia eléctrica total	120V~60Hz 15A 1800W	Azul noche	C150041TCMO
Dimensiones básicas	40 ¹ / ₂ " x 23 ¹ / ₂ " x 25 ⁵ / ₈ "	Gris arena	C150041TCGG



CAJONERA DE 8 CAJONES 1500 DE 54" C150054TCMO/GG/VG

ESPECIFICACIONES

Capacidad de deslizamiento	125lbs / 57kg	Peso del producto	291lbs / 132.3kg
Capacidad de las ruedas	600lbs / 273kg	Peso embalado	393lbs / 178.4kg
Peso máximo	25 ⁵ / ₈ "	Verde limón	C150054TCVG
Potencia eléctrica total	120V~60Hz 15A 1800W	Azul noche	C150054TCMO
Dimensiones básicas	53 ¹ / ₂ " x 23 ¹ / ₂ " x 25 ⁵ / ₈ "	Gris arena	C150054TCGG



CAJONERA DE 12 CAJONES 1500 DE 72" C150072TCMO/GG/VG

ESPECIFICACIONES

Capacidad de deslizamiento	125lbs / 57kg	Peso del producto	391lbs / 177.6kg
Capacidad de las ruedas	600lbs / 273kg	Peso embalado	513lbs / 233kg
Peso máximo	25 ⁵ / ₈ "	Verde limón	C150072TCVG
Potencia eléctrica total	120V~60Hz 15A 1800W	Azul noche	C150072TCMO
Dimensiones básicas	71 ¹ / ₂ " x 23 ¹ / ₂ " x 25 ⁵ / ₈ "	Gris arena	C150072TCGG

// **C150041RCMO/GG/VG - ARMARIO RODANTE DE 7 CAJONES 1500 DE 41" 1500**

ESPECIFICACIONES

Capacidad de deslizamiento	125lbs / 57kg	Peso del producto	336lbs / 152.5kg
Capacidad de las ruedas	600lbs / 273kg	Peso embalado	462lbs / 210kg
Peso máximo	43 ³ / ₈ "	Verde limón	C150041RCVG
Potencia eléctrica total	120V~60Hz 15A 1800W	Azul noche	C150041RCMO
Dimensiones básicas	41" x 24"x43 ³ / ₈ "	Gris arena	C150041RCGG

// **C150054RCMO/GG/VG - ARMARIO RODANTE DE 12 CAJONES 1500 DE 54" 1500**

ESPECIFICACIONES

Capacidad de deslizamiento	125lbs / 57kg	Peso del producto	460lbs / 208.8kg
Capacidad de las ruedas	600lbs / 273kg	Peso embalado	581lbs / 264.2kg
Peso máximo	43 ³ / ₈ "	Verde limón	C150054RCVG
Potencia eléctrica total	120V~60Hz 15A 1800W	Azul noche	C150054RCMO
Dimensiones básicas	54" x 24"x43 ³ / ₈ "	Gris arena	C150054RCGG

// **ARMARIO RODANTE DE 17 CAJONES 1500 DE 72" C150072RCMO/GG/VG**

ESPECIFICACIONES

Capacidad de deslizamiento	125lbs / 57kg	Peso del producto	610lbs / 277.6kg
Capacidad de las ruedas	600lbs / 273kg	Peso embalado	744lbs / 338kg
Peso máximo	43 ³ / ₈ "	Verde limón	C150072RCVG
Potencia eléctrica total	120V~60Hz 15A 1800W	Azul noche	C150072RCMO
Dimensiones básicas	72" x 24"x43 ³ / ₈ "	Gris arena	C150072RCGG



ESPECIFICACIONES

Capacidad de deslizamiento	125lbs / 57kg	Peso del producto	231lbs / 104.7kg
Capacidad de las ruedas	600lbs / 273kg	Peso embalado.....	316lbs / 143.5kg
Peso máximo.....	60 ^{3/4} "	Verde limón	C150022SLVG
Dimensiones básicas	22" x 24" x 60 ^{3/4} "	Azul noche.....	C150022SLMO
		Gris arena.....	C150022SLGG

SERIE 1500

TABLA DE CONTENIDO

Información de advertencia.....	75 - 77
La naturaleza de las situaciones peligrosas	77
Métodos para evitar situaciones peligrosas	77
Consecuencias de no evitar situaciones peligrosas.....	78
Inspección y configuración	78
Toma protegido con interruptor para circuitos con pérdida a tierra (GFCI).....	78
Instalación de la Cajonera 1500	79
Instalación de la zapatilla.....	80
Instalación del Tirador Para el Armario Rodante	81
Cómo Colocar Las Ruedas en el Armario Lateral.....	82
Cómo Colocar el Armario Lateral 1500 en el Armario Rodante	83
Cómo Colocar Los Soportes en el Armario Lateral.....	84
Cómo Instalar el Estante	85
Cómo sacar el cajón	86
Cómo volver a colocar el cajón	86
Instrucciones de uso	87
Mantenimiento preventivo.....	87
Precauciones de seguridad.....	88

SERIE 1500

TABLA DE CONTENIDO

Resolución de problemas	89
Responsabilidad del propietario/usuario	89
Información sobre la garantía	89
Diagrama del producto (Cajonera De 41")	90
Listado de piezas (Cajonera De 41").....	91
Diagrama del producto (Cajonera De 54")	92
Listado de piezas (Cajonera De 54").....	93
Diagrama del producto (Cajonera De 72").....	94
Listado de piezas (Cajonera De 72").....	95
Diagrama del producto (Armario Rodante De 41")	96
Listado de piezas (Armario Rodante De 41").....	97
Diagrama del producto (Armario Rodante De 54")	98
Listado de piezas (Armario Rodante De 54").....	99
Diagrama del producto (Armario Rodante De 72").....	100
Listado de piezas (Armario Rodante De 72").....	101
Diagrama del producto (Armario Lateral De 22").....	102
Listado de piezas (Armario Lateral De 22").....	103

MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]



ADVERTENCIAS E ÍCONOS DE SEGURIDAD



Lea las instrucciones: Lea todo el manual de instrucciones antes de armar y/o usar el producto.



Use equipo de seguridad: Use gafas de seguridad y guantes de trabajo reforzados aprobados por ANSI durante el armado.

Use de acuerdo a las instrucciones: Use solo tal como se describe en este manual. Use solo accesorios recomendados por el fabricante.

Mantenga el área de armado limpia y bien iluminada: Mantenga el área de armado limpia y bien iluminada.

Use solo tal como se indica: Use el producto solo tal como se indica:



Seguridad de menores: No permita que los niños jueguen ni estén cerca del producto. Este producto no fue diseñado para ser usado por los niños.

Supervise el uso cuando haya niños cerca: Para reducir el riesgo de lesión, supervise de cerca el uso cuando haya niños cerca del producto.

Use sobre superficies aptas: Use el producto solo sobre una superficie plana, a nivel, rígida y lisa que pueda soportar de manera segura el producto completamente cargado. Tenga cuidado cuando deslice la unidad sobre juntas u obstrucciones del piso de hormigón..



No coloque la unidad sobre objetos en movimiento: No coloque la unidad sobre una plataforma ni sobre ningún otro objeto en movimiento.

Trabe las ruedas giratorias: Trabe las ruedas giratorias cuando la unidad esté en un lugar fijo.

Pautas para levantar el producto: No levante un Armario giratorio tomándolo por los tiradores. No levante la unidad cuando esté cargada.



Pida ayuda para levantar objetos pesados: Pida que un asistente lo ayude a colocar un Gabinete o un Cajón superior arriba de un Armario rodante

Colocación correcta de unidades elevadas: Fije bien un Gabinete o un Cajón superior centrado en la parte superior del Armario rodante. Coloque solo un Gabinete o un Cajón superior en el Armario rodante correspondiente al juego.

Asegure los cajones antes de mover el armario: Asegure que todos los cajones estén cerrados y trabados antes de mover la Caja de herramientas. No tire ni empuje la Caja de herramientas para moverla si los cajones no están cerrados y trabados.

Montaje correcto: La capacidad de peso y otras capacidades del producto se aplican solo a productos debidamente armados en su totalidad.

Uso apropiado: No use los accesorios laterales como producto independiente.

Seguridad eléctrica: Desenchufe el Armario rodante antes de instalar un Gabinete o un Cajón superior.



Inspeccione el producto regularmente: Inspeccione el producto antes de cada uso. No use si las partes están flojas o dañadas.

Mantenga las Etiquetas y las Placas identificatorias: Conserve las etiquetas y placas identificatorias, ya que contienen información importante sobre seguridad. Si llegan a estar ilegibles o se pierden, deberá comunicarse con el fabricante para cambiarlas por nuevas.

Si sigue estas instrucciones y advertencias de seguridad detalladas, podrá garantizar la seguridad y el uso eficaz de su Caja de herramientas.

MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]

GUARDE ESTE MANUAL

Este manual es esencial para garantizar la seguridad y el uso apropiado de su producto, contiene advertencias de seguridad, precauciones e instrucciones detalladas importantes para los procedimientos de montaje, funcionamiento, inspección, mantenimiento y limpieza. Registre el número de serie del producto en el lugar indicado en la parte posterior del manual, cerca de diagrama de montaje, o, si el producto no tiene número de serie, anote el mes y el año de compra. Guarde este manual y su recibo en un lugar seguro y seco para consultas posteriores.

INSPECCIÓN

Cuando desembale el producto, asegúrese que esté intacto y que no esté dañado. Si falta alguna parte o si alguna parte está dañada, comuníquese con nosotros de inmediato por teléfono al 844.902.6900.

COPYRIGHT© 2024

Copyright© 2024 de Carlyle. Todos los derechos reservados. No se podrá reproducir de ninguna forma ninguna parte de este manual ni ninguna de sus ilustraciones sin el consentimiento escrito expreso de Carlyle. Los diagramas incluidos en este manual no podrán ser copiados a escala. Debido a las mejoras constantes, el producto real puede diferir levemente con respecto a las descripciones incluidas en este manual. Es probable que las herramientas requeridas para el montaje y la reparación del producto no estén incluidas.

WARNING

Lea este manual antes de usar el producto. Si no lo hace, puede sufrir lesiones graves.

GUARDE ESTE MANUAL.



ADVERTENCIA: Ese producto puede exponerlo a elementos químicos como níquel que, según el Estado de California, provoca cáncer y defectos de nacimiento y otros daños reproductivos. Para obtener más información, visite www.P65Warnings.ca.gov.

Visite nuestro sitio web en: <http://www.carlyle.com>

Puede enviar un mensaje de correo electrónico a nuestro equipo de soporte técnico a: productsupport@carlyle.com

MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]



ADVERTENCIA



Este es el símbolo de alerta de seguridad. Se usa para indicarle que existen posibles riesgos de lesiones personales. Cumpla con lo indicado en todos los mensajes de seguridad incluidos con este símbolo para evitar posibles lesiones o la muerte.



ADVERTENCIA: Indica una situación peligrosa que, si no se evita, podría resultar en lesiones graves o la muerte.



**IMPORTANTE:
LEA ESTAS INSTRUCCIONES
ANTES DE USAR EL PRODUCTO**

**ANTES DE USAR ESTE PRODUCTO, LEA ESTE MANUAL EN SU TOTALIDAD
Y EN DETALLE, COMPRENDA LOS PROCEDIMIENTOS DE USO, LAS
ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD Y LOS REQUISITOS DE MANTENIMIENTO.**

Es responsabilidad del propietario asegurarse que todo el personal lea este manual antes de usar el producto. También es responsabilidad del propietario del producto conservar este manual intacto y en un lugar conveniente para que todos puedan verlo y leerlo. Si el manual o las etiquetas del producto se pierden o resultan ilegibles, comuníquese con CARLYLE y solicite nuevos. Si el usuario no habla inglés fluido, el comprador/propietario o la persona que éste designe deberá leer y comentar las instrucciones del producto y las instrucciones de seguridad en la lengua materna del usuario, y deberá asegurarse que el usuario comprende el contenido.



LA NATURALEZA DE LAS SITUACIONES PELIGROSAS



El uso de la Caja de herramientas para mecánicos está sujeto a ciertos peligros que no pueden prevenirse solo por medios mecánicos, sino solo mediante el uso de la inteligencia, el cuidado y el sentido común. Por lo tanto, es esencial que los propietarios y el personal que usa la Caja de herramientas sean cuidadosos, competentes y estén capacitados y calificados en su uso seguro y apropiado. Algunos ejemplos de peligros: caída, vuelco o deslizamiento de herramientas y equipos causados principalmente por no asegurar bien los elementos, sobrecargar los cajones, distribuir las cargas de manera despareja, usar en superficies que no sean rígidas y planas y usar la Caja de herramientas para fines para los cuales no fue diseñada.



MÉTODOS PARA EVITAR SITUACIONES PELIGROSAS



- **Cómo evitar el riesgo de vuelco :** Evite riesgo de lesiones graves o la muerte: nunca abra más de un cajón a la vez.
- **Evite las prácticas temerarias:** No se siente ni se pare sobre la Caja de herramientas ni se suba a ella. Evite pararse sobre los cajones.
- **Respete la capacidad de carga:** No exceda la capacidad de carga de la Caja de herramientas ni de los cajones. Distribuya la carga de manera pareja desde la parte inferior hasta arriba para evitar que la Caja de herramientas se vuelque. Tenga en cuenta la carga dinámica, ya que los movimientos repentinos de la carga pueden exceder momentáneamente la capacidad de carga y causar vuelcos.
- **Evite la sobrecarga:** No coloque objetos arriba del Cajón/Gabinete superior ni cuelgue objetos en su parte lateral.
- **Siga las instrucciones de montaje:** Arme el producto respetando exclusivamente las instrucciones provistas. El montaje inadecuado puede generar riesgos.
- **Estado de conservación del equipo:** No use el equipo si el cable está dañado o si el equipo se cayó o está dañado. Haga que una persona experta en servicio técnico examine el equipo antes de usarlo.
- **Manejo del cable:** No permita que el cable cuelgue sobre el borde de una mesa, banco o mesada, evite tocar los colectores calientes y mover las aspas del ventilador. Si necesita un alargue, use uno cuyo voltaje nominal sea igual o mayor al del equipo. Disponga el cable para evitar tropiezos, tirones o enredos.
- **Desenchufe el cable cuando no lo usa:** Siempre desenchufe el equipo del toma de corriente cuando no lo usa. Nunca use al cable para tirar del enchufe y quitarlo del toma de corriente. Tome el enchufe y tire de él para desconectarlo. Cuando guarde el equipo, enrolle el cable alrededor del equipo sin apretarlo.
- **Evite sobrecargar los recipientes:** Para reducir el riesgo de choque eléctrico o incendio, nunca sobrecargue los recipientes. Consulte la carga apropiada en las indicaciones que estén en los recipientes.
- **Evite el choque eléctrico :** Para reducir el riesgo de choque eléctrico, no use sobre superficies húmedas ni exponga el equipo a la lluvia.
- **Seguridad contra incendios:** Para reducir el riesgo de incendio, no use el equipo cerca de envases abiertos que contengan líquidos inflamables (por Ej.: combustible).
- **Evita mover las partes del equipo:** Mantenga su pelo, ropa suelta, dedos y todas las partes de su cuerpo lejos de las partes móviles.
- **Evite montar el equipo si no está en óptimas condiciones:** No arme el equipo si está cansado o bajo la influencia de alcohol, drogas o medicamentos. Haga que las personas que se encuentran cerca se mantengan alejadas durante el armado.
- **Ejerza cuidado cuando deslice la unidad sobre juntas del piso:** Tenga cuidado cuando deslice la unidad sobre juntas u obstrucciones para evitar vuelcos.
- **No use una carretilla para mover la Caja de herramientas:** Nunca use una carretilla ni otro vehículo para mover el Armario rodante para caja de herramientas. Esto puede causar un daño severo a la Caja de herramientas y generar un riesgo de seguridad.

MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]



CONSECUENCIAS DE NO EVITAR SITUACIONES PELIGROSAS

⚠ WARNING

No leer este manual en su totalidad en forma detallada, no entender las INSTRUCCIONES DE USO, las ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD, las INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO y cumplirlas, y no cumplir con los MÉTODOS PARA EVITAR SITUACIONES PELIGROSAS puede causar accidentes que resultan en lesiones personales graves o fatales y/o daños a la propiedad.



INSPECCIÓN Y CONFIGURACIÓN



Este es el símbolo de alerta de seguridad que se usa para la sección de INSPECCIÓN Y CONFIGURACIÓN de este manual para alertarlo sobre posibles peligros de lesiones personales. Cumpla todas las instrucciones para evitar posibles lesiones.

Antes de cada uso de la Caja de herramientas para mecánicos, realice una inspección visual para identificar señales de daño, partes sueltas o faltantes o anomalías en el uso. Cualquier Caja de herramientas que luzca dañada, significativamente desgastada o que funcione mal DEBERÁ SER RETIRADA DEL SERVICIO. Si las guías no cierran bien, vacíe el cajón e inspeccione los rodamientos y las guías y asegúrese de que estén correctamente lubricados. Si se rompe algún componente, comuníquese con Servicio al cliente. Además, si las ruedas no funcionan correctamente, lubríquelas y verifique que funcionen bien. Si no se resuelven los desperfectos, comuníquese con Servicio al cliente y solicite asistencia adicional.



TOMA PROTEGIDO POR INTERRUPTOR PARA CIRCUITOS CON PÉRDIDA A TIERRA (GFCI)



RECOMENDAMOS ENCHUFAR ESTA UNIDAD A UN TOMA PROTEGIDO POR GFCI

Los tomas protegidos por GFCI ayudan a proteger contra choques eléctricos que pueden ocurrir por artefactos o herramientas defectuosos y en lugares húmedos y mojados. Solo para uso en interiores, no usar en lugares húmedos ni mojados.

01. ADVERTENCIA: CONEXIÓN A TIERRA REQUERIDA POR RAZONES DE SEGURIDAD

Para evitar el choque eléctrico y asegurar el funcionamiento seguro, este toma deberá estar debidamente conectado a tierra. No use si el toma no está conectado a tierra. La conexión a tierra defectuosa puede resultar en lesiones graves o daños al equipo. Consulte siempre a un electricista matriculado si no está seguro sobre la condición de la conexión a tierra de sus tomas de corriente. El fabricante queda exonerado de toda responsabilidad por daños o lesiones que resulten de la conexión a tierra inadecuada.

02. ADVERTENCIA: NO CARGUE LAS BATERÍAS EN UN LUGAR CERRADO

Asegúrese que haya buena ventilación al cargar las baterías. Cargar las baterías en un lugar cerrado puede provocar sobrecalentamiento, daño a las baterías y posibles peligros de incendio. Nunca se deberán cargar las baterías en un lugar cerrado ni durante la noche. Nunca deje una batería desatendida mientras se está cargando. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por el daño o las lesiones que resulten de no cumplir las pautas de seguridad recomendadas por el fabricante.



PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

SI NO CUMPLE ESTAS INSTRUCCIONES, PUEDE PRODUCIRSE DAÑO A LA PROPIEDAD, LESIONES GRAVES O LA MUERTE.

01. IMPORTANTE: SIGA LAS INSTRUCCIONES DEL FABRICANTE PARA UNA CARGA SEGURA

Cumpla siempre las pautas del fabricante indicadas para cargar las baterías. El no cumplimiento de estas pautas puede resultar en importantes peligros para la seguridad, entre ellos, riesgo de incendio, lesiones o daño a los equipos o a la propiedad. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por los daños o lesiones causados por carga inadecuada.

02. ADVERTENCIA: MANTENGA LOS MATERIALES INFLAMABLES LEJOS DE ZAPATILLAS Y TOMAS DE CORRIENTE. NO ALMACENE MATERIALES INFLAMABLES DENTRO DE LAS CAJAS DE HERRAMIENTAS

Para evitar los peligros y garantizar la seguridad, no almacene materiales inflamables, como diluyentes de pintura, pintura en spray y otros elementos químicos cerca de zapatillas y tomas de corriente. Para permitir una ventilación adecuada y reducir el riesgo de incendio, se deberá conservar un espacio libre adecuado. El fabricante queda exonerado de toda responsabilidad por el daño o las lesiones producto del almacenamiento inadecuado de materiales inflamables cerca de componentes eléctricos.

MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]

// INSTALACIÓN DE LA CAJONERA 1500

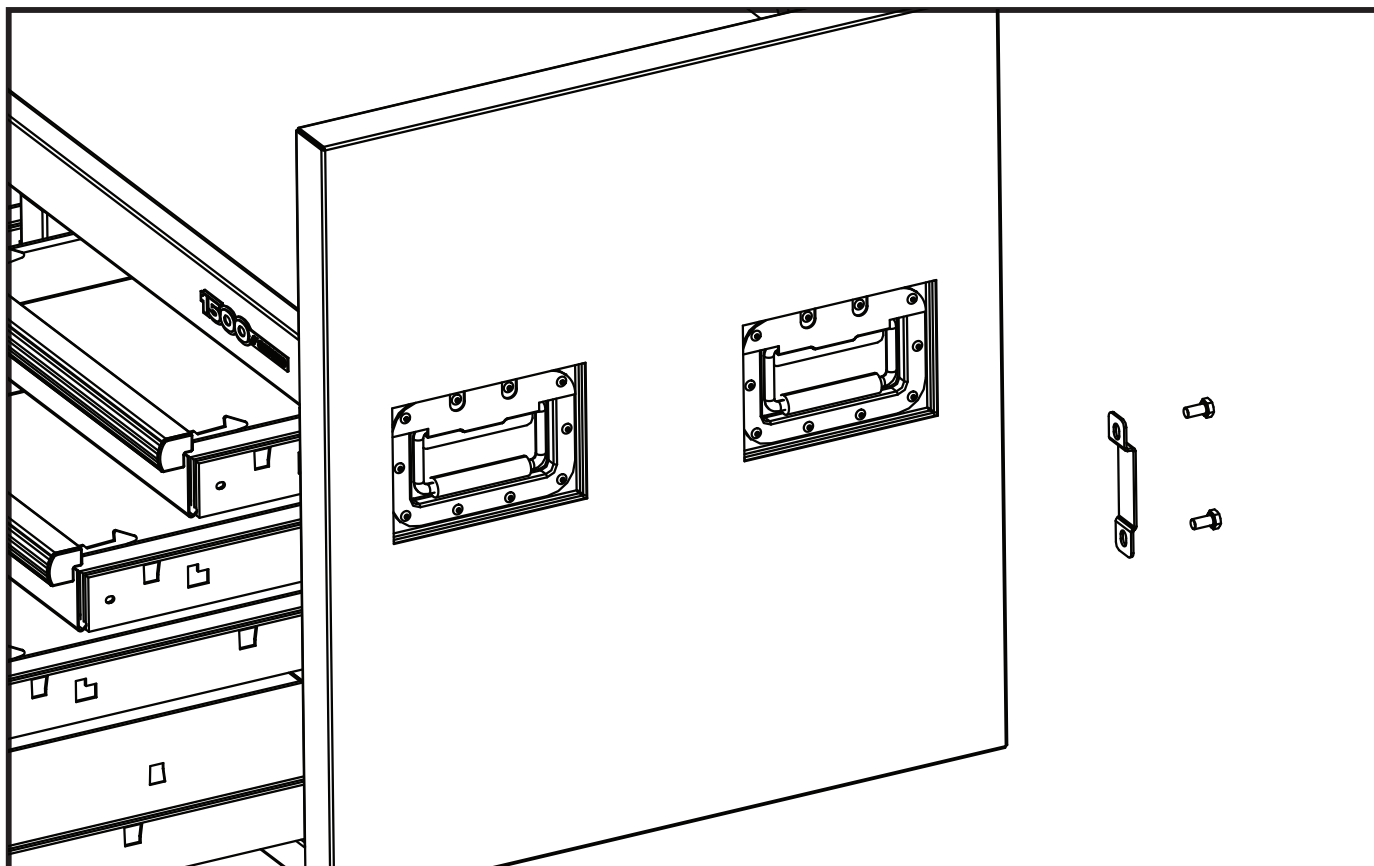
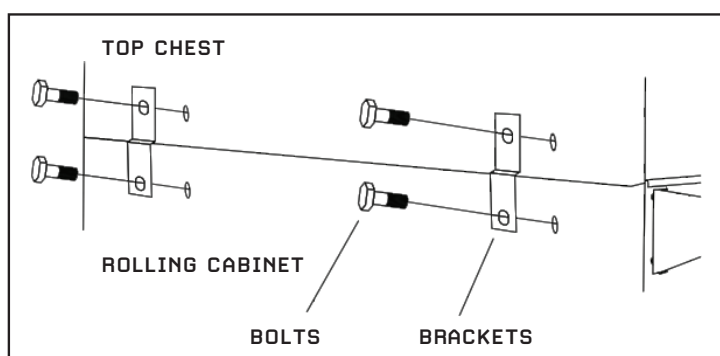
01. Con ayuda, levante con cuidado la cajonera y colóquela sobre el armario rodante. Asegúrese de que quede correctamente alineada
02. Coloque los dos soportes y los tornillos provistos.
03. Posicione los soportes en la parte posterior de la cajonera y del armario rodante.
04. Fije los soportes a la cajonera y al armario rodante utilizando los tornillos. Coloque los tornillos en los orificios alineados y ajústelos bien.
05. Asegúrese de que todos los tornillos estén bien ajustados y que la cajonera esté bien fijada al armario rodante.

SE INCLUYE :

16 tornillos M8*16..... 4

CONSEJO:

Opcionalmente, puede quitar el revestimiento de PVC de la parte superior del armario rodante si lo desea.



MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]

// INSTALACIÓN DE LA ZAPATILLA

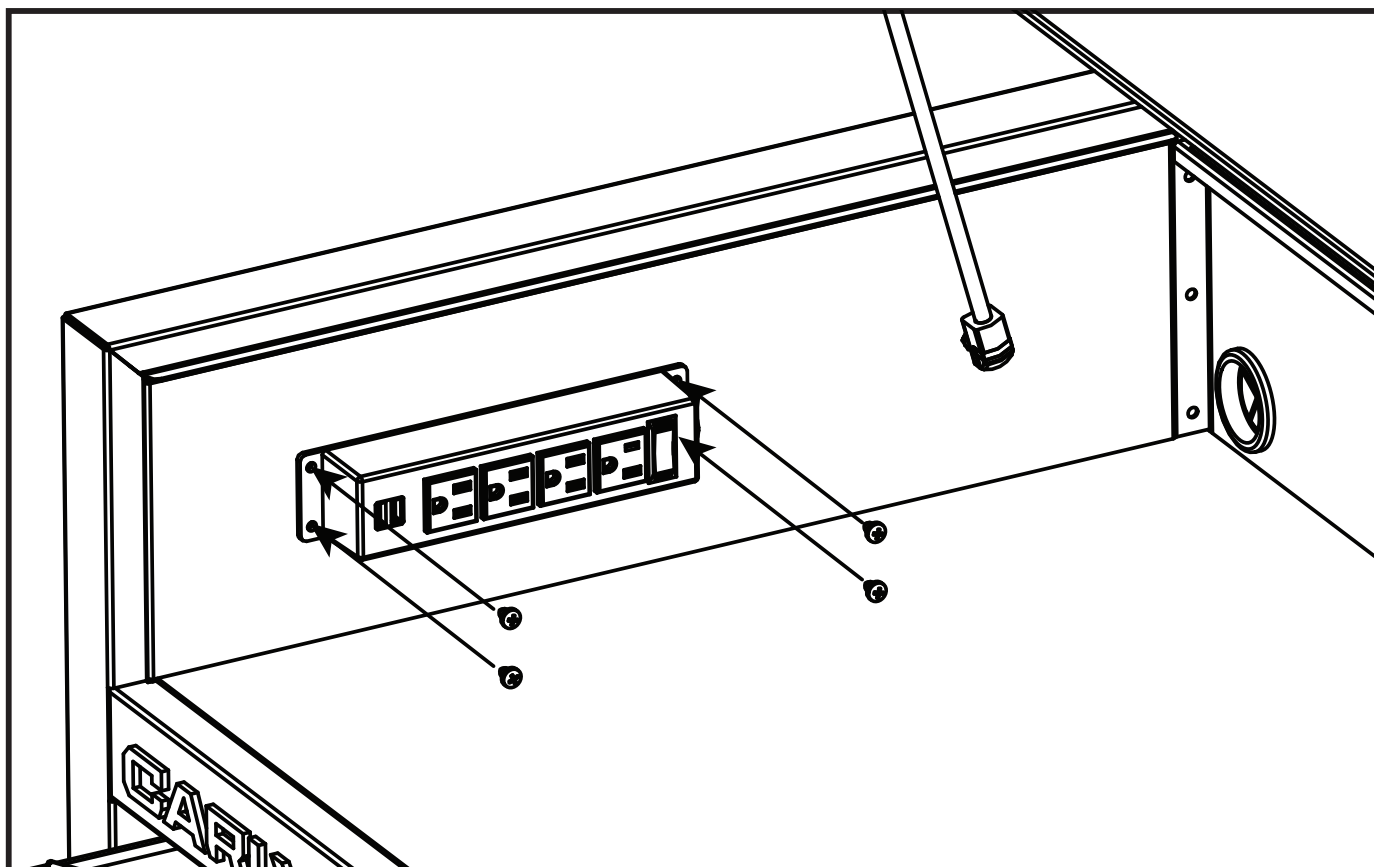
01. Decida si quiere montar la zapatilla sobre lado izquierdo o derecho de la cajonera. Tome la zapatilla y los cuatro tornillos provistos.
02. Coloque la zapatilla sobre el lado elegido de la cajonera. Asegúrese de que los orificios de montaje de la zapatilla estén alineados con los puntos de montaje deseados dentro de la cajonera.
03. Utilizando un destornillador, coloque el primer tornillo en uno de los orificios alineados y ajústelo hasta que quede fijo. Repita el proceso con los tres tornillos restantes y asegúrese de que cada tornillo quede bien ajustado para sostener la zapatilla en su lugar.
04. Una vez que haya colocado todos los tornillos, tire suavemente de la zapatilla para asegurar que quede bien colocada y que no se mueva.

SE INCLUYE:

Tornillos 4
Zapatilla 1

HERRAMIENTAS NECESARIAS:

1 tornillo Phillips



MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]



INSTALACIÓN DEL TIRADOR PARA EL ARMARIO RODANTE

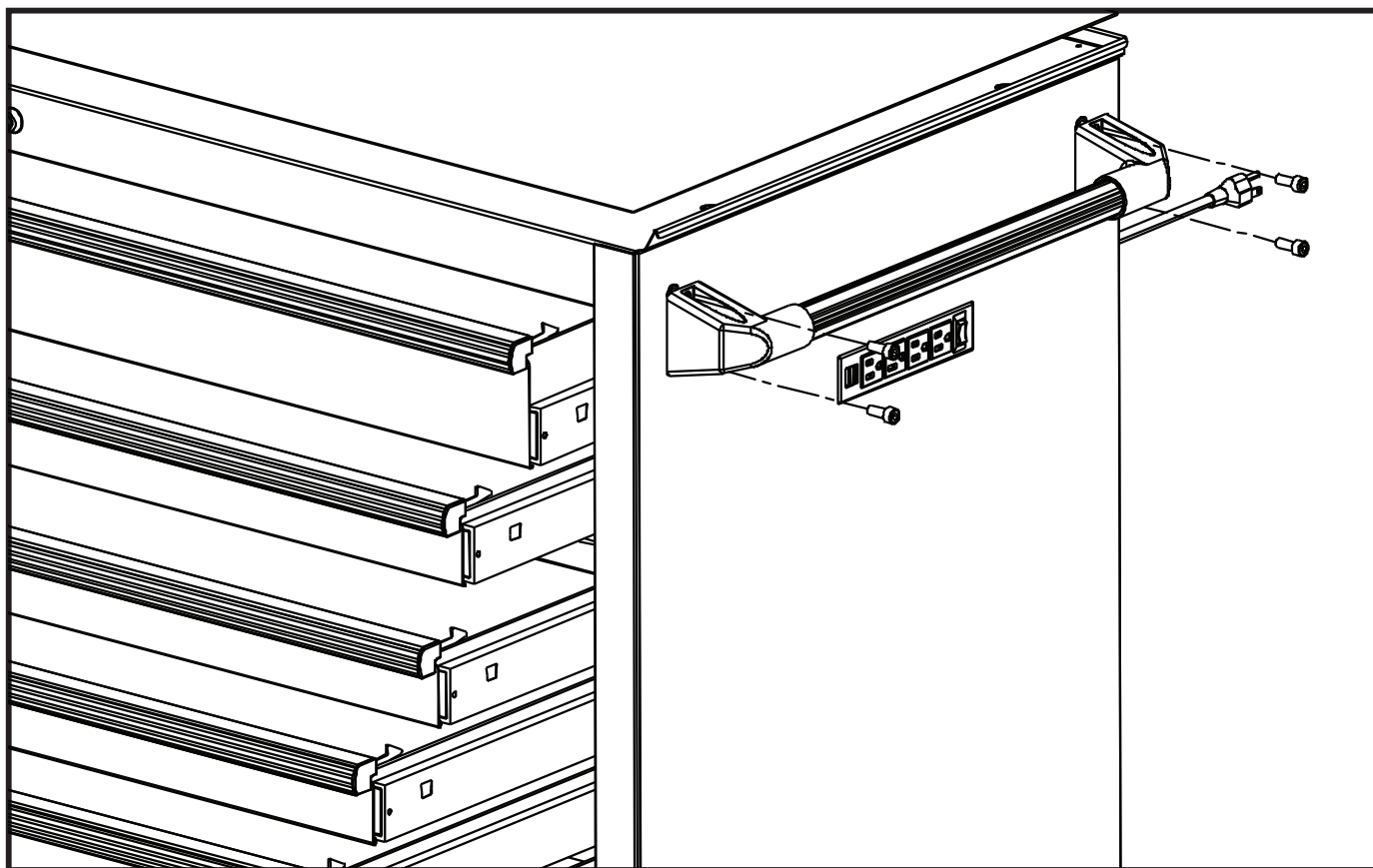
01. Decida de qué lado del armario rodante desea colocar el tirador de acuerdo a la distribución de su espacio de trabajo y a sus necesidades de acceso.
02. Coloque el tirador sobre el lado elegido del armario rodante. Asegúrese que los orificios de montaje del tirador estén alineados con los orificios pre-perforados del armario.
03. Tome uno de los tornillos M8x20 y colóquelo en el orificio en el tirador y en el orificio alineado del armario. Repita este paso con los cuatro tornillos y asegúrese que cada tornillo quede debidamente alineado y colocado.
04. Use la Llave Allen de 6.0 mm. para ajustar bien todos los tornillos M8x20. Asegúrese que el tirador esté bien colocado en el armario y que no se mueva al tirar de él.
05. Una vez ajustados todos los tornillos, realice un control final para asegurar que el tirador está bien colocado y que todos los tornillos están ajustados. Verifique que el tirador esté estable y que pueda soportar el movimiento del armario sin tambalearse.

SE INCLUYE:

Tornillos M8x20 4

HERRAMIENTAS NECESARIAS

Llave Allen de 1-6.0 mm



MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]



CÓMO COLOCAR LAS RUEDAS EN EL ARMARIO LATERAL

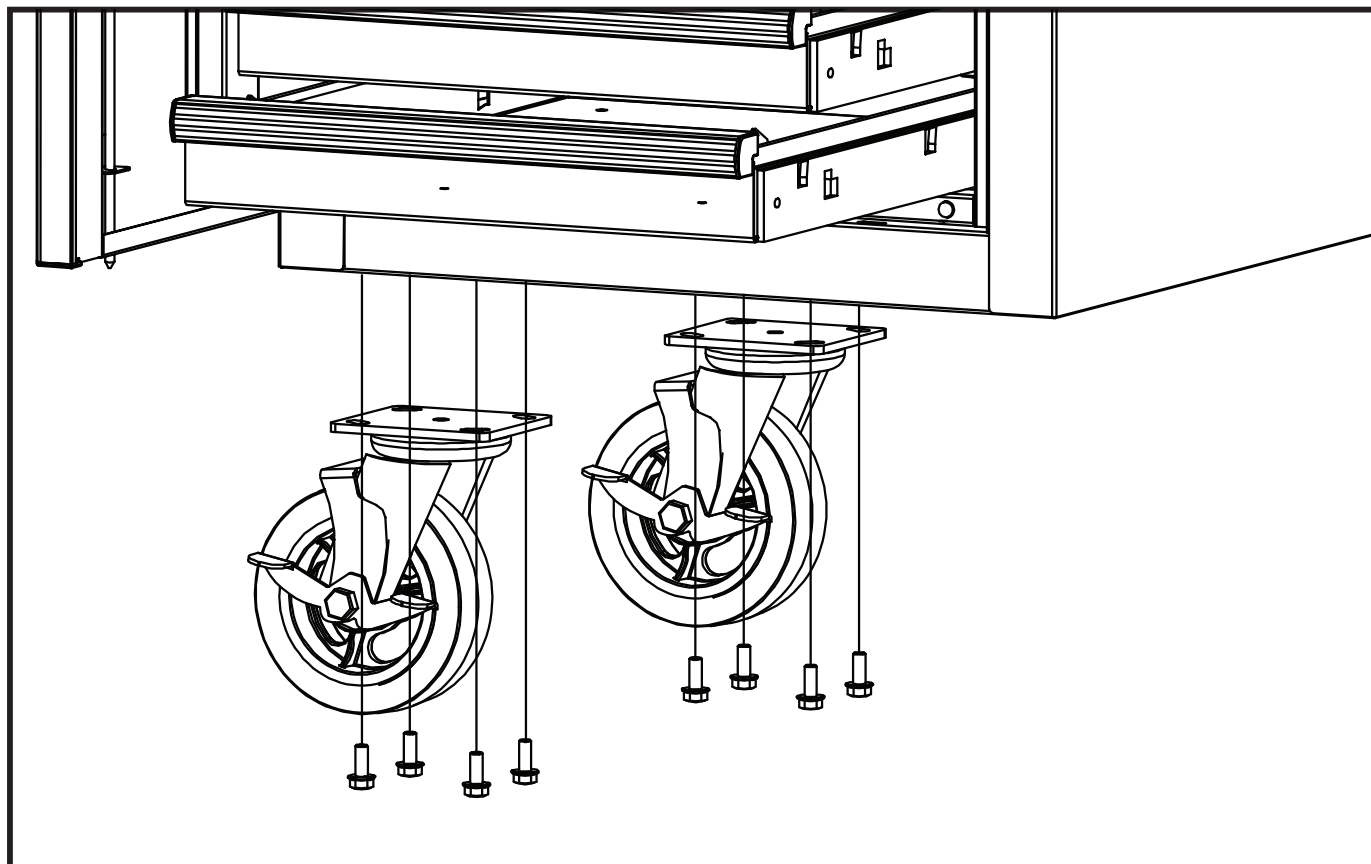
01. Coloque la primera rueda giratoria con traba en el punto de montaje deseado en la parte inferior del Armario lateral. Asegure que las ruedas queden colocadas en el lado opuesto al Armario rodante en el que colocará el Armario lateral.
02. Alinee los orificios de montaje de la rueda con los orificios roscados en el Armario lateral.
03. Inserte las bridas con arandelas a través de los orificios de montaje de la rueda y en los orificios correspondientes del Armario lateral.
04. Ajuste manualmente cada tornillo para sostener la rueda en su lugar. Asegúrese que la rueda esté correctamente alineada y que no quede torcida.
05. Utilizando un enchufe de 13 mm. o una llave de 13 mm., afloje cada tornillo de manera entrecruzada para asegurar una presión pareja y.
06. Repita los pasos 2 a 4 para la segunda rueda giratoria con traba en el lado opuesto del Armario lateral.
07. Asegure que la segunda rueda quede posicionada y alineada correctamente, igual a la primera rueda.
08. Una vez instaladas ambas ruedas, vuelva a controlar que todos los tornillos hayan quedado bien ajustados.
09. Asegure que ambas ruedas giran y se traban correctamente sin obstrucciones.
10. **Vuelva a controlar todos los tornillos para asegurar que hayan quedado bien ajustados.**

SE INCLUYE:

M8x20 8
Ruedas..... 2

HERRAMIENTAS NECESARIAS:

Llave de 13 mm
Enchufe de 13 mm
1 Rotor



MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]



CÓMO COLOCAR EL ARMARIO LATERAL 1500 EN EL ARMARIO RODANTE

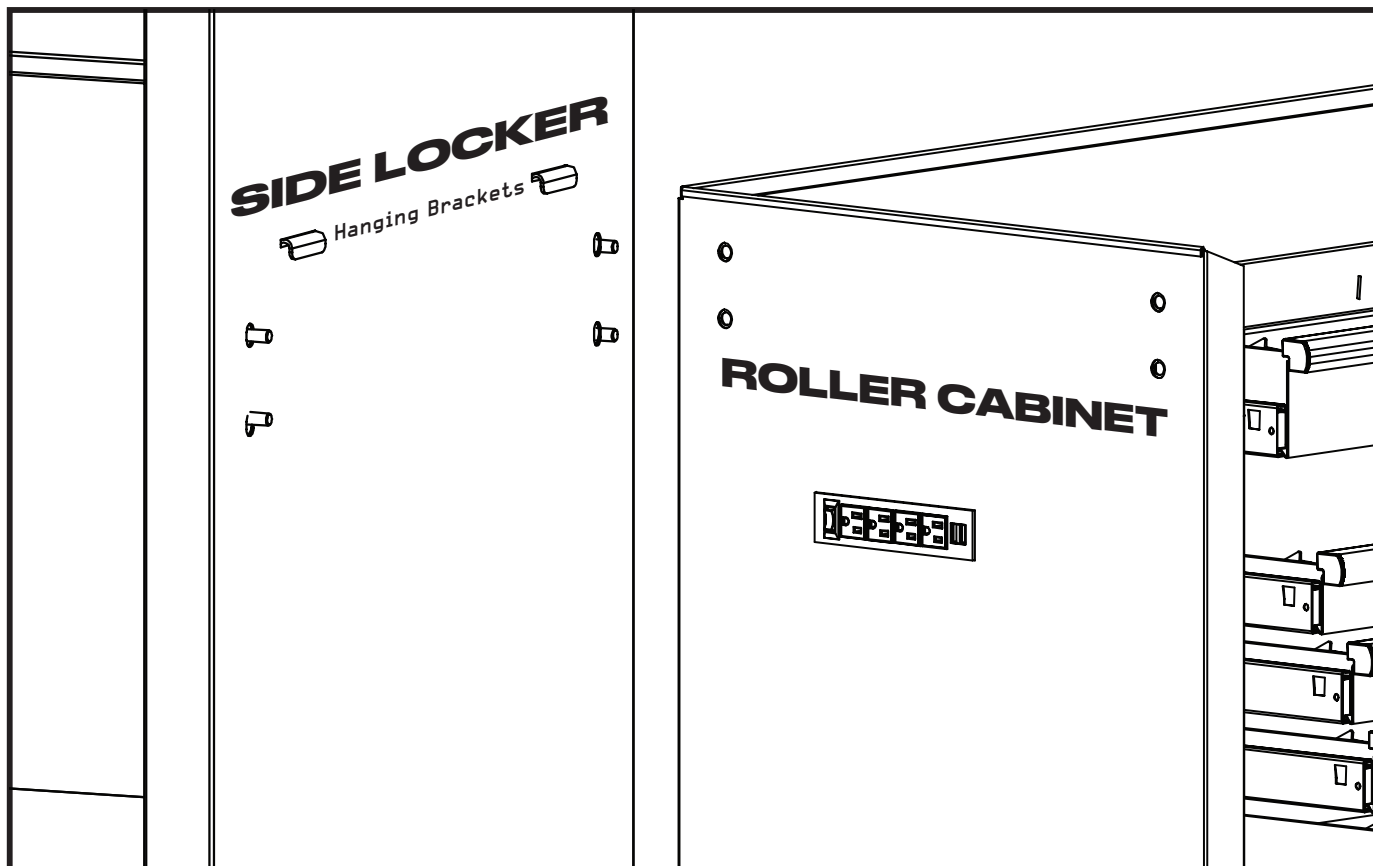
01. Asegure que el Armario rodante esté sobre una superficie plana y estable.
02. Trabe las ruedas para evitar cualquier movimiento durante el proceso de instalación.
03. Con ayuda de otra persona, incline el Armario lateral sobre sus ruedas para que sea más fácil maniobrarlo. Haga rodar el Armario lateral sobre el Armario rodante, asegurando que quede estable.
04. Si es necesario, use un gato de botella para ayudar a levantar el Armario lateral y colocarlo en su lugar. Coloque el gato de botella debajo del Armario lateral y levántelo de a poco hasta que el soporte colgante quede nivelado con el borde del Armario rodante.
05. Alinee el soporte colgante en el Armario lateral con el borde en la parte lateral del Armario rodante.
06. Levante y enganche el soporte colgante en el borde del Armario rodante. Asegure que los orificios de montaje del Armario lateral y del Armario rodante estén correctamente alineados.
07. Una vez alineados los orificios de montaje, haga que una persona sostenga el Armario lateral en su lugar. La otra persona debería colocar los tornillos de cabeza hexagonal en los orificios.
08. Utilizando una llave de 13 mm. o un enchufe de 13 mm., ajuste bien los tornillos. Asegure que el Armario lateral quede bien colocado en el Armario rodante.
09. **Vuelva a controlar todos los tornillos para asegurar que hayan quedado bien ajustados.**

SE INCLUYE:

M8x20 4

HERRAMIENTAS NECESARIAS:

Llave de 13 mm
Enchufe de 13 mm
1 Rotor



MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]

// CÓMO COLOCAR LOS SOPORTES EN EL ARMARIO LATERAL

01. Asegure que el Armario rodante esté sobre una superficie plana y estable.
02. Trabe las ruedas para evitar cualquier movimiento durante el proceso de instalación.
03. Coloque los dos tornillos exteriores en las ruedas del Armario rodante.
04. Utilizando la llave o el enchufe apropiados, saque con cuidado estos tornillos. Déjelos a un lado, ya que los cambiará por tornillos nuevos.
05. Alinee el soporte con los orificios de los cuales sacó los tornillos.
06. Utilizando los tornillos de cabeza hexagonal M8x20, fije el soporte al Armario rodante. Ajuste bien los tornillos, pero no demasiado para evitar que se salten las cabezas.
07. Coloque el Armario lateral al lado del Armario rodante y asegure que los orificios del Armario lateral estén alineados con los orificios de los soportes.
08. Utilizando los tornillos de cabeza hexagonal M8x20 restantes, fije el Armario lateral a los soportes.
09. Coloque los tornillos en los orificios alineados y ajústelos bien.
10. **Vuelva a controlar todos los tornillos para asegurar que hayan quedado bien ajustados.**

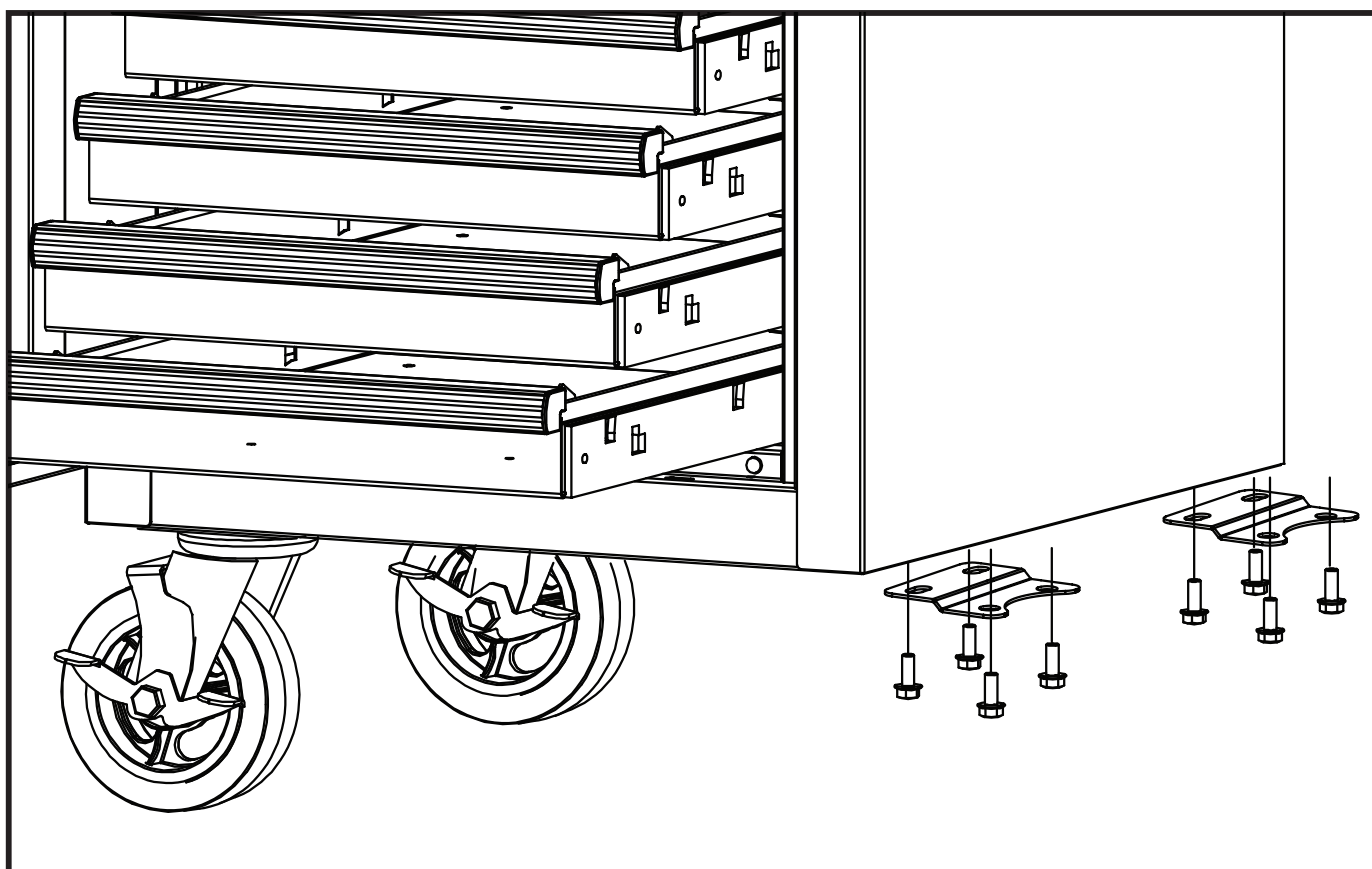
SE INCLUYE::

M8x20 4

Soportes 2

HERRAMIENTAS NECESARIAS:

Enchufe de 13 mm
1 Rotor



MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]

// CÓMO INSTALAR EL ESTANTE

01. Sostenga el gancho del estante con la parte plana hacia arriba.
02. Coloque el gancho en la ranura a la altura deseada con el lado plano hacia arriba.
03. Apriete la parte inferior redondeada del gancho y empújela hacia abajo para que entre en la ranura que está debajo.
04. Repita el paso previo con los ganchos restantes, asegurando que queden colocados a la misma altura.
05. Una vez que todos los ganchos queden colocados en su lugar, coloque el estante con la superficie plana hacia arriba.
06. Baje cuidadosamente el estante hasta los ganchos, asegurando que quede bien apoyado y nivelado.

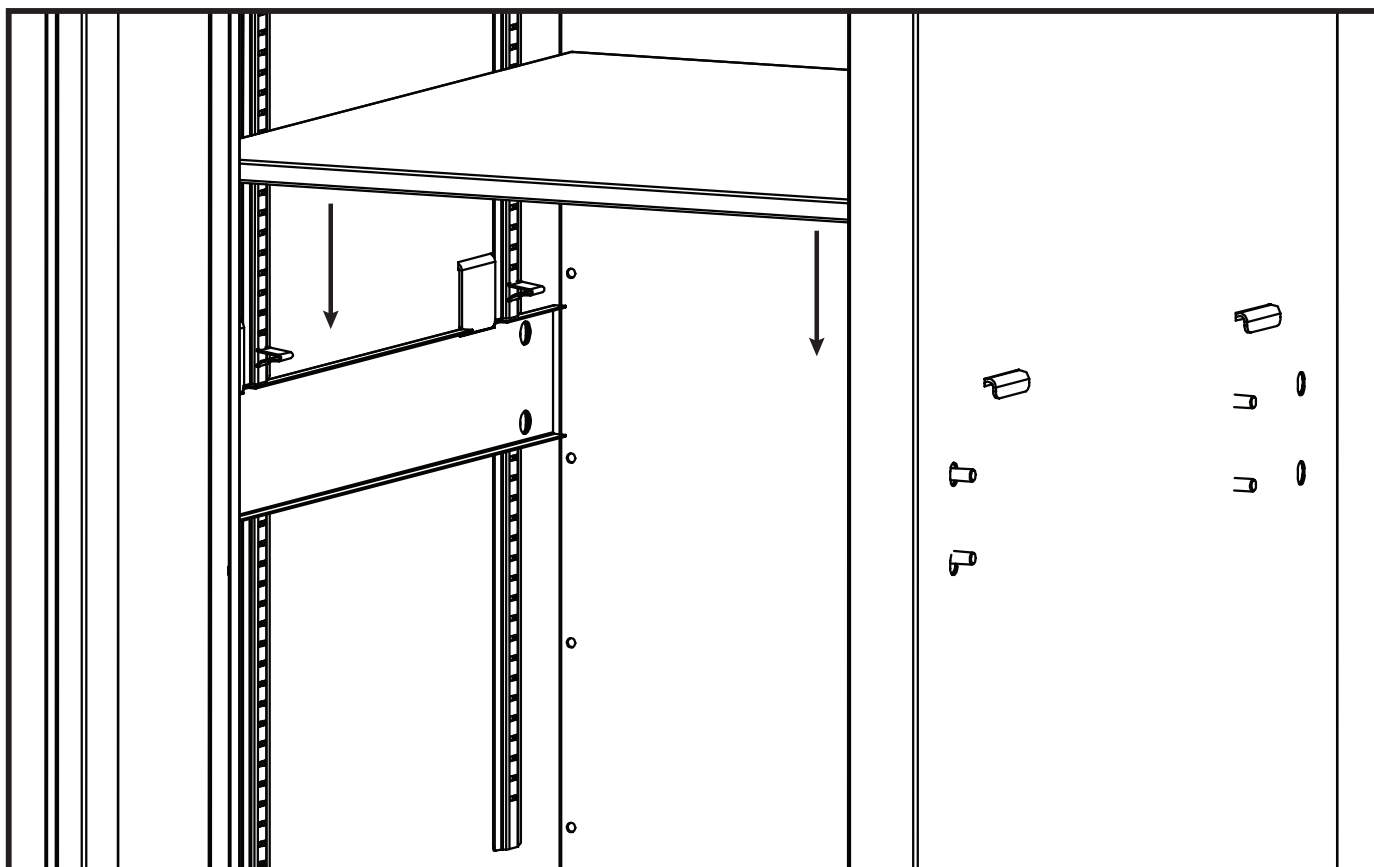
SE INCLUYE:

Ganchos del estante 4

Estante 1

CONSEJO:

Cuente las ranuras utilizadas para el primer gancho para asegurar que los otros tres ganchos queden colocados a la misma altura, manteniendo el estante nivelado.



MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]

// CÓMO SACAR EL CAJÓN DEL ARMARIO LATERAL

01. Deslice el cajón hacia afuera hasta que haga tope y vacíelo por completo.
02. Coloque las palancas de apertura negras del cajón al final de la guía de cada armario a cada lado.
03. Levante la palanca derecha y baje la palanca izquierda para abrir el cajón.
04. Sin dejar de sostener las palancas, deslice cuidadosamente el cajón hacia afuera por completo y colóquelo con cuidado sobre una superficie plana y estable.

AVISO:

NO FUERCE EL CAJÓN.

Si el cajón no se desliza fácilmente para cerrarlo, es posible que las guías estén desalineadas o no instaladas correctamente.

// CÓMO VOLVER A COLOCAR EL CAJÓN EN EL ARMARIO LATERAL

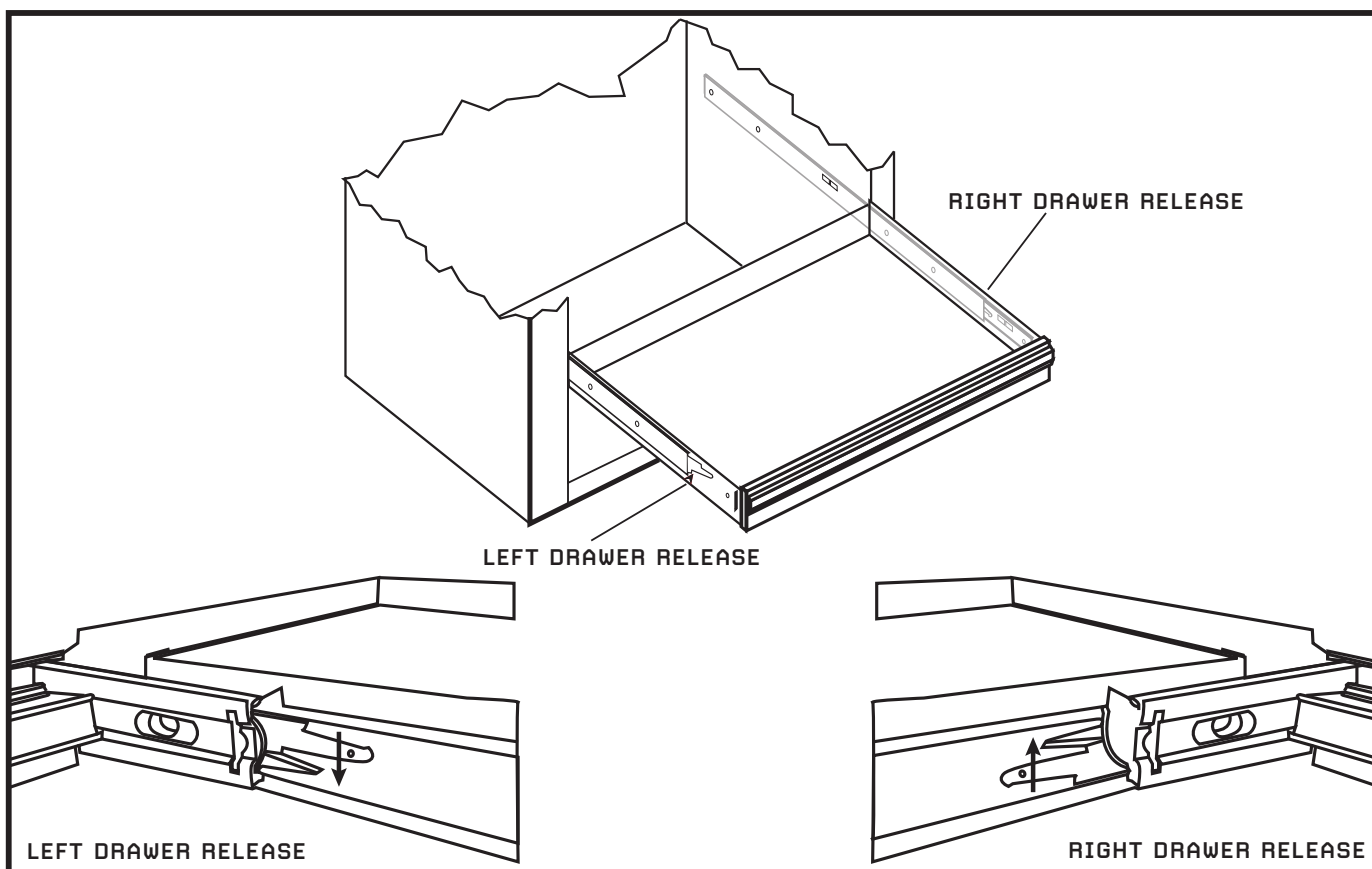
01. Confirme que todas las guías del armario estén correctamente alineadas con las guías en el cajón.
02. Deslice hacia afuera completamente todas las guías del armario.
03. Asegúrese que las rejillas del rodamiento estén colocadas al frente de cada guía.
04. Inserte cuidadosamente las guías del cajón en las guías del armario. Verifique que todas las guías estén bien enganchadas.
05. Deslice el cajón hacia adentro por completo (ambas palancas deberán hacer clic si están instaladas correctamente).
06. Vuelva a sacar el cajón para asegurar que las guías impidan que se desenganche.
07. Deslice el cajón cerrado para confirmar que está bien alineado y funciona correctamente.

AVISO:

NOTAS IMPORTANTES

Asegúrese que el cajón se deslice suavemente y que quede bien trabado después de volver a colocarlo.

Si encuentra problemas en el cajón o en las guías, consulte el manual del fabricante o comuníquese con soporte al cliente para recibir asistencia.



MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]



MODE D'EMPLOI



PARA EVITAR LESIONES GRAVES POR FALLA DE HERRAMIENTAS: No use equipos dañados. Si se daña alguna parte, resuelva el problema antes de volver a usar el armario.

PARA EVITAR LESIONES GRAVES POR CHOQUE ELÉCTRICO:

Desconecte el cable de alimentación del toma de corriente antes de realizar cualquier trabajo de mantenimiento o servicio.

01. Para abrir la caja de herramientas: Inserte su llave en la caja de herramientas. Gire la llave 90/180 grados para abrir los cajones de la caja de herramientas.
02. Cómo abrir los cajones de la Cajonera: Tire del tirador hacia arriba para soltar el mecanismo del pestillo. Una vez que se desengancha la traba, tire del cajón hacia afuera para abrirlo.
03. Cómo cerrar los cajones de la Cajonera: Empuje al cajón para que encaje nuevamente en su ranura. La traba quedará enganchada automáticamente y dejará cerrado el cajón en su lugar una vez cerrado por completo.
04. Cómo cerrar la caja de herramientas: Asegúrese que todos los cajones estén completamente cerrados. Inserte su llave y gírela 90/180 grados para cerrar.
05. Aplique un lubricante derivado del petróleo tipo gel de alta calidad a la guía alargue donde están los rodamientos para lubricar las guías de los rodamientos.
06. Aplique lubricante multifunción en los empalmes Zerk de las ruedas, porque se entregan sin lubricante.



MANTENIMIENTO PREVENTIVO



Este es el símbolo de alerta de seguridad que se usa para la sección de MANTENIMIENTO PREVENTIVO de este manual para alertarlo sobre posibles peligros de lesiones personales. Cumpla todas las instrucciones para evitar posibles lesiones o la muerte.

01. Examine regularmente el estado general de la Caja de herramientas.
02. Una vez al mes, lubrique con un lubricante multifunción todas las partes móviles, excepto los componentes plásticos. Establezca un cronograma de mantenimiento para realizar la lubricación en base a la frecuencia de uso. Se recomienda realizar una inspección semanal de la lubricación. Recuerde que el desgaste prematuro de los componentes por lubricación insuficiente o inadecuada no está cubierto por la garantía.
03. Inspeccione la Caja de herramientas antes de cada uso. No use la Caja de herramientas si alguno de sus componentes está partido, roto, doblado o presenta signos de daño. Asegúrese que no haya partes sueltas ni faltantes y que la Caja de herramientas no haya sido modificada para nada. Resuelva cualquier problema antes de volver a usar la Caja de herramientas. Recuerde que el desgaste prematuro o el daño causados por partes sueltas o faltantes no está cubierto por la garantía.
04. Para que las guías del rodamiento sigan funcionando sin problemas y sin hacer ruido, cada 3 a 6 meses aplique un lubricante derivado del petróleo tipo gel de alta calidad a la guía alargue (donde están los rodamientos).
05. Aplique lubricante multifunción en los empalmes Zerk de las ruedas, porque se entregan sin lubricante. En el caso de entornos en los que las ruedas se usan constantemente, 18 a 24 horas al día, 7 días a la semana, se recomienda lubricarlas por lo menos una vez por mes. En el caso de un uso más liviano, cuando las ruedas se usan unas pocas horas por día, el mantenimiento deberá hacerse cada 3 a 4 meses para asegurar un rendimiento óptimo.

IMPORTANTE: Para evitar el daño y asegurar el funcionamiento adecuado, nunca use alcohol, limpiador para frenos, limpiadores industriales ni productos químicos fuertes. Si la Caja de herramientas tiene defectos producidos por contaminantes externos en el sistema hidráulico, no estará cubierta por la garantía.

06. En caso de mucha acumulación de polvo y suciedad, limpie el polvo de la capa de pintura con WD-40 o con jabón de aceite Murphy utilizando un paño suave. Para la limpieza regular, use limpiavidrios y un paño suave humedecido con agua.
07. Todas las partes mecánicas se inspeccionan y ajustan para el uso adecuado antes de ser despachadas. Sin embargo, los mecanismos como guías y cerraduras de cajones pueden moverse durante el traslado. Si alguno de estos productos no funciona correctamente, llame a servicio al cliente al (866) 867-5359.

MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]

// PRECAUCIONES DE SEGURIDAD:



NO CUMPLE ESTAS INSTRUCCIONES, PUEDEN PRODUCIRSE LESIONES GRAVES O LA MUERTE.

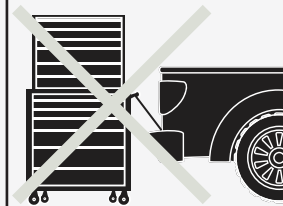
NO MUEVA LA UNIDAD SIN CERRAR Y TRABAR LOS CAJONES. NUNCA ABRA MÁS DE UN CAJÓN A LA VEZ.

NO TRATE DE TIRAR NI EMPUJAR LA UNIDAD HACIA ARRIBA NI HACIA ABAJO EN NINGÚN MOMENTO.

NO USE NUNCA UN CAJÓN COMO ESCALÓN. LA UNIDAD SE VOLVERÁ INESTABLE Y SE VOLCARÁ.

NO TRATE DE LEVANTAR LA UNIDAD TOMÁNDOLA POR LOS TIRADORES CUANDO ESTÉ CARGADA.

NO REMOLQUE LA UNIDAD USANDO MAQUINARIA. SOLO EMPUJE MANUALMENTE.



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD:

01. • Distribuya en forma pareja el peso de las herramientas entre los cajones. Nunca sobrecargue los cajones.
02. • No tire de la unidad ni la remolque. Empuje la unidad manualmente para moverla.
03. • Mantenga el control de la unidad mientras la mueve.
04. • Use gafas de seguridad cuando trabaje en esta unidad. La herramienta puede deslizarse y causar lesiones personales.
05. • En los cajones superiores, asegúrese que la tapa esté trabada para evitar el cierre accidental y posibles lesiones.
06. • Vacíe los cajones antes de trabajar en esta unidad o antes de instalar o retirar partes de la unidad.

MANUAL DEL USUARIO PARA [SERIE 1500]

// RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	ACCIÓN
01. Los cajones no cierran por completo.	Verifique si están dañadas u obstruidas las guías. Asegúrese que las guías del cajón estén alineadas y lubricadas.
02. Los cajones no traban correctamente.	Inspeccione la traba y la placa de impacto para asegurar que están alineadas correctamente. Elimine los residuos u objetos que puedan obstruir el mecanismo de la traba.
03. La zapatilla no funciona.	Asegúrese que la zapatilla esté enchufada en un toma de corriente que funcione. Use otro dispositivo para verificar que el toma tenga corriente. Asegúrese que el interruptor de la zapatilla esté encendido.
04. Las ruedas están atascadas y no giran.	Elimine la suciedad o los objetos alrededor de las ruedas, limpie las ruedas con un paño húmedo. Aplique lubricante multifunción a los accesorios Zerk. Asegúrese que las ruedas no estén trabadas.

// RESPONSABILIDAD DEL PROPIETARIO/USUARIO

EL FABRICANTE Y/O EL DISTRIBUIDOR PROPORCIONARON LA LISTA DE PARTES Y EL DIAGRAMA DE MONTAJE EN ESTE DOCUMENTO EXCLUSIVAMENTE CON FINES DE CONSULTA. NI EL FABRICANTE NI EL DISTRIBUIDOR HACEN NINGUNA DECLARACIÓN NI PRESTAN GARANTÍA ALGUNA DE QUE EL COMPRADOR ESTÁ CALIFICADO PARA REALIZAR REPARACIONES NI PARA CAMBIAR PARTES DEL PRODUCTO. EL FABRICANTE Y/O EL DISTRIBUIDOR ESTABLECEN DE MANERA EXPRESA QUE TODAS LAS REPARACIONES Y LOS CAMBIOS DE PARTES DEBERÍAN SER REALIZADOS POR TÉCNICOS HABILITADOS Y MATRICULADOS. EL COMPRADOR ASUME TODOS LOS RIESGOS Y RESPONSABILIDADES QUE SURJAN DE LAS REPARACIONES O DE LA INSTALACIÓN O CAMBIO DE PARTES REALIZADAS POR EL COMPRADOR.

El propietario y/o el usuario debe comprender de manera acabada las instrucciones de uso y las advertencias del fabricante antes de usar esta Caja de herramientas. El personal que usa este equipo debe ser cuidadoso, competente y estar capacitado y calificado para su uso seguro y apropiado. Se deberá hacer hincapié en la comprensión de toda la información de advertencias. Si el usuario no habla inglés fluido, el comprador/propietario deberá leer y comentar las instrucciones y las advertencias del fabricante en la lengua materna del usuario, y deberá asegurarse que el usuario comprende el contenido. El propietario y/o usuario deberá estudiar las instrucciones del fabricante y conservarlas para consulta en el futuro. Es responsabilidad del propietario y/o del usuario conservar todas las etiquetas de advertencia y todos los manuales de instrucciones legibles e intactos. El fabricante tiene etiquetas y manuales de repuesto disponibles.

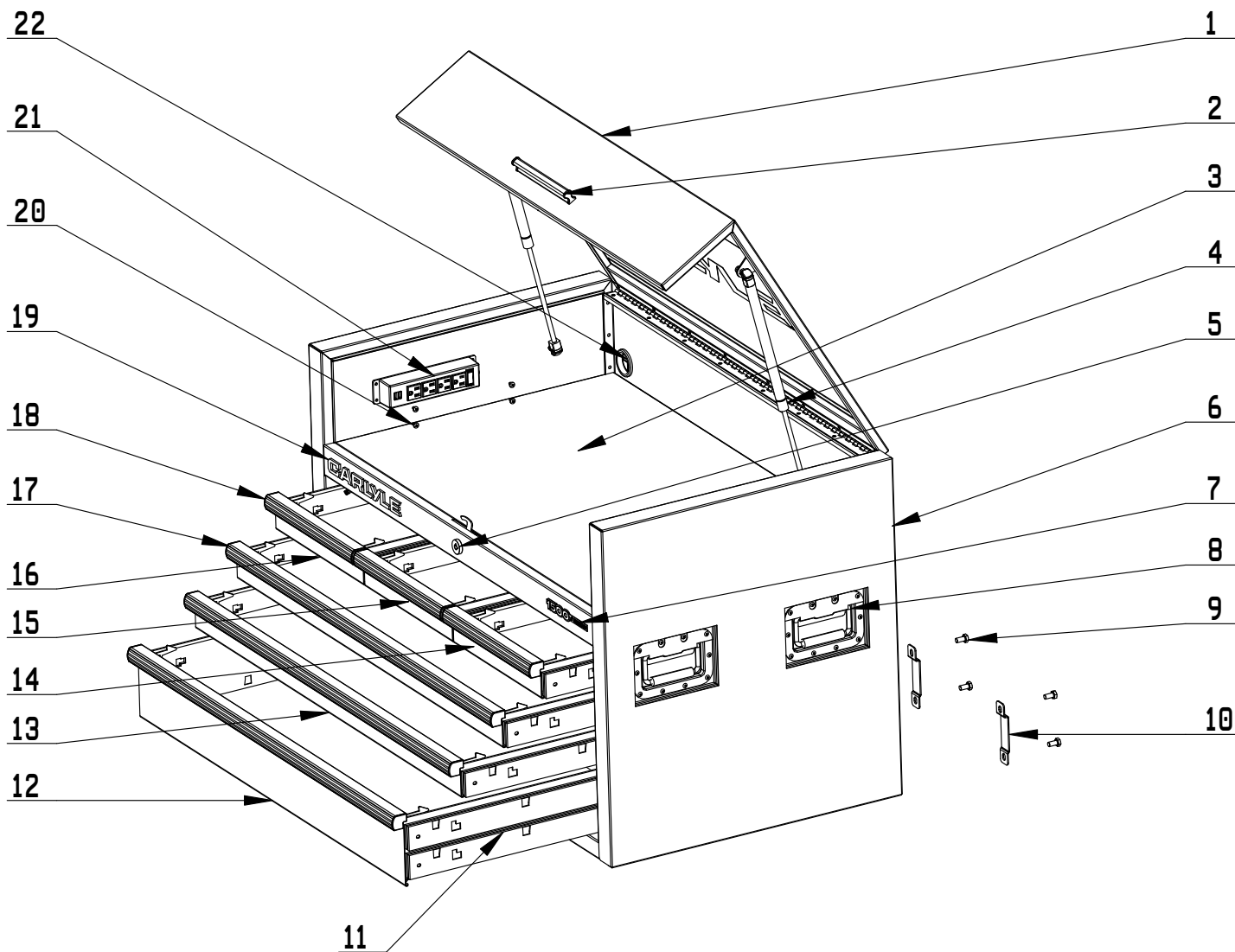
// GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS

El fabricante garantiza este producto por un periodo de CINCO (5) años contra defectos en materiales y mano de obra. Esta GARANTÍA LIMITADA no cubre productos que hayan sido sometidos a uso, abuso, alteración o reparación incorrectos. Comuníquese con su tienda NAPA local para obtener más información. A menos que se señale otra cosa, el fabricante reparará cualquier producto del fabricante que resulte defectuoso, incluyendo piezas y mano de obra.

ESTA GARANTÍA LIMITADA EXCLUYE TODOS LOS DAÑOS INCIDENTALES O DERIVADOS. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o derivados, por lo que estas limitaciones podrían no aplicarse a usted. Esta GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA le da derechos legales específicos que pueden variar de un estado a otro.

CARLYLE®

230LBS/104.4KG
CAJONERA DE 6 CAJONES 1500 DE 41"



// CAJONERA DE 8 CAJONES 1500 DE 41"

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		TAPA SUPERIOR	1
2	AC502	CAJÓN DE ALUMINIO PARA TAPA SUPERIOR	1
3	C15004ITCLINERS	REVESTIMIENTOS DE PVC PARA CAJONES Y	1 CONJUNTO
4	AC577	MUELLES DE GAS	2
5	CR0006190-B	CERRADURA Y LLAVE	1
6		CONJUNTO	1
7	1500BADGE	PLACA DE ALUMINIO SERIE 1500	1
8	AC364	TIRADOR LATERAL	4
9	*	TORNILLO PARA ACCESORIO SUPERIOR/INFERIOR - M8X16	4
10	C1500ATTACHMENTPLATES	PLACAS ACCESORIAS INFERIORES/SUPERIORES	2
11	AC609	GUÍA DE RODAMIENTO	7
12	C15004ITCDWR03	CAJÓN DE 5.5 PULGADAS DE LARGO	1
13	C15004ITCDWR02	CAJÓN DE 3 PULGADAS DE LARGO	2
14	C15004ITCDWR01	CAJÓN DERECHO DE 3 PULGADAS	1
15	C15004ITCDWR01	CAJÓN DEL MEDIO DE 3 PULGADAS	1
16	C15004ITCDWR01	CAJÓN IZQUIERDO DE 3 PULGADAS	1
17		TIRADOR DE ALUMINIO. LARGO	3
18		TIRADOR DE ALUMINIO. CORTO	3
19	CARLYLEBADGE	PLACA DE ALUMINIO CARLYLE	1
20	**	TORNILLOS PARA ZAPATILLA - M5*10	4
21	POWERSTRIPTC	ZAPATILLA DE 1 TOMA	1
22		OJAL DE GOMA-- Φ45	2

NOTE: SOLO LOS NÚMEROS DE ÍNDICE IDENTIFICADOS POR NÚMERO DE PARTE ESTÁN DISPONIBLES INDIVIDUALMENTE.

*DISPONIBLE EN CONJUNTO ACCESORIO DE PLACAS C1500ATTACHMENTPLATES

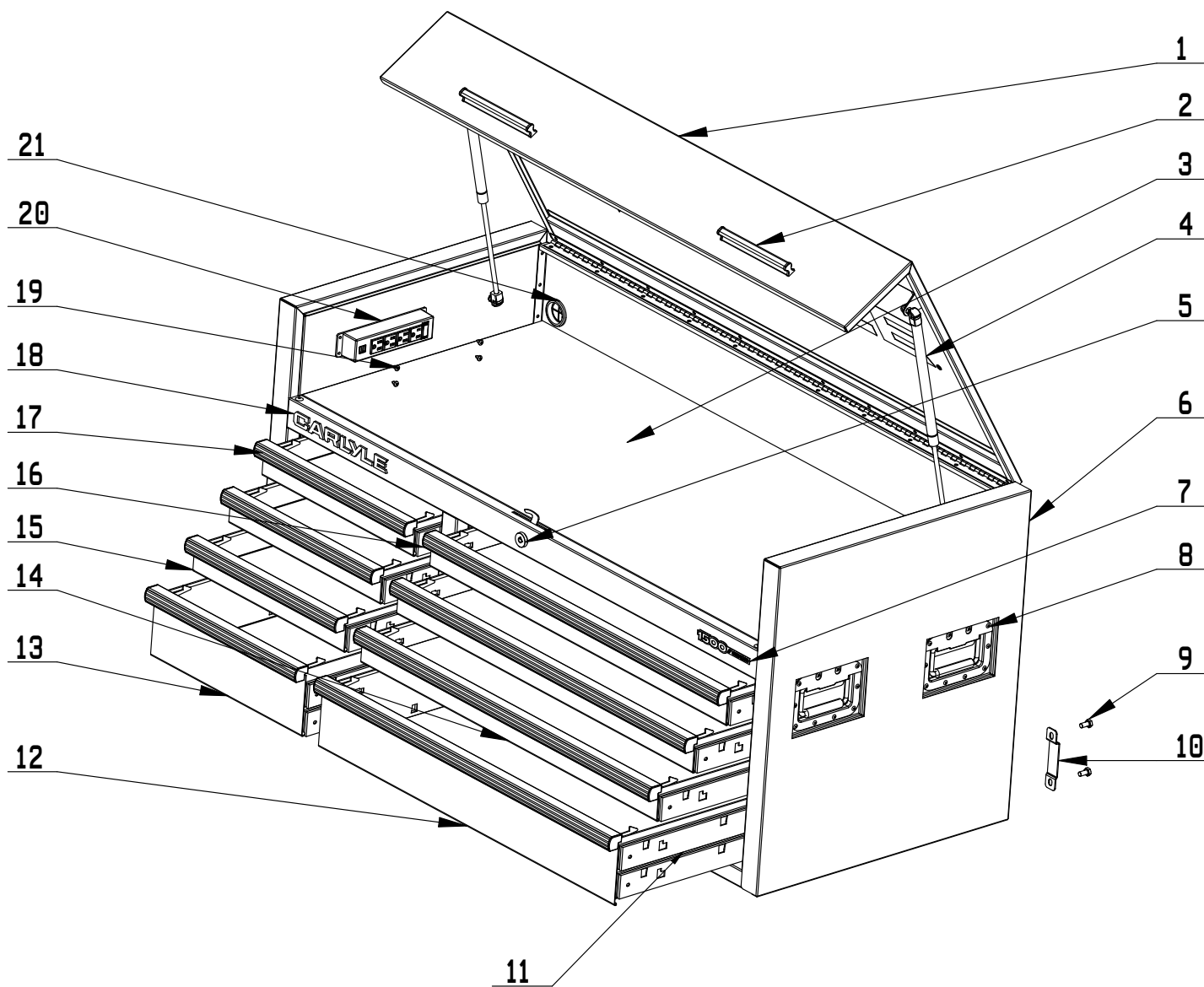
*DISPONIBLE EN ZAPATILLA POWERSTRIPTC

// NÚMERO DE SERIE:

// FECHA DE COMPRA:

CARLYLE®

291LBS/132.3KG
CAJONERA DE 8 CAJONES 1500 DE 54"



// CAJONERA DE 8 CAJONES 1500 DE 54"

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		TAPA SUPERIOR	1
2	AC502	CAJÓN DE ALUMINIO PARA TAPA SUPERIOR	2
3	C150054TCLINERS	REVESTIMIENTOS DE PVC PARA CAJONES Y	1 SET
4	AC578	MUELLES DE GAS	2
5	CR0006190-B	CERRADURA Y LLAVE	1
6		CONJUNTO	1
7	1500BADGE	PLACA DE ALUMINIO SERIE 1500	1
8	AC364	TIRADOR LATERAL	4
9	*	TORNILLO PARA ACCESORIO SUPERIOR/INFERIOR - M8X16	4
10	C1500ATTACHMENTPLATES	PLACAS ACCESORIAS INFERIORES/SUPERIORES	2
11	AC609	GUÍA DE RODAMIENTO	9
12	C150054TCDWR01	CAJÓN DE 5.5 PULGADAS DE LARGO	1
13	C150054TCDWR02	CAJÓN CORTO DE 3 PULGADAS	1
14	C150054TCDWR03	CAJÓN DE 3 PULGADAS DE LARGO	3
15	C150054TCDWR04	CAJÓN CORTO DE 3 PULGADAS	3
16		TIRADOR DE ALUMINIO. LARGO	4
17		TIRADOR DE ALUMINIO. CORTO	4
18	CARLYLEBADGE	PLACA DE ALUMINIO CARLYLE	1
19	**	TORNILLOS PARA ZAPATILLA - M5*10	4
20	POWERSTRIPTC	ZAPATILLA DE 1 TOMA	1
21		OJAL DE GOMA- Ø45	2

NOTA: SOLO LOS NÚMEROS DE ÍNDICE IDENTIFICADOS POR NÚMERO DE PARTE ESTÁN DISPONIBLES INDIVIDUALMENTE.

*DISPONIBLE EN CONJUNTO ACCESORIO DE PLACAS C1500ATTACHMENTPLATES

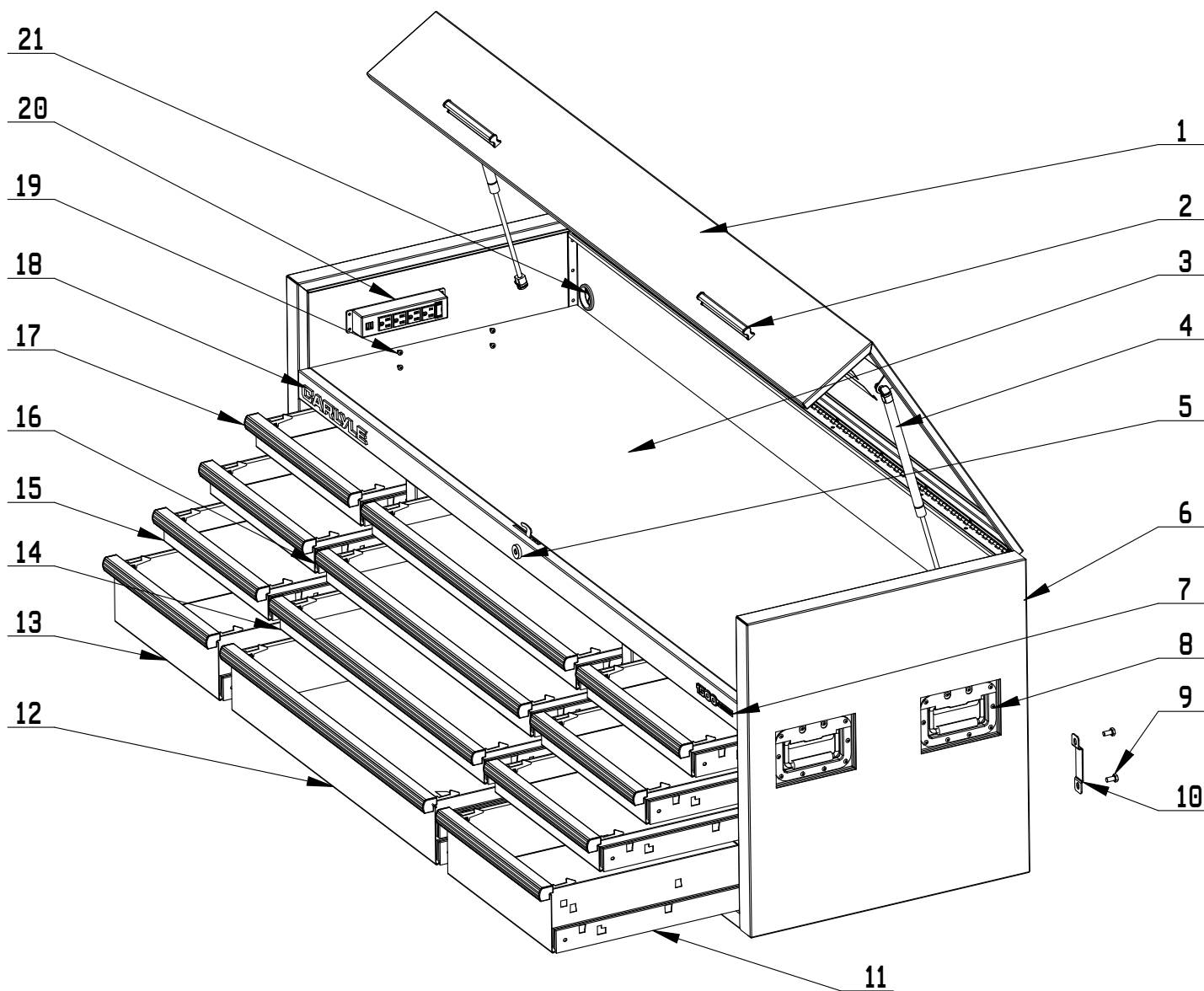
*DISPONIBLE EN ZAPATILLA POWERSTRIPTC

// NÚMERO DE SERIE:

// FECHA DE COMPRA:

CARLYLE®

391LBS/177.6KG
CAJONERA DE 12 CAJONES 1500 DE 72"





CAJONERA DE 12 CAJONES 1500 DE 72"

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		TAPA SUPERIOR	1
2	AC502	CAJÓN DE ALUMINIO PARA TAPA SUPERIOR	2
3	C150072TCLINERS	REVESTIMIENTOS DE PVC PARA CAJONES Y COMPARTIMENTO SUPERIOR	1SET
4	AC579	MUELLES DE GAS	2
5	CR0006190-B	CERRADURA Y LLAVE	1
6		CONJUNTO	1
7	1500BADGE	PLACA DE ALUMINIO SERIE 1500	1
8	AC364	TIRADOR LATERAL	4
9	*	TORNILLO PARA ACCESORIO SUPERIOR/INFERIOR - M8X16	4
10	C1500ATTACHMENTPLATES	PLACAS ACCESORIAS INFERIORES/SUPERIORES	2
11	AC609	GUÍA DE RODAMIENTO	13
12	C150072TCDWR01	CAJÓN DE 5.5 PULGADAS DE LARGO	1
13	C150072TCDWR02	CAJÓN CORTO DE 5.5 PULGADAS	2
14	C150072TCDWR03	CAJÓN DE 3 PULGADAS DE LARGO	3
15	C150072TCDWR04	CAJÓN CORTO DE 3 PULGADAS	6
16		TIRADOR DE ALUMINIO. LARGO	4
17		TIRADOR DE ALUMINIO. CORTO	8
18	CARLYLEBADGE	PLACA DE ALUMINIO CARLYLE	1
19	**	TORNILLOS PARA ZAPATILLA - M5*10	4
20	POWERSTRIPTC	ZAPATILLA DE 1 TOMA	1
21		OJAL DE GOMA- Ø45	2

NOTA: SOLO LOS NÚMEROS DE ÍNDICE IDENTIFICADOS POR NÚMERO DE PARTE ESTÁN DISPONIBLES INDIVIDUALMENTE.

*DISPONIBLE EN CONJUNTO ACCESORIO DE PLACAS C1500ATTACHMENTPLATES

*DISPONIBLE EN ZAPATILLA POWERSTRIPTC



NÚMERO DE SERIE:

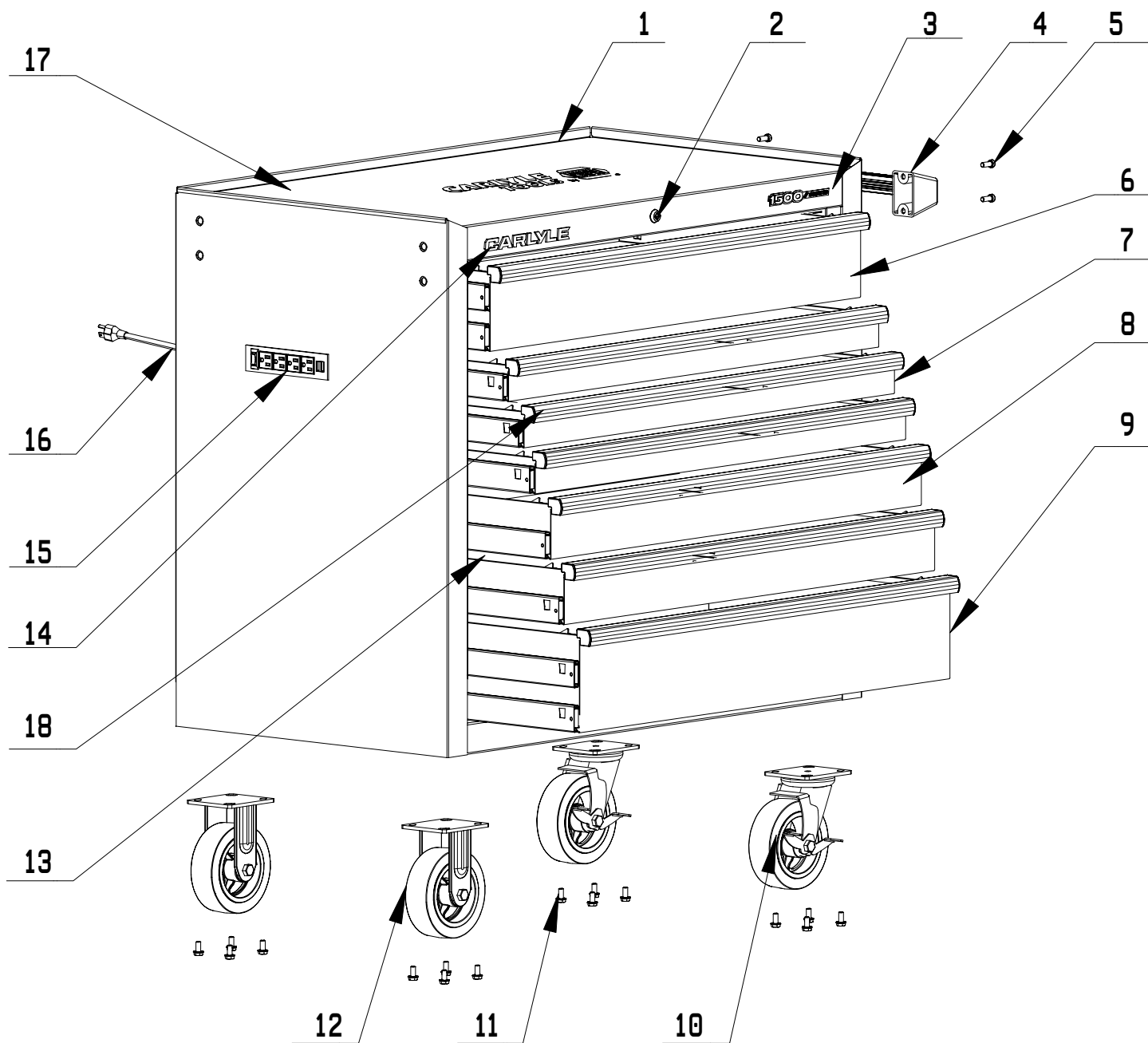


FECHA DE COMPRA:

CARLYLE®

336LBS/152.5KG

ARMARIO RODANTE 1500 CON 7 CAJONES DE 41"



// **ARMARIO RODANTE 1500 CON 7 CAJONES DE 41"**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		CONJUNTO	1
2	CR0006180-B	CERRADURA Y LLAVE	1
3	1500BADGE	PLACA DE ALUMINIO SERIE 1500	1
4	AC342	TIRADOR + SOPORTE LATERAL	1
5	*	TORNILLOS PARA TIRADOR LATERAL M8*20	4
6	C150041RCDWR01	5.5 CAJÓN INTERNO	1
7	C150041RCDWR02	3 CAJÓN INTERNO	3
8	C150041RCDWR03	4 CAJÓN INTERNO	2
9	C150041RCDWR04	7 CAJÓN INTERNO	1
10	AC487	6 RUEDA GIRATORIA CON TRABA	2
11	**	PERNOS DE BRIDA PARA RUEDA-M8X20	16
12	AC488	6 RUEDA FIJA	2
13	AC609	GUÍA DE RODAMIENTO	8
14	CARLYLEBADGE	PLACA DE ALUMINIO CARLYLE	1
15	POWERSTRIPRC	ZAPATILLA DE 2 TOMAS	1
16	***	CABLE PARA ZAPATILLA DE 2 TOMAS	1
17	C150041RCLINERS	REVESTIMIENTOS DE PVC PARA CAJONES Y COMPARTIMENTO SUPERIOR	1SET
18		TIRADOR DE ALUMINIO	7

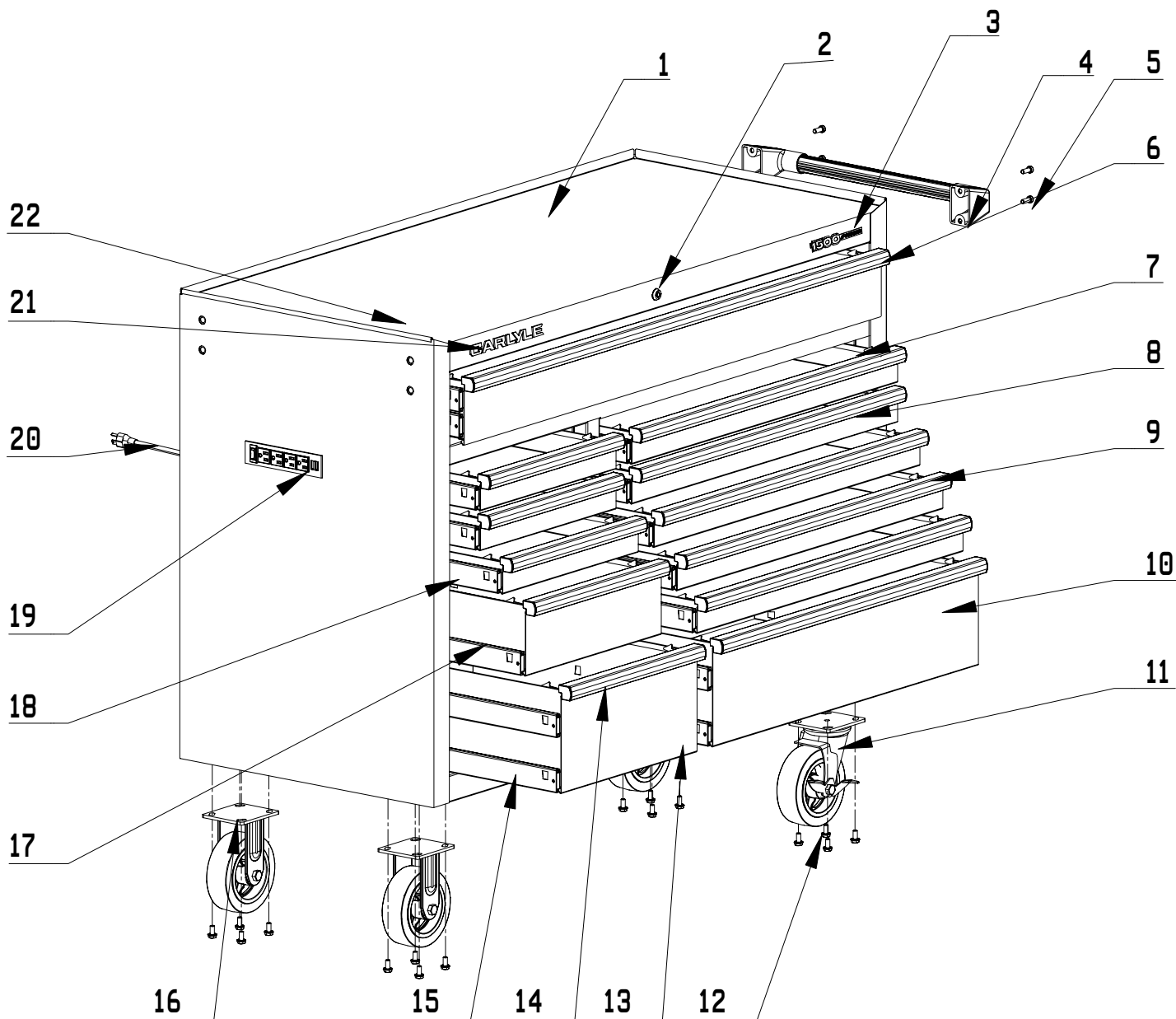
NOTA: SOLO LOS NÚMEROS DE ÍNDICE IDENTIFICADOS POR NÚMERO DE PARTE ESTÁN DISPONIBLES INDIVIDUALMENTE.
 * Disponible en el conjunto de tiradores AC342
 ** Disponible en el Conjunto de ruedas AC487-AC488
 *** Disponible en Zapatilla POWERSTRIPRC

// **NÚMERO DE SERIE:**

// **FECHA DE COMPRA:**

CARLYLE®

460LBS/208.8KG
ARMARIO RODANTE 1500 CON 12 CAJONES DE 54"





ARMARIO RODANTE 1500 CON 12 CAJONES DE 54"

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		CONJUNTO	1
2	CR0006180-B	CERRADURA Y LLAVE	1
3	1500BADGE	PLACA DE ALUMINIO SERIE 1500	1
4	AC342	TIRADOR LATERAL+SOPORTE	1
5	*	TORNILLOS PARA TIRADOR LATERAL M8*20	4
6	C150054RCDWR01	CAJÓN DE 5 PULGADAS DE LARGO	1
7		TIRADOR DE ALUMINIO - LARGO	1
8	C150054RCDWR02	CAJÓN MEDIANO DE 3 PULGADAS	5
9		TIRADOR DE ALUMINIO - MEDIANO	6
10	C150054RCDWR03	CAJÓN MEDIANO DE 8 PULGADAS	1
11	AC487	RUEDA GIRATORIA DE 6 PULGADAS CON TRABA DE HIERRO	2
12	**	PERNOS DE BRIDA PARA RUEDA-M8X20	16
13	C150054RCDWR04	CAJÓN CORTO DE 8 PULGADAS	1
14		TIRADOR DE ALUMINIO - CORTO	5
15	AC609	GUÍA DE RODAMIENTO	15
16	AC488	RUEDA FIJA DE 6 PULGADAS	2
17	C150054RCDWR05	CAJÓN CORTO DE 6 PULGADAS	1
18	C150054RCDWR06	CAJÓN CORTO DE 3 PULGADAS	3
19	POWERSTRIPRC	ZAPATILLA DE 2 TOMAS	1
20	***	CABLE PARA ZAPATILLA DE 2 TOMAS	1
21	CARLYLEBADGE	PLACA DE ALUMINIO CARLYLE	1
22	C150054RCLINERS	REVESTIMIENTOS DE PVC PARA CAJONES Y COMPARTIMENTO SUPERIOR	1SET

NOTA: SOLO LOS NÚMEROS DE ÍNDICE IDENTIFICADOS POR NÚMERO DE PARTE ESTÁN DISPONIBLES INDIVIDUALMENTE.

* Disponible en el conjunto de tiradores AC342

** Disponible en el Conjunto de ruedas AC487-AC488

*** Disponible en Zapatilla POWERSTRIPRC



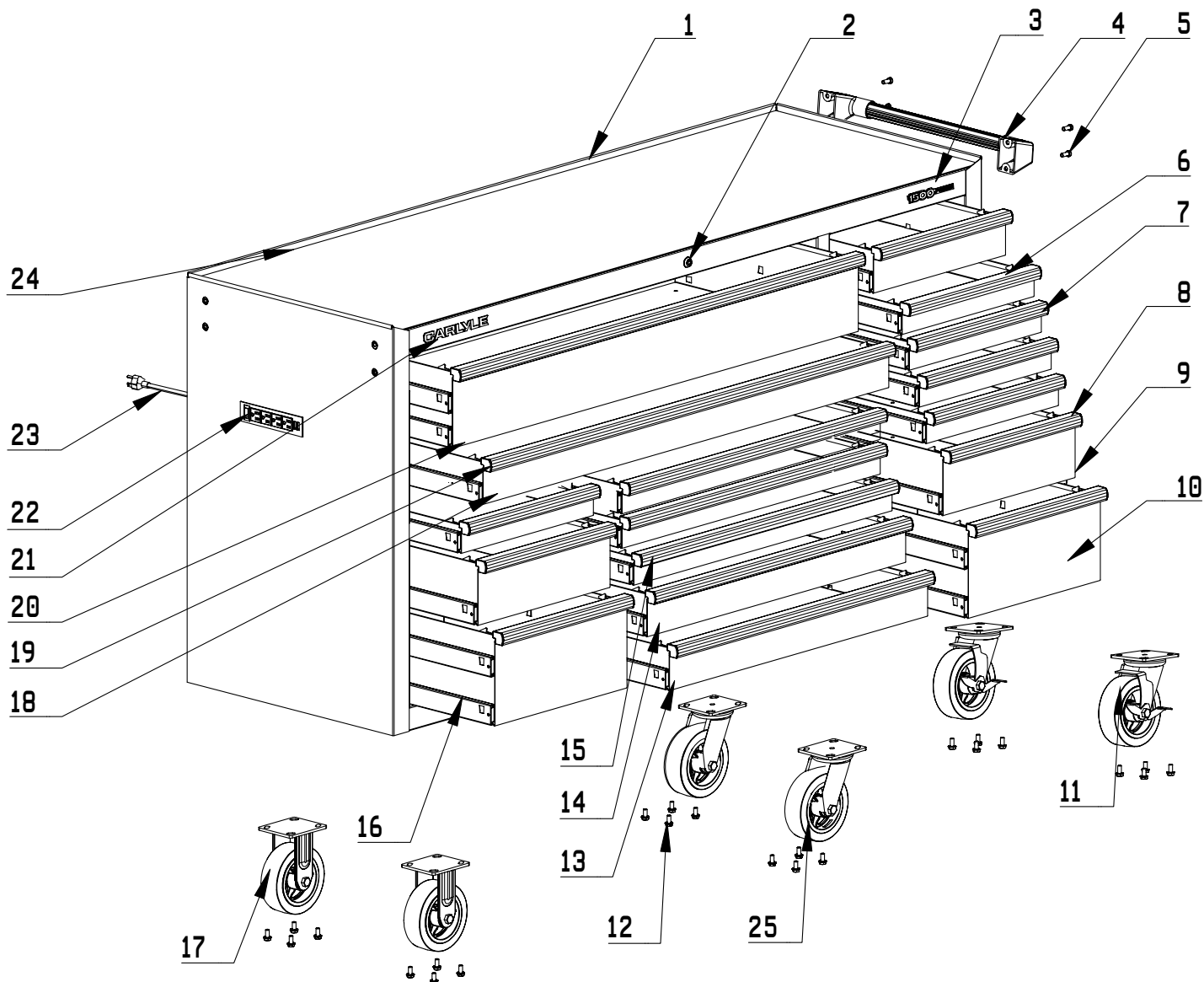
NÚMERO DE SERIE:



FECHA DE COMPRA:

CARLYLE®

610LBS/277.6KG
ARMARIO RODANTE 1500 CON 17 CAJONES DE 72"



// **ARMARIO RODANTE 1500 CON 17 CAJONES DE 72"**

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		CONJUNTO	1
2	CR0006180-B	CERRADURA Y LLAVE	1
3	1500BADGE	PLACA DE ALUMINIO SERIE 1500	1
4	AC342	TIRADOR LATERAL+SOPORTE	1
5	*	TORNILLOS PARA TIRADOR LATERAL M8*20	4
6	C150072RCDWR01	CAJÓN CORTO DE 4 PULGADAS	1
7	C150072RCDWR02	CAJÓN CORTO DE 3 PULGADAS	5
8	C150072RCDWR03	CAJÓN CORTO DE 6 PULGADAS	2
9		TIRADOR DE ALUMINIO - CORTO	10
10	C150072RCDWR04	CAJÓN CORTO DE 8 PULGADAS	2
11	AC487	RUEDA GIRATORIA CON TRABA DE 6 PULGADAS	2
12	**	PERNOS DE BRIDA PARA RUEDA-M8*20	16
13	C150072RCDWR04	CAJÓN MEDIANO DE 4 PULGADAS	2
14		TIRADOR DE ALUMINIO - MEDIANO	5
15	C150072RCDWR04	CAJÓN MEDIANO DE 3 PULGADAS	3
16	AC609	GUÍA DE RODAMIENTO	20
17	AC488	RUEDA FIJA DE 6 PULGADAS	2
18	C150072RCDWR04	CAJÓN DE 4 PULGADAS DE LARGO	1
19		TIRADOR DE ALUMINIO - LARGO	2
20	C150072RCDWR04	CAJÓN DE 7 PULGADAS DE LARGO	1
21	CARLYLEBADGE	PLACA DE ALUMINIO CARLYLE	1
22	POWERSTRIPRC	ZAPATILLA DE 2 TOMAS	1
23	***	CABLE PARA ZAPATILLA DE 2 TOMAS	1
24	C150072RCLINERS	REVESTIMIENTOS DE PVC PARA CAJONES Y COMPARTIMENTO SUPERIOR	1 SET
25	AC489	RUEDA GIRATORIA DE 6 PULGADAS	2

NOTA: SOLO LOS NÚMEROS DE ÍNDICE IDENTIFICADOS POR NÚMERO DE PARTE ESTÁN DISPONIBLES INDIVIDUALMENTE.

* Disponible en el conjunto de tiradores AC342

** Disponible en el Conjunto de ruedas AC487-AC488-AC489

*** Disponible en Zapatilla POWERSTRIPRC

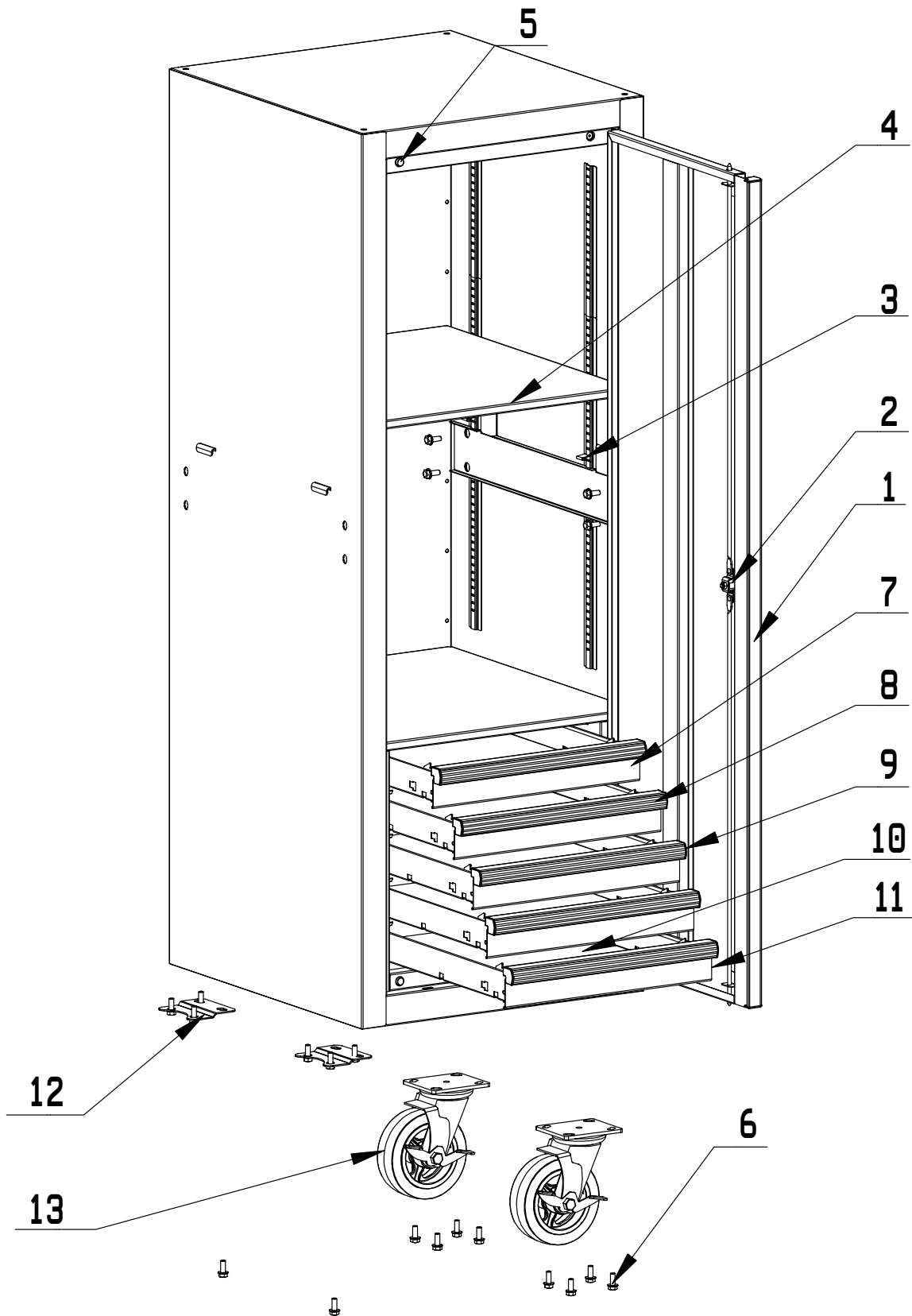
// **NÚMERO DE SERIE:**

// **FECHA DE COMPRA:**

CARLYLE®

231LBS/104.7KG

ARMARIO LATERAL 1500 DE 22 PULGADAS





ARMARIO LATERAL 1500 DE 22 PULGADAS

REF#	PART#	DESCRIPTION	QTY
1		TIRADOR DE LA PUERTA DE ALUMINIO	1
2	CR0007190-B	CERRADURA Y LLAVE	1
3	*	GANCHOS PARA ESTANTE AJUSTABLE	4
4	C150022SHLF	ESTANTE AJUSTABLE	1
5		IMÁN	2
6	**	BRIDAS PARA RUEDAS Y ACCESORIO - M8*20	16
7	C150022DWR01	CAJÓN CORTO DE 3 PULGADAS	5
8		TIRADOR DE ALUMINIO. CORTO	5
9		TIRADOR DE ALUMINIO	12
10	C150022LINERS	REVESTIMIENTOS DE PVC PARA CAJONES	1 CONJUNTO
11	AC609	GUÍA DE RODAMIENTO	5
12	C150022PLATE	PLACA ACCESORIA	2
13	AC487	RUEDA GIRATORIA CON TRABA DE 6 PULGADAS	2

NOTA: SOLO LOS NÚMEROS DE ÍNDICE IDENTIFICADOS POR NÚMERO DE PARTE ESTÁN DISPONIBLES INDIVIDUALMENTE.

* Disponible en Conjunto de estante ajustable C150022SHLF

** Disponible en conjunto de rueda AC487



NÚMERO DE SERIE:



FECHA DE COMPRA:



CARLYLE®

BUILT DIFFERENT



KEY CODE

844.902.6900

CARLYLETOOLS.COM

Distributed by: // Distribuido por: // Distribué par:
Genuine Parts Company, Atlanta, GA 30339, USA
Made in China • Fait en Chine • Hecho en China